

## 30, 3 Terms of Carving (he <br> Sir,-Several of your correspondent mention the Book of St. Albans and Dame Juliana Berners (or Bernes) reputed to be its author and Priores of Sopwell <br> Is there any evidence to show tha there ever was such a person? Jun. Innes Maidenhead. <br> EDGAR SYERS.

## 6-2-38 fulunder Jumes <br> Dame Juliana Berners

Sir,-Mir. Edgar Syers asks if there is any evidence to show that such a persor as Dame Juliana Barnes ever existed.

The "Book of St. Albans," printed at St. Albans by the "schoolmaster printer " in 1486, is commonly supposed to have been written by Dame Juliana Barnes, or Berners, sister of Lord Berners, and prioress of the nunnery of Sopwell. There was, however, according to Cox (1903), " no such prioress . . . and the story of 'Danie Julyano Barnes being a sister of Lord Berners was an invention of Chauncy in his 'History of Herts' (1700)."
The Rev. W. B. Daniel (1801) remarks
Juliana Berners. Barnes, or Bernes, the religious Sportswoman, is sald to have been of a noble family, sister to Lord Richard Berners of Essex, and Prioress of Sopwell near St. Albans, She flourished. according to Bale and Pitts, about the year 146C; and is celebrated by Leland. Holinshed, and and accomplishments uncommon learning In 181 Wilian
In 1881 William Blades brought out a facsimile edition of the "Book of St Albans," and in his introduction refers to "England's earliest poetess." He sums up: "She probably lived at the beginning of the fifteenth century, and she possibly compiled from existing MSS, some rhymes on hunting."

It seems probable, therefore, but by no means certain, that the lady did exist
C. E. HARE.

The Army and Navy Club, S.W.1.
Sir,-The doubts raised by Mr. Edgaz Syers, of Maidenhead, are not unjustifi able.
In 1911, my father, the late Rev Professor Skeat (of Cambridge), while staying at St. Albans on a visit to our family, told me he had succeeded in proving that the real name of the authoress of the "Boke of St. Albans" was not Dame Juliana Berners, but Dame Julian's Barns; i.e., the "Lady" [of] Julian's Barns; and that he had given the prools of this statement in one of his innumerable' pamphlets.
Much interested, I replied: "And if you care to accompany me, I can show you, within a mile or two, the very farm from which the name was taken." We went to see it at once, and his delight was great, the existence of the farm being till then unknown to him. I am sorry that, as we are living so far off in the country, remote from libraries, I cannot give the reference. Perhaps one of your correspondents more fortunately placed, and knowing now where to look. can do so.
The matter is of public interest, and surely the attention of the National Trust should be called to Julian's Barns, already, if I am not mistaken, much threatened by the builders.

WALTER SKEAT.



## 通eraldit $\mathfrak{A l i s t e l l a n i e s , ~}$

## CONSISTING OF THE LIVES OF

SIR WILLIAM DUGDALE, GARTER, AND GREGORY KING, ESQ. WINDSOR HERALD.

FIRST PRINTED IN 1486 .



LONDON:
PRINTED FOR T. CADELL IN THE STRAND, AND SOLD BY ALL OTHER BOOKSELLERS.


## ADVERTISEMENT.

TO thofe, who have made the ftudy of heraldry their purfuit or amufement, this fmall collection of fcarce pieces is refpectfully offered. Succeffful as any one may have been in amaffing a fock of heraldic literature, it is prefumd, that thefe pages may afford an addition to it, as they confift of what is hitherto unpublifhed or extremely rare.

The lives of Sir William Dugdale and Gregory King are copied from original manufcripts in the Oxford libraries. That of the latter, written with his own hand, was given to the Bodleian archives by Dr. R. Rawlinfon, well known for his love of antiquities and the very valuable collections he made, in the fudy of them. How he procured the manufcript abovementioned is not known; but its curiofity may recommend it to the public eye, as well by affording an eminent example of unceafing affiduity in the profeffion of a herald, as by refcuing from a kind of oblivion Mr. King's fingular proficiency in various branches of the arts and fciences, according to their progrefs in his time.

In the catalogue of the officers of arms eftablifhed in this kingdom, care has been taken to give it the value of fuperior
accuracy. Weever, in his ".Funeral Monuments," has printed a lift of heralds, continued to the beginning of the reign of Charles the firft, when his work was publifhed. It appears to have been chiefly collected from a very elaborate vellum roll compiled and written by Thomas Lant, Windfor, in which the progrefs of each officer of arms is defcribed in the manner of a pedigree. His extract is immethodically made. Since the conclufion of Lant's roll no regular feries is preferved in the college of arms, and the prefent lift has been fupplied from fignatures in the partition-books, and other equally authentic documents.

The fcale of publications upon the fubject of heraldry, elementary or connected with genealogy, particularifing their feveral editions, is intended to fuggeft hints to thofe who are defirous of forming a complete collection of what has been written to elucidate that fcience.

That part only of the Book of St. Albans, which refers to blazonry, is here reprinted from the original edition of 1486. With fome confidence it has been afferted, that not more than five perfect copies of this typographical curiofity now remain in this kingdom. Of fuch a nature are the interpolations of the fubfequent editions, that the firf, as well from its extreme fcarcenefs as fuperior merit, may be no unacceptable acquifition to the heraldic antiquary.

Of its real author many furmifes have been formed. Dame Julyan Barnes, priorefs of the nunnery of Sopewell near St.

Albans in Hertfordfhire, is allowed to have written the two prior parts upon hawking and hunting, of which manufcript copies are ftill preferved. Nor have we any proof that fhe was living in 1486, when the Boke of St. Albans was firf printed at the prefs newly fet up in that monaftery. It has been therefore fuppofed to be the compilation of a monk, chiefly tranflated or collected from a manufcript by Dr. Nicholas Upton, "de fudio militari," with additions and blazonry in latin, french, and englifh. Rude and fimple as the fyle muft appear to modern readers, the arrangement of the fubject is by no means unfyltematic; but may be confidered even now as a ufeful manual of the elements of heraldry. If the flate of fcience and the art of printing at that æra be taken into the account, it claims a firft rank amongtt the curiofities of literature.

There are feveral reafons for prefuming, that if it had not been given to the public under the fanction of the church, heraldry would have remained without fyftem, till the general expanfion of fcientific purfuit had included it at a later period; for learning of all kinds was then confined within the pale of the cloifter, and it may be amufing to remark how much the facred writ is interwoven with the laws of chivalry, and that the fpecific caufes of gentility are traced to inftances apparently fo heterogeneous as the fimple habits of patriarchs and prophets. But without fuch accommodation to the popular prejudices the "Boke of St. Albans"" would have failed

## [ vi ]

of that ready acceptance, which it found amongft the fuperior ranks in fociety as including all that a gentleman was then required to know.

To fome, thefe pages may appear neither interefting nor of confequence fufficient to hazard their publication-but to the few, who in this age of reafoning and refinement, have dedicated their leifure to thefe obfolete purfuits, it is repeated with diffidence, that they may not be found unworthy of perufal.
" Nec quicquam in votis magis habeo, quam ut aliquos habeam lectores qui de his recté judicare poffunt, judicare autem non poffunt nifi literati, et qui in his ftudijs fuerint utcunque verfati. Ex his fatis mihi pauci lectores."

Camdeni Defens. contra Brooke.


## No. I.

A brief account of the parentage, and what elfe is memorable, of $\operatorname{Sir}$ Wm. Dugdale, Knt. Garter Principall King of Armes.

HEE was the only fon of John Dugdale, late of Shuftoke neere Colefhill in the county of Warwick, Gentleman, by Elizabeth his wife, daughter of Arthur Swynfen, a younger fon to William Swynfen, of Swynfen in the county of Stafford, Efquier; and borne at Shuftoke the 12 th of September, anno 1605 the 3d year of King James ift:

This John being the only childe of James Dugdale of Cletherow in the county of Lancafter, Gentleman, (which name and family had bin of long continuance in thofe parts) had his cheife education in St. John's Colledge in the Univerfity of Oxford: where applyeing himfelfe to the ftudy of the civill law, he tooke the degree of Mafter of Arts, and continuing there for the fpace of 14 years, was for fome time clerke of the accompts for that Colledge, and fteward of their courts, in which imployment Mr. James Whitlock (afterwards a Knight and one of the Juftices of the Court of King'sBench) fucceeded him.

During fome years of his ftay in that Colledge, being tutor to William Paulet, only fon to the Lord Giles Paulet, a younger fon to William, the firt Marqueffe of Winchefter of that noble family; upon his leaving the Univerfity, refolving to fettle in the countrey, he tooke likeing to the woodland part of Warwick fhire where Mr. Paulet had a faire eftate ; and felling his lands in Lancalhire, gave a large fine to him for a leafe of the impropriate rectory of Shuftoke aforefaid, for the terme of threefcore years, where finding the houfe ruinous hee built it all anew.

Fixing himfelfe there, and marrying as aforefaid, he had only 2 children by his faid wife; viz. Mary a daughter, (who became the wife of Mr. Richard Seawall, fon to Mr. Henry Seawall, an alderman of Coventrie) and this William his only fon; who had
his firt education in grammer learning under Mr. Tho. Sibley, curate at Netherwhitacre (neere Shuftoke aforefaid) untill he arrived at the age of tenne yeares and upwards ; afterwards under Mr. James Cranford in the Free-Schoole at Coventrie, untill hee was neere fifteene years of age: but then returning to his father, he receaved farther documents from him, in reading feverall law-bookes, beginning with Littleton's Tenures.

His father being aged, and very infirme by a dead palfey in his limbs, thinking fit to fee him match't in his life time, hee thereupon wedded Margery the fecond daughter to John Huntbacke of Seawall in the parifh of Bihbury in the county of Stafford Gent. upon the feaventeenth day of March anno 1622, and 20th yeare of King James-after which he tabled with his wife's father, untill his owne father dyed, viz. 4th July anno 1624, but foone after went to houffe-keeping at Fillongley in the faid county of Warwick, where hee had an eftate formerly purchafed by his faid father.

In anno 1625 (2 Car: 1) he purchafed the mannour of Blythe in the parilh of Shuftoke aforefaid. And the next enfueing yeare (fcilicet anno 1626) fold his eftate at Fillongley, and came to refide at Blythe-Hall-

His naturall inclination being to the ftudy of antiquities, he was not a little encouraged thereto, by Samuel Roper, Efq. (a Derbyfhire gentleman, and barrifter at law in Lincoln's Inne) a perfon much efteemed for his abilities therein, with whom (by reafon that he was cofen-german to Mr. Richard Seawall, his fifter's hufband) he had firft acquaintance about the yeare 1615 .

After he had thus fettled at Blythe-Hall haveing read the defcription of Leicefterfhire publifhed by Mr. William Burton of Lindley, in that county, (about eight miles diftant from Blythe-Hall) he was introduced into his acquaintance by Mr. Fifher Dilke of Shuftoke aforefaid, (a kinfman to Mr. Burton) and by the faid Mr. Burton into the acquaintance of Sir Simon Archer, of Tanworth, in the faid county of Warwick, Knt. who being much affected to antiquities, and haveing made fome collections out of divers antient writeings, did freely communicate to him, what he had fo gathered; and brought him acquainted with the gentlemen of moft note in the county; who being defirous, through his incitation, to preferve the honour of their families by fome fuch publique
publique worke, as Mr. Burton had done by thofe in Leicefterfhire, did freely communicate unto him the fight of theire ancient evidences: amonglt which he found none more knowing and forward to encourage fuch a worke, than Sir Symon Clarke of Brome-Court, in the parifh of Salford; who imparted to him divers things of confequenre, fpecially the leiger-booke of the priory of Kenilworth.-

Continuing his acquaintance and converation with the faid Mr. Burton, as alfo with Sir Simon Archer, (which began about the year 1630 ) Sir Simon Archer going to London with his lady in Eafter terme anno 1438 much importuned the faid Mr. Dugdale to accompany him in that journey. Whereunto he affenting, Sir Simon being acquainted with the learned Sir Henry Spelman, Knt. (a perfon famous for his knowledge of antiquities, and then neer eighty years of age) brought Mr. Dugdale to him, who receiving him with great humanity: and finding upon difcourfe with him, and the fight of divers papers relating to the antiquities of Warwick/hire, (which he then fhewed him) that he had made fome good progrefs in thofe ftudies, told him; that being a perfon fo well inclined to that learning, and fo good a proficient therein, that he efteemed him very fitt to ferve the King in the Office of Armes; and that the moft noble Thomas Earle of Arundell, then Earle Marfhall of England, haveing, by virtue of that office, the nomination of all fuch as were admitted into that fociety, would thinke it a good fervice to the publique to prefer fuch thereunto as were thus naturally qualifyed, and found fedulous in thofe ftudies; offering to recommend him the faid Mr. Dugdale to his Lordihip for that purpofe. Which he did accordingly; whereupon he was introduced unto that honourable perfon firft by Sir George Grefeley of Drakelow, in the county of Derby, Bart. who was then in London, and well known to his Lordfhip. During this his ftay there wayting fometime upon Sir Henry Spelman, Sir Henry told him, that there was a Yorkefhire gentleman, one Mr. Roger Dodfworth, who had taken much paines in fearch of records, and other antient memorialls, relating to the antiquities of that county; but fpecially as to the monaftery foundations in the northern parts of this realme, which worke he did not a little recommend to the paynes and care of fome induftrious and diligent fearchers into antiquities: affirming, that out of his own great affection thereto, he had in his younger years, got together the tranfcripts of the foundation charters of diverfe monafteries in Norfolke and Suffolk, (himfelfe being a Norfolk-man) much importuneing Mr. Dugdale to joyne with Mr. Dodfworth in
that commendable worke ; which by reafon of his youth, and inclination to profecu te thofe ftudies might in time be brought to fome perfection.

Unto which propofal Mr. Dugdale readily affented; and within a few days after cafually meeting with Mr. Dodfworth at Mr. Samuell Roper's chamber in Lincoln's Inne, and communicateing what they had in hand, as to theire farther progreffe in thofe ftudies, readily engaged themfelves to each other, to endeavour the gayning of what tranfcripts they could attaine from any antient leiger-bookes, publique records, original charters, or other manufcripts of note, in order thereto: but ftill, with this obfervation, that Mr. Dugdale fhould not neglect his collections touching the antiquities of Warwickfhire, wherein he had made a confiderable progreffe.

Being thus in London, and defirous to gayne acquaintance with all perfons of note, who ftood affected to antiquities, Mr. Roper brought him to Mr. Henry Lillye, an armes paynter in Little Brittaine: who according to that meafure of learning he had gayned, was not a little verft in thofe ftudyes ; haveing been imployed by divers perfons of honour and quality; in framing theire pedegrees out of originall evidences, and other warrantable authorities.

Hercupon converfing fome time with Mr. Lillye, he there accidentally met with Mr. Richard Gafcoyne, a Yorkefhire gentleman, who alfoe ftood much affected to thofe ftudies, efpecially as to matters of pedegree, wherein he had taken fome paynes for divers northern families; who haveing great acquaintance with Sir Chriftopher Hatton, of Kirbie, in the county of Northampton, Knight of the Bath, (afterwards createn Lord Hatton) a perfon highly affected to thofe ftudies, and who had not fpared for coft in gayning fundry tranicripts from publique records, leiger-bookes, antient charters, and many choyfe manufcripts, brought Mr. Dugdale to that moft worthy perfon, by whome he was made welcome, with all expreffions of kindnefs, and readinefs to further him in thofe his labours.

In order thereunto Sir Chriftopher made him foone acquainted with Sir Thomas Fanfhaw, (his neere kinfman) at that time the King's Remembrancer in the Exchequer, (afterward Iord Vicount Fanfhaw) by means of which great office, he had the cuftody of divers leiger-books, and other manufcripts of great antiquity: fpecially that
notable record, called the Red Booke; as alfoe Tefta de Nevill, Kirbie's Queft, Nomina Villarum, and others; to all which by his favour he had frec acceffe. Nor was he leffe carefull to obtaine the like acceffe for him to the records in the Tower of London, through his intereft with old Mr. Collet the cheife clerke at that time there under Sir John Burroughs; whom he amply rewarded with fundry gratuities, for his kindnefs and paynes in furthering Mr. Dugdale, as to his collections from thofe rarities.

During his ftay alfon in London at that time, he was by the faid Mr. Samuell Roper brought into the acquaintance of Sir Thomas Cotton, Baronett, fon to the moft worthy Sir Robert Cotton, founder of that incomparable library in his houfe at Weftminfter, of moft rare and choyfe manufcripts, whereby he had alfoe acceffe thereto; and made fuch collections as were of fingular ufe to him in feverall volumes, which he did fince make publique by the preffe.

By the faid Mr. Roper he was alfoe introduced into the acquaintance of Mr. Scipio Spuyer, then one of the vice-chamberlaines of the Exchequer, through whofe kindnefs and favour he had acceffe to that venerable record, called Domefday-Booke, as alfoe to the fines, plea-rolls; and fundry other things of antiquitie remayning in the Treafury there.

Nor was Sir Chriftopher Hatton lefs zealous in giveing him all poffible encouragement in thofe his ftudies: for haveing feconded Sir Henry Spelman in recommending him to the Earle of Arundell, the faid Earle fent for him in September following; and obtained the King's warrant to create him a purfuivant at armes extraordinary, by the name of Blanch-Lyon, and thereupon fo created him at the King's royall palace of Richmond, in Surrey, upon the 24th of September, anno 1638 . Afterwards upon the removall of Edward Walker, Rouge-Croix purfuivant, to the office of Chefter herald ; his Lordhip obtained his fayd Majefty's letters patent for createing him Rouge-Croix purfuivant in ordinary, beareing date xviiith of March 1639, by which means, haveing a lodging in the Herauld's Office, as alfoe fome benefitt by funeralls and otherwife, with the yearly falary of xxl. out of the King's Exchequer for his fupport, he thenceforth fpent the greateft part of his time in London, in order to the augmenting his collections out of thofe records in the Tower and other places, untill by the influence of a predominating party in that Parliament begun at Weftminfter on the 3 d of November, anno

1640, which being tainted with puritannicall and antimonarchial principles, tooke away the life of the moft prudent and loyall Earle of Strafford, Lord Lieutenant of Ireland, and imprifoned the moft reverend Archbifhop of Canterbury. Notwithftanding all fpecious pretences of loyalty to the King, maintenance of the religion by law eftablifhed, and priviledges of Parliament, he was forced thence: By theire beginnings, it was plainly difcerned by the moft judicious men, what afterwards was accomplifht by the grand contrivers in that unhappy convention; that is to fay, the utter fubverfion of the religion by law eftablifhed, and extirpation of monarchique government, whereby no other could be expected than the profanation of all places of God's publique worfhip, deftruction of monuments in churches, and defaceing whatfoever was beautifull and ornamentall therein.

The faid Mr. Dugdale therefore receiving encouragement from Sir Chriftopher Hatton before mentioned, then a Member of the Houfe of Commons, (who timely forefaw the neere approching ftorme) in fummer anno 164 I , having with him one Mr. William Sedgwick, (a kkillfull armes-paynter) repaired firf to the Cathedral of St. Paul in London, and next to the Abbye Church at Weftminfter, and there made exact draughts of all the monuments in each of them, copying the epitaphs according to the very letter: as alfoe all armes in the windows, or cutt in fone: And haveing fo done, rode to Peterborough in NorthamptonMire, Ely, Norwich, Lincolne, Newarke, Beverley, Southwell, Hull, Yorke, Selby, Chefter, Litchfield, Tamworth, -Warwick; and did the like in all thofe cathedralls, collegiate, conventuall, and divers other parochiall churches, whercin any tombs or monuments were to be found, to the end that the memory of them in cafe of that deftruction then imminent might be preferved for future and better times: which draugnts are in the cuftody of the now Lord Hatton; being trickt by the faid Mr. Sedgwick, then fervant to the faid Sir Chriftopher Hatton.

And as was feared, fo it fell out: all things, through the influence of the predominant party in that Parliament, tending every day more and more that way: in fo much as in March following, the King himfelfe, his Queene, and royall iffue, forct by tumults, countenanc't by thofe great mafters of mifcheife, were conftrained to betake themfelves for fafety to other places; that is to fay, the King, Prince, and Duke of Yorke, unto the city of Yorke the 29th of March 1641 ; and the Queene into France.

His Majefty being therefore neceffitated thus to continue in thofe northern parts, where many of the nobility attended him: haveing alfoe for his better fecurity a fpeciall guard of the moft loyall gentlemen of that county: by warrant under his royall figne manuall, beareing date the firf of June anno 1642, commanded the faid Mr. Dugdale fourthwith to repaire thither to him, according to the dutie of his place, who thereupon did fo ; and there continued till about the midft of July, that he received his Majefty's command to wayt upon the Earle of Northampton, Lord Lieutenant of the county of Warwick, into the county, where the Earle was, by virtue of his Majefty's fpeciall commiffion under the greate feale of England, to array and arme all perfons able, and of frength fufficient for prefervation of the peace of this realme.

In obedience whereunto he attended the faid Earle to the borough of Warwick and divers other places in that county, where many of the trained bands and other loyal people to his Lordfhip with horfes and armes accordingly. But the predominant party, which then fate at Weftminfter machinating the ruine of monarchy, and advanceing themfelves into all places of power and profitt, moft falfely fuggefting to the people, that his Majefty had a defign to fubvert the religion by law eftablifht, and govern by an arbitrary power, rayfed great forces throughout all parts of the realme, under colour of defending the making garrifons in fundry places of ftrength; and amongt others fent many fouldiers, with armes and amunition, into the caftles of Banbury in Oxfordfhire, and Warwick, commanded cheilly by Robert Lord Brooke, one of theire then greateft confidents, to the no little affrightment of moft people in thofe parts.

The Earle of Northampton therefore difcerning in what danger the county then was, and advertifing his Majefty thereof, procured his fpeciall warrant, beareing date at Yorke the 4th of Auguft 1642, directed to the faid Mr. Dugdale, requireing him forthwith, according to the dutie of his place, to repaire to thofe caftles of Banbury and Warwick, and to command the faid Lord Brooke and his adherents to lay down all theire forces, as well horfe as foote, and to deliver up all theire armes and ammunition to the commiffioners of army, and fuch others as by his Majefty were then authorized for that purpofe; as alfo to difpenfe themfelves, and return to theire refpective homes ; and, in cafe of refufall, to proclayme them traytors againft the King, his crowne and dignitie.

$$
\text { C. } 2
$$

All which being performed by the faid Mr. Dugdale in his cote of armes, and trumpets founding before him, the caftle of Banbury, with all the armes and ammunition therein, was delivered up accordingly: but the caftle of Warwicke being a fort of farre more ftrength, and manned by a greater number of fouldiers, under the command of Sir Edward Peto, of Chefterton, in that county, Knt. moft rebellioully contemned that fummons, Sir Edward Peto alleaging, that he was intrufted with it by the Parliament, and would defend it accordingly. Whereupon he and all his adherents there were proclaymed traytors at the caftle gates, by the faid Mr. William Dugdale, in purfuance of his faid Majefty's warrant. That thofe rebels were by this time grown thus obftinate, it was no wonder, haveing captivated the people with moft bold and falfe fuggeftions of his Majefty's purpofe to enflave them by an arbitrary power ; pretending what glorious afferters they would be of their liberties ; fo that in every part of the realme they gayned great numbers of peoyle, and rayfed a powerfull army, under the command of Robert then Earle of Effex-which being difcerned by the King, he forthwith erected his royall Itandard at Nottingham upon the xiith of Auguft, whereunto very many worthy men moft loyally reforted.

Soonafter which diverfe armed forces rebelliounly poffeffing themfelves of other ftrong calles and towns in other parts of the realme: amongft which the city of Coventry was one of the firft (through the ayd of many fectaries and fchifmatiques which flockt in unto them with armes and ammunition, efpecially from that populous town of Birmicham, relying much upon the fecurity of that place, by reafon of the ftrength of its walls) his Majefty, upon advertifment thereof, marcht up from. Yorke with fome troopes of horfe commanded by the Lord Byron, and coming to Stoneley Houfe, (about four miles diftant from Coventrie) by his fpeciall warrant beareing date the xxth of Augult, commanded the faid Mr. Dugdale to fummon that citty, and to require all fuch perfons, as were there in armes, to deliver them up to fuch perfons as his Majefty did then authorize to receive them, and to depart peaceably to theire owne homes: but in cafe of refufall to proclayme them traytors againft his faid Majefty, his crowne and dignitie. All which upon theire obllinate refufall to give obedience thereunto, was accordingly performed by the faid Mr. Dugdale.

Dureing the King’s ftay at Stonely, findeing the citty of Coventry thus rebellious, and Warwick caftle garrifoned by the Lord Brooke, (as hath been obferved) his Ma-
jefty upon his return to Nottingham placed two companies of foot, and one of dragoons, in his caftle of Kenilworth, (the ftrongett fort in the midleland parts) fituate betwixt Coventrie and Warwick: But within few days after, haveing intelligence, that the power of the rebells in that county increafed, and feareing that thofe fouldiers fo put into Kenilworth caftle might be diftreffed by a fiege, he fent two troopes of horfe, and one of dragoones, to fetch off thefe men, with theire armes and ammunition : and becaufe he knew that the faid Mr. Dugdale was well acquainted with the ways in that county, appoynted him to accompany Sir Richard Willis, who commanded that party, as his guide; purpofeing to bring them off as privately as might be. To which end, they marching from Mountforrel in LeicefterMire on the Sunday morning, came about ten of the clock at night to Kenilworth. Where though they made fuch hafte in getting carriages for their ammunition, that they marcht out of that caftle by feaven of the clock the next morning; neverthelefs by intelligence given to the rebells at Coventrie, fo great a number of thefe with horfe and foot purfued them, as that they were conftrayned to make a ftop in Curdworth Field, (two miles northward from Colefhill) and to encounter them: where they chardged thofe rebells (though five to one in number) fo ftoutly, that they put them to the rout, and tooke divers of them prifoners, which they brought that night to Tamworth, and the next morning to Fulbury caftle, the faid Mr. Dugdale hafting immediately to Notingham to acquaint the King therewith.

Thefe fouldiers being thus got fafe to Fulbury, joyned with thofe forces, which (his Majefty haveing rayfed at Notingham) were on theire march towards Shrewfbury, (viz. on the 12 th of September) unto which place the faid Mr. Dugdale gave attendance on his Majefty, and thence, after the compleating of his army there, to the battell of Kineton (commonly called Edg-Hill Battell) which happened on the 23 d of October ; and fo to Oxford; thence alfo to Reading and Brayndford, his Majefty then purpofeing for London: but finding the power of the rebells fo much increafed by the citizens confluence to them from that populous place, after fome flkyrmifhes neere Braynford, (where the King took many prifoners) he returned to Oxford, and there fixed his cheife refidence; fortifying it with outworks, for the better fecurity thereof.

Oxford therefore being thus made the cheife garrifon, where his Majefty's great officers, viz. Lord Keeper, Lord Treafurer, and Councill of State kept their refidence,
the faid Mr. Dugdale attended his Majefty's fervice, was (with divers others of the King's fervants) admitted to the degree of Mafter of Arts: and haveing taken notice of the moft remarkable paffages in Kineton-Battell (on which he was a fpectater) to the end that the relation of all particulars relating thereto might be better underfood; in Fe bruary next enfuing, (accompanied with fome gentlemen of note, and a fkillfull furveyor) he rode to Banbury, (the caftle there being then his Majefty's garrifon) and thence to the feild, where the battle was fought, which by the helpe of one Mr. Holfted, a fkillfull furveyor, he exactly furveyed; noteing where each army was drawn up: how and where the canon on each part were placed: as alfo the particular graves wherein all the flayne were buryed; obferving from the relation of the neighbouring inhabitants, the certain number of bodies which lay interred in every grave; which in the whole did not amount to full one thoufand, though the generall report of the vulgar made them no lefs than five thoufand.

Whence returning to Oxford, and there by his Majefty's command continuing untill the render of that garrifon to the rebells the 26 th of June 1646 , (which wanted not four months of four years) his eftate in the country being fequeftered by the rebells all that time, he there performed fuch fervice in attending the funeralls of fundry noble perfons, and others of great quality, (fome of which were nayne in thofe warrs) as belonged to the duty of his office: and upon the death of Sir John Borough, Knt. Garter Principall King of Armes, who departed this life there upon the 2 Ift of October 1643, Sir Henry St. George, Knt. then Norroy King of Armes, being advanced to the office of Garter; and Edward Walker, Efq. then Chefter Herauld, made Norroy ; the faid Mr . Dugdale was by letters patent bearing date at Oxford aforefaid the xvi of April anno 1644 (20 Car. 1) created Chefter Herauld.

Continueing thus in Oxford, he thence tooke a journey to Worcefter in anno 1644, within which diocefs the fouthern parts of the county of Warwick lye. Where haveing perufall of the regitters of the Bifhop, as alfo of the Deane and Chapter, he thence extracted the like materialls, in order to his hiftoricall worke of Warwickfhire (afterwards made publique by the preffe) as he had done at Litchfeild, within which diocefs the reft of the faid county as: was by his quotations in that volume are to be feene.

And haveing fufficient leifure, dureing that long time he continued in Oxford, applyed himfelfe to the fearch of fuch antiquities as were to be found in the famous Bodleian Libraries, as alfo in the libraries of fuch colledges, and other hands, as he thought might any way conduce towards the furtherance of that worke of the monaftery foundations, defigned by Mr. Roger Dodfworth and himfelfe; as alfo of whatfoever might relate to matter of hiftory touching the antient nobility of this realme: in which he found very much for that purpofe, whereof he made great ufe in thofe volumes of the Baronage of England, fince by him publifht.-

But the rebells at length prevailing, through the ayd of the Scotts, (who made a fecond invafion hither with a mighty army) whereupon the garrifon of Oxford was delivered up unto them upon articles in June i646, the faid Mr. Dugdale, haveing the benefitt of thofe articles, repayred fhortly after to London, and made his compofition at Goldfmith Hall. After which, haveing formerly proceeded very farr in gathering materialls towards his defigned worke of the antiquities of Warwickfhire, he proceeded againe to London, and perfected his collection from the publique records there, wherein he had long before made a large progrefs. Where happening to meet with Mr. Dodfworth, and acquainting him how he had beftowed his time at Oxford and elfewhere in gayning materialls in order to that work of the monafteries, Mr.' Dodfworth imparting the like to him; he found that Mr. Dodfworth had tranfcribed divers foundation charters, and other grants of confequence, relating cheifly to the northern monafteries, which he tooke from the very originalls then remayning in fundry large chefts depofited in St. Mary's tower at Yorke.

After which waiteing on the Lady Hatton to Calais in May 1648 , there to meet with the Lord Hatton, (her hufband) from Paris, he went back with that Lord thither, and makeing ftay there neere three months, through the favour of Mr. Francis du Chefne (fon to the learned Andrew du Chefne, deceafed) the faid Mr. Dugdale had a view of divers excellent collections, taken by the faid Andrew, relateing to fundry monafteries in France and Normandy, and other parts of that realme: amongtt which finding many things of note, touching thofe religious houfes in England, called Pri-ories-Alien, (which were cells to certaine great abbies in thofe parts) he tooke copies of them, of which he made good ufe in thofe volumes called the Monafticons, afterwards publifhed. And then returned into England, haveing letters of fafe conduct under the
figne manual and fignet of the Queen of England, (Henrietta Maria) bearing date at St. Germans in Lay, upon the 3d of Auguft.

This fo faire a collection got together by Mr. Dodfworth, confidering how much Mr. Dugdale had gathered out of fundry leiger-bookes, and other authentique manufcripts at Oxford, encourageing them to perfect the worke, they then refolved to goe to the records in the Tower of London; from which makeing a thorough fearch, they tooke copies of all that they deemed moft materiall for the fame. And haveing fo done Sir Tho. Cotton (through the intereft which Mr. Dugdale had with him) gave them free acceffe to his incomparable library in his houfe at Weftminfter, where a multitude of leiger-bookes (being obtained through the care and coft of the famous Sir Robert Cotton, his father) were then preferved.

This being accomplifht; and finding there many papers of ftate made up in large bundles, which were originall letters, and choyfe memorialls obtained by the faid Sir Robert Cotton from fundry hands; fome the tranfactions betwixt Cardinall Wolfey, Cromwell, (afterwards Earle of Effex) Secretary Paget, Cecill Lord Burleigh, Secretary Walfingham, and others, relateing as well to forreign as domeftique affaires: as alfo the letters and papers of Mary Queen of Scotland, to Duke of Norffolke and feverall eminent perfons in thofe times; the faid Mr. Dugdale forted them all, both as to time and otherwife, and caufed them to be bound up with clafps, with the armes of Sir Thomas Cotton on each fide of every book: all which amounted to about four fcore volumes, by which means they are now made ufefull to all lovers of hiftoricall learning.

The collections for the two volumes of the Monafticon being thus compleated, and the publifhing of them by the preffe much defired; an offer was made to feverall bookefellers, of the copye, upon fuch indifferent termes, as might have defrayed the charge of thofe tranfcripts, fo made from records, and otherwife as hath been obferved. But the bookefellers declining to adventure thereon, the fayd Mr. Dodfworth and Mr. Dugdale, joyning together, hyred large fumes of money to do it themfelves: the care and overfight of which worke, as to the printing part, lay totally on Mr. Dugdale, by reafon that Mr. Dodfworth departed his life in Lancafhire about the middle of Auguft anno 1654, before the tenth part of the firft volume was difpatcht at the preffe.

Here it will not (I prefume) be amiffe to take notice, that whereas fince his happy reftoration, fome perfons of note, who were in greate place and power in the time of the late ufurpation, and as yet are not fmall countenancers of thofe feparatifts, which are again bufily endeavouring the ruine of monarchy, to blaft and vilifye this worke of the Monafticons, have malicioufly given out, that the defigne of makeing it publique by the preffe was purpofely to difcover the lands fometime belonging to the religious houfes in this realme ; to the intereft, that upon reftoreing the Romifh religion which they would have it believed is much feigned, they might returne to their former fuperftitious ufes-I thall therefore here make a breife digreffion, cleerly to manyfett the falfenefs and abfurdity of that fuggeftion by three irrefragable inftances.

The firft is, that a cheife promoter of the worke was the late Lord Fairfax the Parliament's Generall in theire bloudy warrs againft the King, (whom none of that party did ever fufpect to be popihhly affected) allowing Mr. Roger Dodfworth 4ol. per annum during his life for his fupport therein, as is very well knowne: and that Mr. John Rufhworth (then his fecretary). through the influence he at that time had upon thofe who kept the records in the Tower of London, procured for the faid Mr . Dodfworth and Mr. Dugdale free acceffe unto them, with liberty to make tranfcripts of whatfoever did relate to this collection without payment of any fees.

Next, that the fubftance of thefe collections is the foundation of charters of what the monafteries had upon their firft erection: the donation charters in after times being purpofely omitted, which are fo numerous, that twenty fuch volumes would not containe them. Laftly, that had thefe perfons, who feeme to feare the reftoring of the Romifh religion, (and confequently a return of thofe monaftery lands to the fupport of fuch votaries, who may betake themfelves to a monaftick life) a reall fenfe thereof, the proper courfe to prevent a difcovery of them would be to deftroy all fuch publique records and memorialls as fett them forth at large; as is that generall farvey in 26 H .8 . in the Firft Fruits Office-fo likewife thofe other furveys, which, upon the act of diffolution in 31 H. 8. were brought into the Augmentation Court: as alfo the enrollments of thofe grants as have fince been made from the Crowne, for paffing them to private hands. But I returne-

Which firft volume being finifhed and made publique in anno 1655 , a ftop was for fome years made of printing the other, untill the greateft part of that was fold off,
whereby money might be had to proceed therewith. Mr. Dugdale therefore haveing noe fmall paynes and charge in printing and paper for publifhing thereof: and lying in London in order to the correcting the preffe himfelfe for neere one year and a halfe (the ordinary correctors being not fkilled in the pedigrees) at length, fcilicet in anno 16.56, he expofed it to fale.

In which time of his refidence in London, meeting cafually with Mr. John Reading, a Notinghamihire gentleman; who haveing formerly beene clerke of the Nifi prius for the Midland Circuit, (and with whom before the rebellion he had been acquainted) he friendly invited Mr. Dugdale to his houfe at Scriveners Hall, (neere Silver ftreet) with promife to fhew him fome old manufcript bookes, originall charters, and other antient writings; who, comeing thither, accordingly, he brought forth five ancient manufcriptbookes in folio, which were leiger-bookes of the lands antiently given to the Cathedral of St. Paul in London, and freely lent them to him, untill the next enfuing Michaelmaffe terme ; then intimateing that he fhould have the ufe of many more upon his next returne to London. ${ }^{\text {. }}$

But in Michaelmaffe terme, when Mr. Dugdale came to reftore thofe bookes, fo lent, he found that Mr. Reading was dead, and had conftituted one Mr. Williams (a barrifter at law of the Temple) his executor.-Addreffing himfelfe therefore to the fayd Mr. Williams, and defireing a fight of the reft, he very civily brought him to Scriveners Hall, and there fhewing him many other old manufcript-bookes, originall charters, and very antient writeings in baggs and hampiers, all relateing to that greate Cathedrall, he freely lent them to him, to carry to his owne lodging, they amounting to noe lefs than ten porters burdens. Haveing them therefore thus in his private cuftody, and beftowing paynes to fort them into order, he made extracts from them of what he found hiftoricall in reference to that church.

And to the end the memory of thofe noble and antient monuments might be preferved, which were afterwards deftroyed (the church being made an horfe garrifon by the late rebellious ufurpers) did, by the helpe and favour of fundry worthy perfons, who voluntarily offered to be at the chardge of thofe plates, in which the reprefentations of them were cutt in braffe; as alfoe the lively profpects of the whole fabrick (infide and outlide) accomplifht the fame: And haveing fuccinctly framed an hiftoricall narrative
of the foundation and endowment thereof; likewife of all the chantryes, and what elfe was moft memorable therein, or relateing thereto, made it publique by the preffe in anno 1658.

But as the darkeft night hath its morning, fo did it pleafe Almighty God at laft to put an end to the tyranny of thofe late ufurpers by the miraculous reftoration of our prefent Sovereigne, King Charles the 2d, in the yeare 1660 , which was about twelve years after the moft execrable murther of his royall father of bleffed memory.

So foone therefore as thofe who were of greateft truft with our prefent Sovereigne, then beyond fea, did, by theire entelligence from hence, difcern in what diftraction thofe ufurpers then were; and how that all people were weary of theire oppreflions fo that the time of his moft happy returne drew nigh, to prevent the importunity of others who aymed at the office of Norroy King of Armes, which was then void by the removall of Sir Edward Walker unto the office of Garter ; Sir Edward Hyde, Knt. then Lord Chancellour (afterwards Earle of Clarendon) haveing feen the booke of Warwickfhire antiquities, and the firt volume of the Monafticon Anglicanum, while he was with the King in foreigne parts, moveing his Majefty on the behalfe of the fayd Mr . Dugdale, for that place and office of Norroy, readily obtained it, with a fpeciall warrant under the royall fignet to prepare a patent under the greate feale for the fame; which paffed accordingly, bearing date (after his faid Majefty's happy returne) upon the eighteenth day of June, in the 12th yeare of his reigne, (anno fcilicet 1660) the fecond volume of the Monafticon being then in the preffe, and publifhed the next yeare following, viz. anno 1661.

Soone after which, fcilicet in anno 1662 , came out of the preffe his hiftoricall worke of imbanking and drayning the fenns and marhes of this kingdom, (adorned with fundry exact mapps of the parts and places fo drayned) deduced from fundry publique records and antient manufcripts at the inftance of the Lord Gorges, Sir John Marfham, Bart. and other who were adventurers in that coftly and laudable worke for drayning the greate levell, which extends itfelfe into a confiderable part of the counties of Cambridge, Huntingdon, Northampton, Norfolk and Suffolke.

D 2
After

After which, haveing in his many yeares labour in fearch of records for thofe his workes already publifhed, taken notes of the Lord Chancellours of England, Lord Treafurers, Mafters of the Rolls, Judges of all the Courts in Weftminfter Hall, King's attorneys, and folicitors, and ferjeants at law, likewife of the antiquities of our laws, Courts of Juftice; as alfo of the Inns of Courts and Chancery for ftudents in that excellent profeffion, he compiled that hiftoricall worke, intituled Origines Judiciales, (adorned with exact cutts in copper-plates, of the armes in the windows of all the Innes of Court, and Serjeants Innes) which was made publique by the preffe in anno 1666.

And haveing been much importuned by the late Archbifhop of Canterbury, (Dr. Sheldon) and the then Lord Chancellor, (Earl of Clarendon) to perfect that collection begun by the learned Sir Henry Spelman, Knt. of his intended fecond volume of the proyinciall councills here in England, makeing different fearch for fuch materialls as might be found in the famous Cottonian library, or otherwife; did make tranfcripts thereof, and fitted them for the preffe, the whole volume amounting to full two hundred fheets in folio, all whereof, excepting fifty and feaven, were totally of his the faid Mr. Dugdale's collection.

So likewife for the whole Gloffary of that learned Knight, whereof the manufcript copy, (written by Sir Henry's own hand) was not at all ordered for the preffe ; much of it being loofely written and with abbreviations, and with fundry bitts of paper pinn'd thereto, which he tooke paynes to difpofe of unto proper order, tranicribing many of thofe loofe papers, markeing what was proper to difference the character, and fo brought it to the preffe: Both which workes were alfo publifhed in the yeare 1666 without any alteration from Sir Henry's copy, as by fome hath been ignorantly furmifed.

Haveing likewife in this courfe of his collections made at Oxford in the time of the rebellion, extracted from fundry manufcripts divers notes relateing to the antient nobility of this realme, and not being ignorant that thofe volumes of the Monafticon would yeild a multitude of good materialls in order to an hiftoricall worke of the Baronage ; he thought fit to go againe to the Tower, Exchequer, and Office of Kolls in Chancery lane : as alfo to the Archbihop's principall regifter, and regifters of the prerogative court of Canterbury, for wills, and teftaments, difpenfations for marriages, \&c. Whence, and from many choyfe manufcripts in private hands, monumentall infcriptions, and other
authorities, (which after a great part of thirty years labour he had been gathering) at length he compiled that large worke in two volumes, intituled the Baronage of England-

In makeing of which collection, he omitted nothing of confequence, which related to the foundation and endowment of the cathedrall and collegiate churches of England and Wales, confilting of fecular canons; nor what he could elfe obferve concerning the monafteries, to the end that they might be made ufe of as additaments, to thofe volumes. And in the yeare 1673 publifht all thofe additaments, together with what he had fo collected for thofe cathedrall and collegiate churches before fpecifyed: But thefe volumes of the Baronage hanging long at the preffe, came not out till the yeares 1675 and 1676 :-

Towards the end of which laft mentioned year (fcilicet 1676) 20 Febr. Sir Edward Walker, Garter Principall King of Armes, departed this life, the fayd Mr. Dugdale being then at his houfe in Warwickfhire, whereupon much difpute grew betwixt the Right Hon. Henry then Earle of Norwich (afterwards Duke of Norfolke) as Earle Marfhall of England, and the King, touching the nomination of the perfon unto whome his Majefty fhould by his letters patent grant that office; the Chancelour of the Garter, on the King's behalfe, Itrenuoully infifting upon his Majefty's right to nominate, by reafon that the faid office of Garter was an imployment chielly relateing to that honourable order, for attending at all inftallations and feftivalls, and performing other fervices unto the Sovereigne and Knights, companions thereof.

The Earle on his part, as Earle Marfhall, and cheife fuperintendant of the office and officers of armes, alleaging the ufage of his predeceffors in that honourable office of Earle Marfhall, to recommend and nominate to the King, upon the death or vacancy of any King of Armes, Herauld, or Purfuivant, fuch perfon or perfons to fupply the place, as he fhould thinke fitt and proper for that fervice. -

In which conteft one Sir Wm. Howard, Knt. (a perfon very well qualified with learning in all points of honour and armes) haveing obtayned the favour of divers noblemen, to move the King on his behalf, his Majefty inclined much to him, and the Earl of Norwich (on the other part) accounting it a derogation to his office of Earle Mar-

Thall to be refufed the like priviledge as his predeceffors therein had been permitted to enjoy, for which he produced fome late precedents; but acknowledging, that he had nothing to doe as to any fuperintendencie over him as an officer of the Garter ; neverthelefs, as Garter is Principall King of Armes, he is fubordinate to his authoritie. The King at length afking him whom he had a defire to recommend; he prefently named Mr. Dugdale ; whereupon his Majefty immediately replied, "Nay then I am content."

Whereupon the Earle Marfhall caufed his fecretarie to advertife Mr. Dugdale thereof by the poft that night, (he being then in Warwickfhire) and earneftly to preffe his fpeedy coming up to London.

Which news not a little furprizing him, being fo farr from any thoughts thereof; that upon fome letters from certaine honourable perfons, upon the death of Sir Edward Walker, earneflly importuneing his fpeedy repaire to London in order to his obtaining that office, (which, as he was the next King of Armes, to whom it properly belonged, and the moft antient officer in the Colledge of Armes then living, by above twenty yeares, than any other, none could pretend to fo faire a clayme) he excufed himfelfe in refpect of his age.

But after ferious confideration what to refolve on therein, haveing a farr greater defire to wave it than otherwife ; he grew doubtfull whether it might not be ill taken by the King, that his Majefty fo freely affenting to the Earle Marfhall's recommendation of him, he fhould refufe what was thus intended him as a favour. And feareing alfo the Earle Marfhall's difpleafure in cafe he fhould not comply with him therein ; at length concluding with himfelfe, that it was by God Almighty's difpofall thus caft upon him, (whofe great and wonderfull providence extendeth to the very leaft of all humane actions) he refolved to accept it, and within a few days after rode up to London accordingly, being there welcomed by the Earle Marfhall with very noble expreffions for complying with him therein.

Whereupon he paffed his patent, under the great feale for that office of Garter upon the xxvith of April anno 1677. And afterwards, fcilicet on Thurfday being the xxiiij of May (Afcenfion Day) was folemnly created into that office, at the Colledge of Armes, by the Earle of Peterborough, who then exercifed the office of Earle Marfhall,
as deputy to the Earle of Norwich, by virtue of his Majefty's immediate warrant for that purpofe. And the day following, (viz. Friday the xxvth of May) being brought before the King in the old bed-chamber at Whitehall, by the faid Earle Marfhall, received the honour of Knighthood, (much againtt his will by reafon of his fmall eftate) at which time his Majefty put the badge of the order hung in a chayne of gold (ufually worne by Garter King of Armes) about his neck.

After which upon the ift day of June next enfuing in a folemn chapter, held by the fovereign and divers companions in the Red-Roome at White Hall, he tooke his oath as Garter, kneeling by the King, which was adminiftred to him by the Bifhop of Salifbury as Chancelour of that noble order.

As to the exercife of his office as Norroy, when he was provinciall King of Armes for the northern parts of this realme, the bookes of his vifitations of the feverall counties of Derby, Notingham, Stafford, Chefter, Lancafter, Yorkfhire, Bifhoprick of Durham, Northumberland, Cumberland, Weftmorland, under his chardge, remayning in the Office of Armes, will fufficiently manifeft his care and diligence thereın by taking exact notice of all collateralls, viz. uncles, aunts, brothers, and fifters, in the defcents by him entred.

Likewife in publiquely difclayming fuch as took upon them the titles of Efquier or Gentleman without juft right ; and faithfully regiftring the armes of all fuch as could manifeft any juftifyable right thereto.

Alfoe in defaceing fuch tablets of armes as he found in any churches or other publique places, as were fictitious; and pulling down feverall atchievements irregularly, and againft the law of armes hung up in any churches, or chapells, within the precincts of his province; the particulars whereof are fully expreft in that large booke of the Office of Armes, covered with ruffet leather, called the Earle Marfhall's. Booke, which containeth fundry orders of the Earle Marfhall of England and Lord Commiffioners for the exercife of that office, with other memorialls of note. -

And farther to vindicate the juft rights of his faid office, commenc't a fuit at the common law agaynft one Randle Holme, a paynter in the citty of Chefter, who had
boldly taken upon him to invade his office of Norroy, by prepayring atchievements for the funerall of Sir Raphe Afhton, of Middleton, in the county of Lancafter, Knt. and given direction for a funerall proceeding at the folemnity thereof. Whereupon he had a verdict againft him the fayd Holme, at the generall affizes held at Stafford in March anno 1667 , recovering good damages and cofts of fuit.-

Divers atchievements alfo, fet up in fundry churches within his faid province of Norroy, contrary to the law of armes, by the faid Holme the paynter, he pulled down and defaced, viz. in the citty of Chefter, at Bredworth, Nether-Pever, Hooton in Wirrall, (all in Chefhire) Biddulph in Staffordfhire ; as alfo at ${ }^{\circ}$ Chirke in NorthWales; and likewife defaced many fictitious armes which he found engraved on tomb ftones at Newcaftle upon Tine in Northumberland ; of all which particular mention is made in the faid regifter booke called the Earle Marfhall's Booke.

The printed bookes by him given to the Herauld Office are thefe, viz. the Antiquities of Warwickfhire illuftrated; the Monafticon Anglicanum, in three volumes; the Hiftory of St. Paul's Cathedrall; the Hiftory of Imbanking and Drayning the Fenns; his booke intituled Origines Judiciales; and his two volumes of the Baronage of England.

Of manufcripts thefe ; one large volume of the Armes and Monuments in the Cathedrall of Yorke, and diverfe ather Churches in that county, lively trickt up with a pen, (by Mr. Gregory King then his clerk, fince Rouge-Dragon Purfuivant of Armes) and the epitaphs tranfcribed according to the very letter of each, all bound in ruffet leather.

Another manufcript booke, containing a tranfcript of three old vifitations, which are not in the Herauld's Office, viz. of Lancafhire in King Henry the Eighth's time, Staffordfhire in Queen Elizabeth's time, and Northumberland in the time of King James, bound alfo in ruffet leather.

Another manufcript booke covered with velome, and new marked L. 12, containing diverfe armes in colours, of forreign Kings and Princes, Brittifh Kings, antient Englifh nobility, with theire crefts, fupporters and badges; as alfo armes of the Scottifh and

Irifh nobility ; the armes of the Heraulds Office, and of the three Kings of Armes; badges of diverfe noblemen, with feverall other things of note and pedegrees of divers noble families.

By the procurement alfo of the fayd Mr. Dugdale, were thofe manufcripts bookes containeing copies and extracts from divers publique records given to the Heralds Office by Thomas Pavey, Efq. now one of the mafters of the requefts. So likewife were all thofe manufcript-bookes and printed bookes, relating to hiftory and genealogy, which were likewife beftowed on the faid office by the now Duke of Norfolke in anno 1678.

The faid Mr. Dugdale was alfo the cheife promoter of the Saxon dictionary, compiled by Mr. William Somner late of the citty of Canterbury deceafed, and printed at Oxford in anno 1659 ; unto whome, in order to his accomplifhing that elaborate worke, he contributed a large alphabeticall collection of Saxon words made by himfelfe, which collection is amongft his owne manufcript bookes; fome acknowledgement whereof Mr. Somner hath made under the worde Siperoca.-

After all this, it muft not be forgotten that the faid Mr. Dugdale haveing taken fpeciall notice of the rife, growth, and fatall iffue of the late horrid rebellion, begun by the Scotts in anno 1639, and afterwards profecuted by the Englifh through the influence of a malevolent party in the late long Parliament of King Charles I. which began at Weftminfter the 3 d of November 1640 , of which he did compofe a fuccinct hiftory in folio, extending the fame unto the happy reftoration of our late Sovereign King Charles the Second anno fcilicet $\mathbf{1 6 6 0}$, which he did never defigne to be made publique by the preffe whilft he lived ; was at the importunity of fome honourable perfons, (who thought the publifhing of it fooner very feafonable) prevailed with him to printe it at Oxford in anno 1681.-

Since which, fcilicet in anno 682 , he hath alfo publifhed a breife difcourfe in 8 vo . intituled the Antient Ufage in Bearing Armes, printed likewife at Oxford, unto which he hath annexed a catalogue of the Englifh Nobility, and Bifhops, as alfo of the Baronets from the firft rife of that dignity in 9 Jacobi Regis to that prefent yeare.

Befides thefe already publifhed, he had made ready for the preffe choyfe collections from our publique records of all fummons to Parliament of the nobility, beginning with that in the 49th of H. 3. and extending to that began at Oxford the 2 fft of March 1689 , and made publique by the preffe in anno 1685.

Alfoe a fhort hiftoricall account of fuch marks and enfignes of honour as are commonly called Armes, fhewing theire originall, true ufe, and the antient practife in learning them. Whereunto are added certaine brief obfervations touching the antiquitie of heraulds, theire imployments, rights, priviledges, and fucceffion; deduced from fundry authentique memorialls and other authorities.-

Befides his hiftoricall difcourfe of the antient familey of Haftings Earles of Huntingdon, already publihed in the ift volume of the Baronage of England, he compofed a farr more large hiftory of that honourable family, from the authority of publique records, and a multitude of charters and evidences in the cuftody of Theophilus now Earle of Huntingdon.-

The like for the family of Manners Earle of Rutland; as alfoe of the antient Lords of the honour of Belvoir (theire principall feat) fo likewife of the Vernons, and other more antient Lords of that great mannour of Haddon, in the Peake of Darbyfhire, the prefent inheritance of John Earle of Rutland ; but the papers are not yet delivered to them.

Unto fixty faire volumes of elaborate collections from records by the late learned and induftrious antiquary Sir Lo. Kniveton (now in the cuftody of Chriftopher Lord Hatton) he made perfect indexes, referring the names of all perfons and places to the refpective counties; all which are in number twenty fix thin folios, covered with blew papers ; befides thofe to Leland's Itineraries and Collectanea.

To the feverall volumes of moft of our antient Englifh hiftoriographers, which are publifhed in print, (viz. Mathew Paris, Mathew Weftminfter, Roger Hoveden, Henry Huntingdon, Ethelward, and Ingulphus, together with Thomas of Walfingham) he hath made certaine indexes for his owne ufe.

He alfo compofed divers genealogique tables of the Kings, and antient nobilitie of this realme, extracted from our old hiftoriographers, quoting the particular folios for proofe: the like of the Kings and principall nobility of Scotland ; all bound up in one volume of ruffet leather.

The like alfoe of the other Kings of Chriftendome and greate families of Germany, extracted from theire beft hiftoriographers and genealogitts.

His collections of materialls from the records in the Tower of London, the rolls of Chancery-lane, the treafury of the Exchequer, the King's Remembrancers Office, and other places: as alfo from leiger-bookes, and antient manufcripts in the famous Cottonian and Bodleian libraries: likewife from a multitude of originall charters, of which he did make ufe in compiling his hiftoricall worke of Warwickfhire Antiquities, and the Baronage of England; all gathered and written with his own hand, are in number no leffe than twenty feaven volumes in folio: all which to be preferved to pofterity he hath given by his laft will and teftament to the Univerfity of Oxford to be kept; as alfo fixteen others (fome written alfo with his owne hand) in a preffe made purpofely for them in that new building called Mufæum Afhmoleanum, neere to the famous theater, lately there erected. -

At the upper end of the chancell of the parim-church of Shuftocke aforefaid he did in his life time chufe a narrow vault to be made, and two coffyns of ftone for the fepulture of himfelfe, and his wife. Over which is placed, and fixed to the wall on the north fide of the faid chancell, a large and ftronge tombe of free-ftone, in forme of an altar with his armes, impaling his wifes, carved on the fide thereof: and above itin the wall, hath fixed a tablet of white marble, bordered with the like free-ftone, well wrought with faire mouldings, on which is this epitaph.

## M. S.

WILLIELMI DUGDALE EQUITIS AURATI ANTIQUITATUM WARWICENSIS COMITATUS ILLUSTRATORIS: QUI, PER OMNES CURI压 HERALDICE GRADUS ASCENDENS, IN PRINCIPALEM REGEM ARMORUM ANGLICORUM titulo Garter TANDEM EVECTUS EST. UXOREM MARGERIAM JOH. HUNTBACK DE SEAWALL IN COM. STAFF. FILIAM

DUXIT.
E QUA FIlios plures, ab hac luce in tenera etate sublatos JOHANNEM VERO SUPERSTITEM, filiasque diversas SUSCEPIT. DIEM OBIIT DECIMAM FEBRUARII ANNO MDCLXXXV.

His wife dying before him; at the weft end of the before fpecifyed tombe this memoriall of her death is graven.

MARGERIA UXOR
Will. Dugdale eo. Aur.
OBIIT I $8^{\circ}$ DEC. 168 I.

## No. II.

## Vitæ Gregorij King Fecialis Armorum primo Rouge Dragon titulo deinde Lancaftrienfis occurfus præcipui.

Some mijcellaneous notes of the birth, education, and advancement of Gregory King, Rouge Dragon Purfuivant, afterward Lancafter Herald.

THE city of Litchfield has given in this 16th century two Heralds to the College of Arms, viz. Elias Afhmole, Windfor Herald, born the 23d of May, 1617, and Gregory King, Lancafter Herald, born the 15 th of Dec. 1648; not to mention that the father of Mr. Camden, Clarenceux King of Arms, was alfo born in this citty.

Mr. King was the eldeft fon of his father Gregory King, by Elizabeth his firf wife, daughter of Mr. J. Andrews of Sandwich, whom he married in Kent 20 Jan. preceding the birth of their firft born. The father was born at Leicefter, where his anceftors had lived for fome generations, and where fome of the family yet remain. He was the fon of J. King, who having only two fons, Gregory and Thomas, dyed when Gregory the eldeft was only feven years of age. However, he left him a fair houfe, garden, and orchard, without the Northgate of that ancient borough, which he fould anno 1648 , a little before the birth of this Gregory the.Herald.-

Gregory the father being a good grammar fcholar had applyed himfelf much to the mathematicks, particularly navigation, gunnery, furveying of land and dyalling, which two laft parts he exercifed chiefly for a livelyhood, at other times teaching to write and caft accounts, and being fometimes employed in defigning of the more curious gardens. By thefe and other fuch like mathematical and ingenuous employments he maintained his family, though not in that poft as his qualifications would have eafily enabled him to have done, had he not been addicted to company-keeping and to that vice which to make it a vertue they call good fellowfhip. So that the care of the family lay wholly
upon his wife, whofe character would have equalled that of the beft matrons, if her condition had been lefs obfcure.

The inclinations of the father to learning led him to the care of breeding up his fons, but particularly this his eldeft fon the Herald, to fome tolerable degree of literature, in order whereunto he was packt away to fchool at two years of age; at three years old he read the Pfalter, and at four the Bible very diftinctly; though not being very forward of his tongue, he could not then pronounce plain many words. In this year a palfey or parylitique diftemper feized him, which held him half a year fo violently, that by the forcible fhaking of his head and hands he was not able to fee to read; it drew his neck awry, and diminifhed his height full half an inch, and was fo fevere upon him that his father often prayed that God would take him out of this life, fearing a perpetual deformity. Buthe recovered it, and at five years and a half old was fent to the FreeSchool to learn his Accidence. He had not been above half a year with the ufher or undermafter, before he was removed by the head-mafter (at that time, and indeed all the time of Mr. King's going to fchool) Mr. T. Bevans, who afterwards went to Kidderminfter in Worcefterfhire. He it was, that removed him unto the head-fchoole, and took a particular care to fhew him more than ordinarily, and fhewed him fome diftinguifhing kindneffes-this he feemed to be induced to, not only becaufe he found him very forward in refpect to his age and very inclineable to his booke, (he never playing the truant all the time of his fchooling) but being very little of ftature for his age, partly by reafon of his fore mentioned ficknefs, and partly from the ftature of his mother, (for his father was of a juft ftature) his fchoolmafter refpected him as a little wonder, and endeavoured to render him yet more agreeable by pufhing him on fafter than thofe of the fame clafs.

The Grammar and Sententiæ Pueriles were the entertainment of his fixth year, and being arrived at his feventh year his father taught him to write, keeping him at home a month or fix weeks, leaft he might carry to fchool the infection of the fmall-pox, which his younger brother Thomas then five years old laboured under. His own danger of that diftemper was over, he having had them at three quarters of a year old, at fuch time as his mother was feverely vifited by them, the being blind nine days with them, before which time the paffed for a very prettie if not a beautiful woman-but his father never had them to his dying day.

Cordery, and Erafmus, Cato, and Ovid de Triftibus, fpent the feventh and eighth years of his age, accompanied ftill with fome portions of the Latin Grammar. Ovid's Metam. Virgil, and fome other books he learnt in his ninth year, in which his fchoolmafter out of a particular fancy taught him to read Hebrew, and he being ftill very fmall for his age, his mafter would appoint now and then fome gentlemen of the town to come to fchool in the evening after five of the clock when the other fcholars were gone home, to hear our little fpark read in a great Hebrew Bible almoft as big as himfelf. And the next year thofe of his form being among their exercifes to bring out of the Nomenclature a certain number of Englifh, Latin, and Greek words, his mafter obliged him to repeat alfo the Hebrew words ex abundanti, furnifhing him with them in a papęr book exprefsly for that purpofe.

In his tenth year he entered into the Greek Grammar, and learnt books of themes and declamations, and the fchoolmafter obliging his fcholars to take notes of the fermons in Church on Sunday, and to repeat them on Monday evenings, and turn them into Latin againft Tuefday morning, this our Herald (being put upon it by his father) took thofe fermon notes originally in Latin from the Minifter's Englifh, which he the fchoolmafter underftanding, commended him for it, and obliged a! 1 the reft of that form or clafs, which was then the uppermoft but one, to do the like,

About this time alfo it was, that he obtained leave that thofe declamations, which the head forms had made at their breaking up fchool at Chriftmas before the magiftrates of the city, might be writ in a long roll handfomely paynted and adorned, and hung up behind them during the repeating thereof, and afterward prefented to the magiftrates, which from that time became a cuftome, and was a prettie advantage to our Herald, partly by the gratuity received for his own, which ufed to be the fineft of all the reft, and partly by what he got for writing and embellihing thofe of the other fcholars.

In his eleventh and twelfth year he learnt Rhetoricke and Ifocrates, accompanied Atill with his Grammar, and themes, and fome other Greek books, and had the favour of his mafter to be difpatched fooner than ordinary, that he might have the liberty of attending fome fcholars of his own, which he then taught to write and caft accounts, the benefit whereof ferved to buy him books and other conveniencies.

Being in his thirteenth year he read Hefiod and Homer-he made Greek verfes with great readinefs; he undertook to furvey land by himfelf, when his father was otherwife engaged; and he acted the fool's part by the name of Ropeny in the paftoral comedie of Amyntas, at the Free-School; which being publickly repeated two days, before the magiftrates and gentry of the town and others, he gained very much applaufe thereby, and had money given him by divers of his friends.

He continued the fore mentioned books in his 14 th year current, and learnt the $\mathrm{He}-$ brew Grammar: in which year Mr. Dugdale, then Norroy King of Arms, defiring his good friend Dr. Hunter of Lichfield to enquire him out a clerk, the Doctor having taken particular notice of our Herald's acting in the play, recommended him to Mr. Dugdale as a clerk, which his parents readily enough confented to, having at that time five more children to provide for, though in truth our Herald for the laft two years had been very little charge to them, and the Rev. Bifhop of Litchfield, Dr. Hacket, had defigned in four or five months more to have fent him to the Univerfity. But this happening in the interim, he was fent over to Mr. Dugdale the latter end of December, 1662, being then only 14 years complete and a fortnight over, and this was the firft Itep to his future advancement in the College of Arms.

But it is to be remembered, that as our Herald was wonderfully forwarded by his father in learning, who taught him near as much at home as he learned at fchool till he was io or I I years of age, fo on the other fide his being frequently abroad with his father in meafuring land from twelve to 14 years old, he did not make that progrefs in fchool learning in thofe two years, as he might otherwife have done. However, the knowledge he had gained in the mathematics did very well recompenfe it, and hath been of good advantage to him in the further courfe of his affairs. With thefe qualifications, and an inclination to drawing, (for he drew the King's Arms in one of his fchool books at eight years old) he went out into the world under the tutelage of that great antiquary and indefatigable writer W. Dugdale, Efq. at firft Blanc-Lion, afterward Rouge-Croix Purfuivant, and Chefter Herald before the civil war, and defervedly made Norroy King of Arms upon the reftoration of King Charles II. Mr. Dugdale had the fummer before begun the vifitation of his province with the counties of Notts and Derby, and in the fummer 1663 made a review thereof and vifited Staffordfhire, taking with him this little clerk, for he was not able of two or three years
after to mount a horfe from the ground. As the inclinations of his clerk led him to drawing, fo that he made that proficiency therein, that Mr. Dugdale contented himfelf with his tricking the arms into his vifitation of Staffordhire that now remains in the office. 'Tis true it is but too meanly done for the publick office, being very fhort of the tricking which this clerk performed in the fubfequent vifitations.

He alfo applied himfelf to the French tongue, and to pedigree paynting, and within a year or two writ and paynted feveral for Mr. Dugdale, particularly a large one of Claverin of Northumberland, and after a while paynted and engroffed the feveral grants of arms that were paffed by the faid Norroy.

The tranfcribing the pedigrees, and tricking of the arms of the counties vifited by Mr. Dugdale, was the greateft part of this his clerk's employment, faving that afterwards Mr . Norroy gave him leave to take with him into the northern counties blank fcutcheons on vellome, wherein to depict the armes of fuch as defired an atteftation of them under the King of Armes' hand-for which end he had all along before taken a paynter with him, the charge whereof this his clerk now faved him.

Mr. Dugdale vifited his whole province between the years 1662 and 1666 , viz. Notts, Derby, Stafford, Chefter, Lancafhire, Weftmorland, Cumberland, Yorkfhire, Durham, and Northumberland, in many of which this his clerk took the profpects of towns, caftles, and other remarquables; his firt attempt being a profpect of Lancafter in 1665. Belides thefe Mr. Dugdale vifited alfo Shrophire for Sir Edward Byfhe, Clarenceux, anno 1664, and in all thefe counties our Herald had the advantage to accompany him, which rendered him fo much the fitter for an Officer of Arms.

But in the beginning of the year 1667 Mr . Dugdale having finifhed his vifitation, had not occafion to keep two clerks, as he generally had done from the year 1663and having then for his under clerk one Henry Johnftone, fince a Benedictine monk, brother to Dr. Johnftone of Yorkfhire, the learned phyfician and good hiftorian and antiquary - at the inftant requeft of the faid Doctor, that his brother might be conti, nued with him, whether he was allowed any thing or no, Mr. Dugdale was obliged to confent thereto, and therefore recommended our Herald to the fervice of Lord Hatton, who being a great lover of antiquities, and a great patron of Mr . Dugdale during the
civil war, was at this time defigning a collection of grants, and the arms, quarterings, and fupporters of the Nobility, in which this our Herald was employed, and in fome other collections, for the fpace of a year and a half, viz. from fummer 1667 to fpring 1668-9. But the materials for thofe collections not being fo eafie to be procured as was expected, the defign fell, and our Herald was difmiffed, with great promifes of what kindnefs lay in his Lordfhip's power to do him.

Hereupon he went to Litchfield to vifft his father in fpring 1689 , whom he expected to have found a widower, having buried his wife, the mother of our Herald, in April the year before; but he found him re-married to Margaret Place, of Yorkfhire, ever fince 2 Feb. 1668-9. Here he continued 'till the fpring following, teaching to write and caft accounts, and employing himfelf in paynting coaches, fignes, and other forts of oyl paynting, as hatchments, \&cc. and in inftructing the regiftrar to the Dean and Chapter, and fome other inquifitous perfons, to read old records, \&cc.

Hence he was invited by Mr. Chetwynd, of Injeftry, that great ornament of his country for all forts of curious learning, to perufe and tranfcribe the deeds of his family relating to his genealogy, which he did in a fair velome book, tricking alfo therein the moft confiderable feals, being now 21 years of age.

From hence, about the latter end of the year, he was defired by the Lady Dowager Gerard, of Gerard's Bromley, relict of Charles and mother of Digby Lord Gezard, to be her fteward, auditor, and fecretary, in the room of one Mr. Chaunce, an ingenious gentleman, deceafed, who having kept his accounts, and other matters of moment, in characters, gave our Herald the trouble ofdecyphering them, which in a fhort time he did with great dexterity. Here he continued, viz. at Sandon, in the county of Stafford, the feat of George Digby, Efq. then living, father to the aforefaid Lady Gerard, till Augut 1672 , having in the interim done many things for that Lady in paynting, drawing, \&c.

From hence he removed to London, where he renewed his acquaintance with Mr. Lee, Chefter Herald, Mr. Sandford, Rouge Dragon, and others of his office, after having firft wayted upon his old mafter, Mr. Dugdale, and having amongft others vifited Mr. Hollar, the eminent gentleman, in his way, for etching, who recommended
him to Mr. Ogilvy to manage his undertakings. Mr. Ogilby having the King's licence to print all things of his own compofing or tranflating, kept a preffe in his houfe, and under the name of Leybourne, or fome other mafter-printer, did alfo print any other works, and was at that time printing Sir Peter Leicefter's Antiquities of Chefter, wherein fome old feals being to be engraved, Mr. King made his firt attempt in etching upon them, and performed them to fatisfaction.-After which Mr. Dugdale reprinting his folio Efop in 8vo. and reducing the fculpts to that volume, Mr. King etched feveral of them, as he did fome of the fculpts in the Hiftory of Afia, V. x. which was then printing at Mr. Ogilvy's, being a tranflation from De Meurs's impreffion at Amfterdam; Africa, America, the two Chinas, and Japan, being printed before.

Mr. Ogilvy having projected a new Brittannia, defigned the fame in three volumes, whereof one to treat of the roads of England, another of the rivers and the moft remarquable things near them, and the third of towns. He had made fome beginning in the meafuring of the roads, and was juft engraving the counties of Middlefex and Kent; he had engaged a gentleman, one Mr. Falgate, of Effex, to furvey his native county. Mr . King travailed along with him, affifted him therein, and collected divers notes out of Churches and other matters of record, in order to the hiftorical account; and in the middle of the winter 1672, in very fevere cold weather, they took the inchnography of Ipfwich in Suffolk, and Malden in Effex, which were afterward very curioully finifhed, and fent to thofe two places.

At Mr. King's coming to Mr. Ogilvy's he found Mr. Leybourne juft newly engaged in making a map of London, and viewing the firft effay of that furvey he found it was projected at a fcale of 50 feet to an inch, and yet particularifed nothing but only the ftreets, lanes, \& c. Whereupon Mr. King formed a new project of that furvey at 100 feet per inch, and expreffed the groundplot of every individual houfe and garden, finifhed two plates of 20 himfelf, and ordered the carrying on of the reft of the work, which was finifhed accordingly, and etched in copper by Mr. Hollar.

To carry on thefe defigns of Mr. Ogilvy great fums of money were requifite, whereupon Mr. Ogilvy projected a lottery of books, principally thofe of his own printing and publifhing, which Mr. King contrived, and affitted at the management thereof. He
alfo framed for Mr. Ogilvy a leffer lottery of books for Briftol fair at St. James's tide, 1673, which turned to a good advantage,' Mr. King managing it there.

All this while many furveyors were employed by Mr. Ogilvy, by Mr. King's direction, to meafure the principal roads of the kingdome, and they being directed to collect principal notes as they paffed along, Mr . King alone digefted the notes, and directed the engraving of the plates, and engraved three or four of them with his own hand, being his firft attempt at handling the graver. Mr. Ogilvy was very fenfible of Mr. King's great affiftance to him, and was very kind to him on all occafions, allowing him a muficke mafter ro teach him to play on the violin, and offering to renew the patent of his place of cofmographer to the King, and to put.Mr. King in jointly or in reverfion; but Mr. King declined that propofition.

Whereupon Mr. Ogilvy propofed to Mr. King to undertake wholly, on his account, the furvey of Weftmintter, \&c. on the fame fcale as London, viz. 100 feet to an inch, which Mr. King accepted, and taking to his affiftance the aforementioned Mr. Falgate, compleated the fame in about a twelvemonth's time ; this being undertaken in fpring 1674, occafioned Mr. King to take a lodging in or near the middle of the faid work, and having feen feveral he at laft fixed on one in James-ftreet, Covent-Garden, at one Mrs. Anne Powel's, a maiden gentlewoman, whom after three months he married, fcilicet 20 July 1674 , in the 26 th year of his age, a perfon of a gentleman's family in Gloucefterfhire, being the daughter of Mr. J. Powel of Tirley, in the parihh of Forthampton, on the further fide the Severn, defcended from the Powels of Denbighhire.

The furvey of Weftmintter being finifhed, Mr. King betook himfelf to engraving principally the letter-work in maps, and performed many things of that kind, as Mr . Holams's great 20 fheet map of England, his little and fheet map of England, and a fingle fheet map of Barbadoes, with divers other fingle fheet maps, befides Mr. Morgan's map of London, and many other things of other natures, as the geographical cards publifhed by Mr. Broome the bookfeller, but compofed by Sir Peter Wyche, which was the parent of all the cards of that kind.

He alfo now and then was employed in furveying, particularly Soho Fields, whole ftreets and fquare were all projected by him, and moft of the firf articles for building thereof,
thereof, drawin up by him alfo.-But though he principally employed his time in engraving from 1675 to 1680, yet it mult be remembered, that Mr. Sandford, RougeDragon Purfuivant, and afterward Lancafter Herald, being at the time of his being made Lancafter (fcilicet 1685 ) engaged in the printing of his genealogical hiftory, and fhortly after being vifited with ficknefs, defired Mr. King to proceed in the compiling of the faid hiftorical part, and to prepare copy for the prefs, it being then about the fourth book, which Mr. King did accordingly 'till fuch time as Mr. Sandford's health permitted him to go on with it himfelf.

Mr. Sandford was then at his lodgings in the Herald's Office, which being upon the fame floor with thofe of Mr. Lee, Chefter Herald, was the occafion of Mr. King's renewing his acquaintance with Mr. Lee, who alfo employed him in many little things, and recommended him to Mr. Andrew Hay, fecretary to Henry Earl of Norwich, then Earl Marfhal (Thomas Duke of Norfolk, the lunatic, being then living) Mr. King was often made ufe of by Mr. Hay in many things relating to the affairs of the Earl Marfhal's office, all which Mr. Lee defigned exprefsly as a ftep to introduce Mr. King into the Herald's Office.

Mr. Lee alfo put Mr. King upon paynting of funeral fcutcheons, and to that end put into his hands the funeral work for Sir Edward Sawyer, father to Mr. Robert Sawyer, which was in the year 1676 , which Mr. King, being then removed from his houfe in the middle of James-ftreet, Covent-Garden, to the corner houfe of the long piazza, next the faid ftreet, performed accordingly at home, with his own hands $s_{2}$ being his firft undertaking of that kind.

Mr. Lee had at thiṣ time a great animofity to Sir Edward Walker, Garter, by reafon he oppofed or difputed in many things the authority of the Earl Marfhal, which Mr. Lee ftudied earneftly to improve and maintain. This occafioned Mr. Lee to make ufe of Mr. King more intimately in relation to thofe difputes, and many times brought him into the Earl Marhal's prefence; but thefe difputes ended fhortly after with Sir Edward Walker's death, who deceafed at Whitehall i6 February 1676-7.

This begat a great difpute with the King and Earl Marhal, touching the difpofition of the office of Garter, the Marfhal clayming the nomination thereof as of all officers
of arms, while Sir William Hayward, one of the Gentlemen of the King's Privy Chamber, and Mr. Afhmole, late Windfor Herald, (before his refignation thereof to Mr. J. Dugdale, fon to Mr. Dugdale, Norroy) fett up the King's title, each of them for themfelves-Mr. Lee defended the Earl Marfhal's title by arguments in writing, in which he all along made ufe of Mr. King, who attended the cabinet council thereupon more than once. The King at laft giving up the point to the Earl Marfhal, his Lordfhip made offer of the place to Mr . Lee, but he refufed it, being very ill in health. Whereupon the Earl Marfhal afked him, how he fhould otherwife recompenfe him for the fervices he had done him-he anfwered, if your Lordihip will take care of my fon, Mr. May, (who was then Rouge Dragon Purfuivant) and of this gentleman, meaning Mr. King, (who was then in Mr. Lee's chamber with the Earl Marhal) I fhall think myfelf fufficiently recompenfed.

This piece of juftice muft be done Mr. Lee, becaufe there were feveral afterwards who pretended to be particularly inftrumental to Mr. King's coming into the Office of Armes, whofe concurrent favour Mr. King does neverthelefs very gratefully refent, but mult always own his promotion purely to Mr. Lee's friend!hip and favour.

The vacancy of Garter was fupplied by Mr. Dugdale, Norroy, Henry Dethick, Rouge Croix, was made Richmond, and Henry Ball, Rouge Rofe extraordinary, was made Rouge Croix. But before thefe gentlemen had paffed their patents Mr. Lee departed this life alfo, viz. on 23 April 1677, whereupon the Earl Marfhal gave his warrant the very next day to Mr. May to fucceed his father in law in the place of Chefter, and the like to Mr. King to fucceed Mr. May 'in the office of Rouge Dragon. However, if this laft vacancy had not happened, Mr. Lee had taken care that Mr. King fhould have been Blanch Lion Extraordinary, and a warrant was prepared for that purpofe. Mr. May's patent was paffed the 6th of May, and Mr. King's the 7th of May, and thefe officers, together with Francis Burghill, Mowbray Herald extraordinary, were all created together at the College of Arms by the Earl of Peterborough, Deputy Earl Marihal, the 24th of June 1677.

The fees and profits of the Officers of Arms were at this time fo low, that in the firft two years after Mr. King's admittance his dividends in the office came but to IIl. and the falaries not payd at all, (though a purfuivant's is but 201.) This obliged Mr. King
ftill to continue his employment of engraving and herald paynting, defignng at that time a map of Staffordfhire. Not but that the bufinefs of the office did fhare a good part of his time, which was generally brought to him by Sir Henry St. George, Norroy, neither was Sir William Dugdale wanting to affift his old clerk in what lay in his power To thefe two Mr. King was moft particularly obliged, they having often occafion to make ufe of him about the affairs of the office, preffed him very much to remove thither, which he did at Lady-Day 1680, Sir William Dugdale accommodating him with a chamber and fome other conveniences, and Sir Henry St. George with a kitchin.

Sir Henry St. George was now Clarenceux, having fucceeded Sir Edw. Bysshe in that office, who died anno 1678 , and being under a kind of obligation to make a promife of his predeceffors of giving the profits of the vifitations of certain counties of his province towards rebuilding that part of the College which was then unbuilt, Sir Henry St. George accordingly affigned fix counties of his province for that purpofe, viz. Northamptonfhire, Rutlandhire, LeicefterMire, Warwickihire, Gloucefterfhire, and Worcefterfhire. Mr. King being in a manner the only officer that underftood the method of vifitations, was refolved on to be one (whoever was the other) to vifit thofe counties. Accordingly he and Mr. Burghill, Somerfer, were deputed anno 168 r , into Northamptonhire and Rutlandfhire, but Mr. Somerfet left him at the beginning of the journey, and Mr. King profecuted it by himfelf. The times indeed were not well fettled, and Northamptonfhire was much divided into factions, fo that the clear profit was not above 301 . and the charges about 801 .

In the fpring 168.2 Mr . King, with Mr. May, Chefter, were deputed to vifit Leicefterfhire and Warwickflire, and to review Northamptonfhire and Rutlandfire. This brought in clear about 1301 . and the latter end of the fame year they were further deputed to vifit Gloucefterfhire and Worcefterfhire, and to review Leicefterfhire and Warwickfhire; which journey brought in clear 3001. But Mr. May falling ill of an ague upon his return, which held him a long feafon, Mr. Dethick, Richmond, and Mr. King, were deputed the next fummer to review thofe laft four counties for the Office, and to vifit Herefordihire and Monmouthfhire for Mr. Clarenceux upon his own account, which they did, and brought clear into the office about 7 ol. befide what Sir Henry St. George cleared. This, making 5301. built up the weft fide and fouth-
weft corner of the Herald's College, from Garter's ftaircafe. 'Tis true Mr. King out of his zeal for the publick preffed on thefe vifitations fomewhat earneftly, which Mr. Clarenceux feemed to refent, for Mr. King eafily perceived, that Mr. Clarenceux grew cold to him from that time forward.

About this time, fcilicet upon the death of the Duke of Norfolk, Earl Marfhal, who fucceeded his brother Thomas, that honor and office came to Henry Lord Mowbray, his eldeft fon, commonly called Earl of Arundel in his father's time, who having taken notice of Mr. King's qualifications conftituted him regiftrar of the College of Arms, in the room of Mr. Devenifh, York Herald, who being nephew to Sir Thomas and Sir Henry St. George, at that time Kings of Arms, obliged him to oppofe it, alledging, that no Purfuivant was ever made regiftrar. But the Earl Marfhal demanding, whether he might not make a Purfuivant regiftrar if he pleafed, and they anfwering yes, Mr. King had quickly his Grace's warrant thereupon: indeed he was in fact regiftrar before, being employed by his predeceffor to enter moft things that belong to the regiftrars to enter. Now though Mr. Clarenceux's affection towards him feemed yet colder and colder, yet it hindered not but that Mr. Clarenceux defired his company along with him anno 1684 into Cambridgefhire, upon his vifitation of that county, and Huntingdonfhire, which Mr. King readily afforded him.

Not long after which, fcilicet the 6th of February, we were all furprized with the fudden demife of that gracious Prince Charles II. Mr. King was found amongft thofe Officers of Arms, who proclaimed his fucceffor King James II. but it was obferved, that Mr. King's countenance was very fad, even during the folemnity, for the lofs of fo good a King and mafter. Mr. King was likewife at the funeral of that good Prince, and bore no fmall fhare in the management thereof, and particularly by Sir William Dugdale's direction prepared the funeral efcocheons for the fame.

That folemnity being over, King James prefently entered upon the confideration of his own and the Queen's coronation, and the Heralds being often ordered to attend the commyttee of the councill for that affair, were directed to make ceremonials and fchemes for the proceeding thereto, which Mr. King certainly prepared, and upon King James's declaring he would have the account of that coronation printed, Mr. Sandford and Mr. King had the Earl Marfhal's confent for the doing thereof, which they did accordingly,
cordingly, the greateft part paffing through the hands of Mr. King, and indeed the whole management and œconomy of it was purely owing to him; though he avoided being mentioned in the title page, contenting himfelf with one third part of the propriety therein, and leaving the honour and two thirds of the propriety to Mr. Sand-ford-well forefeeing, that they would be maligned for it by others of their office, as it fell out afterwards, for Mr. Sandford having oppofed the Earl Marfhal's appointing Mr. Burghill to be the receiver of fees of honour for the heralds, and endeavoring to veft it in the King, fo as that the affair was brought to the councill table ; the Earl MarThal fufpended him, at the infinuation of fome of the heralds, for not having finithed the hiftory of the coronation; but Mr. Sandford fubmitting himfelf to the Earl Marfhal, the fufpenfion was foon taken off.

This book anfwered not the advantage that Mr. Sandford and Mr. King propofed, for the fculps being many and tedious, the book was not finifhed 'till Chriftmas, 1687 , viz. the Chriftmas before the Revolution, fo that there was not time enough after the publifhing for difpofing thereof before it was too late, whereby the authors did but juft fave themfelves, for the charge amounted in all to near 6001 .

In the year 1687 Mr . Clarenceux began his vifitation of London, in which he again defired the affiftance of Mr. King, Rouge Dragon, as the entries in Mr. King's handwriting do plainly fhow, as well as in Cambridge and Huntingdon. In 1685, upon Sir William Dugdale's deceafe, Sir Thomas St. George came to be Garter; Mr. Dugdale, Windfor, was̀ made Norroy, who was thereupon knighted. Mr. Dugdale had all along a particular refpect for Mr. King, which did in fome meafure recompence the lofs of fo good a friend as Sir William had been always to him, and on the other fide, Mr. King's gratitude to Sir William Dugdale prompted him to do all good offices to his fon Sir John, who declared he would not have accepted of a King of Arms' place, but in confidence to Mr. King's friendhip in the management thereof-he himfelf not baving addicted himfelf much to matters of heraldry.

Mr. King had long ftruggled in the world to make himfelf mafter of fome little fortune, but his kindnefs to his relations had carried away all that he could fpare from time to time before his marriage; and though by his marrying he layd a good foundation for the time to come, yet the continual care of his relations, and Mr. Ogilby's dying above
rool. in his debt, (whereof he never got one farthing) joyn'd to a generous way of living, to which both his own and his wife's inclinations led them, and the charge of near 601. in paffing his patent for Rouge Dragon, by reafon he prefented the Earl Marfhal's fecretary with 20 guineas-thefe things, I fay, kept him from laying up any thing confiderable, fo that the firft attempt to improve what money he could fpare was the lending rool. upon houfes in Southwark, in the beginning of the year-the next was his purchafing 21l. Ios. per ann. in land, in the parifh of Holy-Crofs, Waltham, in Effexand the laft was the purchafing a leafe for 33 years of near 60 houfes in St. Catherine's, held of the hofpital there, the value of which purchafe was about 12601 .-but to this he was over perfuaded by fome of his friends, it being much above his then condition to compaffe, fo that he was obliged to borrow more than half the purchafe money at intereft of five per cent.-for all the time of the purchafe he did not reckon himfelf worth in all above 8001 . The purchafe of the houfes in St. Catherine's promifed a good income, the rental being 2201. per ann. and for 10 years before they had yielded clear 1601. per ann. it being juft before the Revolution, and the taxes in William and Mary's time running very high, and rents falling, it did not prove fo well as otherwife it would. It was in this year, 1688, that King James fent feveral Bihhops to the Tower for refufing to give order for reading his declaration for liberty of confcience, upon which Mr. King, being at that inftant in company, cryed out, "Then farewell to popery in England," eafily forefeeing that fuch bold fteps as thofe would inflame the people of England againft the Roman Catholics, to whofe counfels all thofe violent proceedings were attributed. The confideration whereof did fhortly after ground Mr. King in his opinion, which he declared publiquely upon his firf reading of the Prince of Orange's declaration, that the Prince came not without expectation of the Crown.

Now though Mr. King had a great refpect to the fucceffion of the Crown by legal defcent, and therefore could not but have a due refentment for the misfortunes of King James, yet it hindered not but that in obedience to the Earl Marhal's order, grounded upona particular order from the Houfe of Lords, he affifted at the proclaiming of King William and Queen Mary ; and afterward in his own perfon proclaymed the order for the court of clayms as previous to the coronation, and affifted at feveral fittings of the committee of Bifhops for drawing up the coronation fervice, and prepared four books §or that ceremonie, viz. one for the King, another for the Queen, a third for the Princefs Anne, and a fourth for the Bifhop of London, as he had done before the coronation of

King James. He alfo gave more than ordinary affiftance at the office in forming the ceremonial of that folemnity, and upon the Coronation Day undertook the fatigue of calling into order the Peers and Peereffes in the Houfe of Lords and Paynted Chamber, their Majefties fitting by ; and took upon him the principal care of managing that folemnity, having the Earl Marfhal's order to attend thereat as Lancafter Herald, which place Mr. Sandford, Lancafter, had a little before refigned to him, though his patent was not paffed till July after, fo that for three or four months he was in effect both Lancafter and Rouge Dragon. This refignation coft Mr. King 220l. befides his patent, which was about 401 . more, only he had an allowance from his fucceffor, Mr. Mauditt, of rool.

The ift of January following, the Electorof Brandenburgh was chofen into the order of the Garter. Sir Thumas St. George, by reafon of his age, being then 75, and by reafon of the fitting of the Parliament, defired to be excufed from carrying the Garter in his own perfon to that Elector, efpecially being fo long a journey, and thereupon propofed it to Mr. King, whofe qualifications for that employment were without difpute, having Latin and French fufficient, and having for fome years before addicted himfelf very much to the ftudy of this order ; however, Mr. King defired Sir Thomas St. George to think of fome other of the Heralds that were his feniors, and particularly to offer it to Sir Henry St. George, Clarenceux, but he replied to Mr. King, that if he would undertake it, he would trouble himfelf no further. Hereupon Mr. King accepted the employment; and Mr. Johnfon, nephew to the Bihhop of Salifbury, (and afterward Secretary of State of Scotland) was joined with Mr. King in the commiffion for that affair.

Hereupon Mr. King accepted the employment, and Mr. Johnfon, nephew to the Bihop of Salifbury, (and afterwards Secretary of State of Scotland) was joyned with Mr. King in the commiffion for that affair. The commiffion itfelf, credential, letter, and inftructions, were all drawn up by Mr. King, and being approved of by the Chancellor, were alfo engroffed by Mr. King for the King's figning.

Having received into his hands the whole habit and enfigns of the order, and prepared his equipage, he kiffed the King's hand upon his departure, on the 4th of February, 168 g , and having received 250 l . advance upon his allowance of 305 . per diem, he fet
forward with his colleague on the 12 th of March following, and paffing through Holland, Weftphalia, and the Lunenburgh territories, (Mr. King having all along the favour of Mr. Johnfton's own coach) they arrived at Berlin on the 20th of May, and after a private audience of the Elector and Electrefs and the feverall Princes and Princeffes of the Electoral family, to which they were conducted with all the ceremonies ufed to embaffadors, (their character being oratores, legati, et deputati) they invefted his Electoral Highnefs with the order with all poffible fplendor and magnificence on Friday the 6th of January, and dined with the Elector ; and within a few days Mr. King was prefented by the Elector with 500 gold ducats, and 150 more as a compofition for his upper garment, \&xc. and with his Electoral Highnefs's fword, value about 101. His fecretary, Mr. Samuel Stebbing, who had been his fervant near feven years, was alfo prefented with 75 ducats, and each of his footmen with 15 ducats.

Mr. King having his audience of leave returned by Hamburgh, (Mr. Johnfton ftaying behind as Envoy) and having been very nobly entertained by Sir Paul Rycaut, their Majefties' refident there, and by all the principall Englifh marchants there, whilf he wayted for a paffage by fea to England, which at length he met with; fo that leavIng Hamburgh on the 22d of July, he arrived at Hull in Auguft, from whence he sode poft to London, leaving his fecretary, and fervants and baggage to come round by fea, who arriving at London in Auguft, Mr. King kiffed her Majefty's hand at Whitehall, (the King being then in Ireland) and having made the Elector's and Electrice's compliments to the Queen, and thofe others he was charged with, he prefented her Majefty with the amber cabinet which the Electrefs fent by him ; and fo concluded his negotiation.

Shortly after which, he accounted with Sir Thomas St. George for the moiety of the prefents which the Elector made him on that occafion; and upon the King's return from Ireland, was introduced by the Chancellor into his Majefty's prefence, to whom hedelivered the Elector's letter, and made his Majefty the like compliments in behalf of the Elector, Electrefs, and Electoral family, as he had done before to the Queen.

Shortly after which he delivered in his bill of extraordinaries for that journey, which amounting in all to 5001 . whereof 2501 . only had been advanced, he received the remainder.

The Duke of Zell was elected Knight of the Garter, and the King declaring he would inveft him at the Hague with his own hands, Sir Thomas St. George thought he was obliged in honor to carry over the habit and enfigns of the order himfelf in perfon, and being only commifionated himfelf for that fervice, defired Mr. King's company as his affiftant ; Sir Thomas St. George kiffed the Queen's hand upon his departure, (the King being gone before into Holland) and in March 1690-1 fet forwards for Holland by the way of Harwich, accompanyed by Mr. King, and attended by his fecretary, one Mr. Chamberlain, and two fervants in livery. They arrived at the Hague juft the day after the King left it in order to attempt the rayfing of the fiege of Mons, juft newly invefted by the French. This occafioned his ftaying at the Hague cill the King returned; fhortly after which, viz. on the 8th of May, 1691, the King invefted the Duke of Zell in his bedchamber there with the Garter and George, the Dukes of Norfolk and Ormond and the Earl of Devonfhire affifing thereat, with Sir Thomas St. George, and Mr. King carried him the habit of the order, which he effayed to put on, butwithout any ceremony, and the Duke prefented Sir Thomas with 16 gold medals to the value of 3801 . and 73 guineas as a compofition for his habit. Mr. King was prefented with eight of the fame gold medals, value about 1481 . the fecretary had 50 guineas, and each of the footmen five guineas. They miffed their opportunity of returning with the King, and fo were forced to ftay till the King came back to Holland again, and then went over in one of the yachts, not caring to venture over in the pacquet boat, having been frighted with a French privateer in their going thither. They arrived at London in 1691, and within two days Sir Thomas kiffed the Queen's hand, and concluded that embaffy.

In July and Auguft this year, Mr. King having long before promifed that he would make a furvey for Jefus College, in Cambridge, of certain lands in Oxfordfhire, Glocefterfhire, and Glamorganhire, (as he had done for them in Northamptonfhire) took with him one Mr. Fuller, a very good artift in that way, and difpatch't thofe in Qxfordfhire and Glocefterhire, and being at Glocefter engaged one Stephen Jeffreys, an ingenious Quaker, to undertake that in Glamorganhire, computed at 800 acres, but meafuring 1200 acres; Mr. King, at Mr. Fuller's requeft, agreed to Mr. Fuller's rereturn to London from Glocefter, himfelf proceeding forwards to Glamorganfhire, and taking an exact account of the feverall particulars faw the work begun by Jeffreys, and fo returned to London; but the wet he met with in this journey brought upon him, as

This year the Parliament fitting, Mr. Felton, who married the younger of the two daughters and co-heireffes of James Earl of Suffolk, petitioned the King for the barony of Lord Audley of Waldon, being a barony by writ defcendible to the females; the the Lady Effex Griffin thereupon, as being the elder daughter and co-heir, counterclaimed the faid barony, and the Earl of Suffolk claimed it in the third place as heir male. The Earl of Thanet (whofe claim to the barony of Clifford I had managed and got allowed the year before) recommended my Lady Effex Griffin to me. I drew up their cafe, propofed arguments, got it printed, and feconded with another paper of arguments, inftructed their counfel with precedents, and attended the feveral hearings; but the Parliament breaking up before it came to any conclufion, Mr. Felton thought it not fit to renew it the next feffions.

In 1691 the Elector of Saxony, and the Earl of Dorfet, Lord Chamberlain, were elected Knights of the Garter. The Earl of Dorfet haftened his inftallation, and Mr. King having prepared the atchievments and other things of that kind for his Lordfhip, the inftallation was performed at Windfor. But the King gave no directions for carrying the order to his Electoral Highnefs of Saxony till the latter end of the fummer.

Now whether any neglect of himfelf in the hurry of my Lord Dorfet's inftallation, or the wet that he took in his journey to Wales the year before, might be the caufe of that violent illnefs which Mr. King fell into this fpring, is hard to fay, but he was feized about Eafter with a fciatica, which for feven or eight weeks together encreafed to that degree, that he was obliged to make ufe of crutches, and was proof againft all the prefcriptions of phyficians, apothecaries, and furgeons; finding no eafe or relief by any thing but liquid laudanum, though he underwent all degrees of pharmacy. However, it pleafed God to reftore him to the ufe of his limbs again about the latter end of July. Soon after which the King fent orders over for carrying the Garter to the Elector of Saxony; but it being fome months after before that affair was ready, Mr. King in the mean time difpatched the pedigree of Sir Richard Newdigate, which had been long in hand, but was now finifhed with great exactnefs, accompanied with extracts of many deeds pertinent thereto, and the draughts of feverall monuments of the family.

But to come to the affair of the Elector of Saxony's Garter. Sir Thomas St. George, who had now been a year a widower, was engaged in a new amour, fo that he could have no thoughts of going to Saxony himfelf in perfon; befides he forefaw it would be a winter journey, and he knew the length of the way, having had the honor, when he was Somerfet Herald, anno 1669 , to carry the order in the room of Sir Edward Walker, the then Garter, to this Elector of Saxony's grandfather. There could be no difficulty in the choice of the perfon to fupply the place of Sir Thomas St. George on this occafion, Mr. King having approved himfelf an abfolute mafter of that affair by his late conduct therein, fo that Mr. King was prefently addreffed unto for the undertaking thereof; but Mr. King's late violent illnefs, whereof fome unhappy effects had fcarce yet left him, for it had interrupted his very fpeech and memory, made him not eafily refolve to accept of it , leaft his diftemper might return in the journey; but Sir Thomas telling him, that he would not think of any body elfe, and therefore if Mr. King declined it, he fhould be obliged to undertake it himfelf, which at his age, being then 77 or 78 , would not be very agreeable to him; Mr. King adventured upon it.

Hereupon Mr. King prepared, by the Chancellor of the Order's directions, the commiffion, credential, letter, and inftructions, which were figned by the Queen the 20th of Auguft, 1692. By which commiffion Sir William Colt, Knt. their Majefties' Envoy refiding with the Princes of the houfe of Lunenburgh, and who principally had promoted this affair, was joyned with Mr. King for the performing that ceremony. This being a piece of juftice claimed by Sir William Colt, by reafon he was not inferted in the commifion for carrying the Garter to the Duke of Zell, being the Prince at whofe court he molt ordinarily refides.

The pafing a privy feal for Mr. King's allowance and advance on this occafion fpent a great deal of time, Mr. King expecting the fame allowance as Sir Thomas St. George had the year before, viz. 40s. per diem ; but in that preffing circumftance of affairs, occafioned by the exceffive charge of the war, it could not be obtained, fo that at Mr. Garter's inftance Mr. King accepted the old allowance of 305 . per diem, and his privy feal was paffed about Michaelmas accordingly.

But the difficulty of getting the money ftill remained, and Mr. King was obliged to ftay till his Majefty's return from Flanders, fo that he did not kifs his Majefty's hand
upon his departure till the 27 th of November, and though he received not his advance money till the 2 d of December, yet he departed on his journey the 3 d of December, 1692, and paffing through Holland arrived at Ofnaburg the 15 th, at Hanover the 18 th, and at Cell the Igth of December, where Sir William Colt received him with extraordinary kindnefs. But the King's affairs in relation to the ninth electorate, then newly conferred on the Duke of Hanover, detained Sir William Colt till the 31 ft of December, when fetting forwards for Saxony, they came to Leipfick January 6, and to Drefden Jan. 9, Mr. King having the favour oí Sir William Colt's own coach.

The court of Saxony had long expected them, fo that now no time was to be loft in compleating the ceremonie ; whereupon they had their firf audience the $\mathrm{r}_{3}$ th of January, their fecond, at which the Elector received the Blue Ribband, Garter, and Leffer George, on the 20th of January, and the grand ceremony was performed the 26th of January with all fplendor and magnificence, the Elector refolving to outdo the Exemplar of Brandenburg. The caroufell, the fireworks, the glorious opera, the mafquerade, and the other diverfions which followed in honor of this folemnity were very extraordinary, and the Elector did fomewhat outdo the Elector of Brandenburgh even in the prefents; for Mr. King was prefented, in right of Garter King of Arms, with 50 pieces of gold purpofely coynd, each of the value of 10 ducats, in an imbroidered crimfon velvet purfe, and in another curious purfe of nuns work 200 ducats as a compofition for his habit. His fecretary was prefented with fix large filver beakers partie gilt, and his footmen with 15 dollars apiece.

The two commiffioners only, as the cuftome is, dined with the Elector on the day of the ceremony, and on Sunday the 5th of February they had their audience of leave, and dined again with his Electoral Highnefs; Sir William Colt at the fame time taking his audience as Envoy, that he might immediately enter upon the treatie for the Elector's forces to ferve upon the Rbine againft the French the enfuing campaigne, which treaty was concluded accordingly.

Mr. King being handfomely conducted out of Drefden, left that place the $13^{\text {th }}$ of February, arrived at Hamburgh the 26th of February, at Amfterdam the of March, and at the Hague, where ftaying till his Majefty's arrival there from England, he wayted on his Majefty, and having given his Majefty an account of his legation,
and made their Electoral Highneffes' complements, he delivered the Elector's letter to his Majefty, and fo took his leave, returning to England the 19th of April, and kiffing her Majefty's hand the 23 d of April, whereby he concluded his embaffy, but had not his bill of extraordinaries of 344 l . 9s. 5 d . for that journey ordered him till the 26 th of July, 1694.

Mr. King, while he was at the Hague, put into Mr. Blathwayt's hands a memorial touching the inftallation of thefe three foreign Princes at Windfor by proxie; and vifiting the Minifters of thofe foreign Princes there, advifed them to fecond the faid memorial ; whereupon, in May following, his Majefty's pleafure was fignified over to England for their inftalment; whereupon Mr. King, by the Chancellor's directions, computed the charge at 5521 . 10s. befides the dinner, which was impreft into the Chancellor's hands for the ufe of the feverall officers and perfons concerned in the fees, and for the atchievements, which atchievements Mr. King alfo prepared. But the fixing of proper proxies, and the adjufting the dinner, gave fome delay to the faid inftalment. In the mean time Mr. King employed himfelf in finifhing the draughts of the furveys he made two years before for Jefus College; and in a large pedigree for the Earl of Thanet, and other bulinefs for the Office.

The faid inftallation being received, and a day nominated by the Chancellor for the ceremony, Mr. King payd the fees to the Dean and College of Windfor, amounting to 2001. ; but the Chancellor interefting himfelf in the plate money for the altar, which then lay in the Dean's hands undifpofed, would have ftopt thefe fees upon the Dean, fo that the day being put off, Mr. King was obliged to take fecurity of the Dean for the faid 2001. the Chancellor requiring Mr. King to make it good. The want of money for a dinner delayed thefe inftallations for fome time, but rool. being ordered by the treafury in September, 1693, the feafon of the year was then the pretence for delaying them. And fo it ftood all winter ; but in March the day was appointed for the 5 th of July, $\mathbf{1 6 9 4}$, and all the neceffary inftruments figned by the King. But in the mean time the Elector of Saxony dyed. Upon which Mr. King reprefented to the Chancellor, how reafonable it was that all the honor fhould be payed to the Elector that might be, fince his not being inftalled was not the Elector's fault; and this happening at the time when a committee of the Garter was to meet upon the fcore of the Earl of Shrewfbury's election into the order, (upon the death of the Duke of Hamilton) the faid committee
agreed, that it was fitt the Elector of Saxony's atchievements fhould be hung up for form fake, and directed Mr. King to draw up an act of difpenfation thereupon: which the Chancellor oppofing, as willing to fave their Majefties thofe inftallation fees, amounting to 1261.13 s. 4 d. the matter was re-committed to the Knights committee of the Garter, who on May 29 reported it to the Queen according to the order which Mr. King had drawn up, whereupon the inftallation of the Elector of Brandenburgh and the Duke of Zell, and Earl (but then Duke of) Shrewfbury, was performed at Windfor June 5, 1694, and the atchievments of the Elector of Saxony having firft been hung up for form fake, were taken down, and offered, together with the Duke of Hamilton's, immediately before the inftallation. At which ceremonie Mr. King officiated asaffiftant to Sir Thomas St. George, Garter, who was not yet perfectly recovered of his indifpofition, the Queen having paffed a warrant for Mr. King to have officiated abfolutely for Garter, and to have worne the mantle if the cafe had required it.

About Chriftmas, 1693, Sir John Dugdale, Norroy, propofed to refign his place to Mr. King on feveral confiderations, and all things being adjufted between Sir John and Mr. King, Sir John addreffed himfelf by letter to the Earl Marfhal for leave; but could not obtain leave, notwithftanding divers applications were made to his Grace in Sir John's behalf.

The latter end of fummer, 1694, Mr. King follicited the King's coronation fees to to the heralds; but while it was depending the Queen dyed, fcilicet 28 of December, 1694, after an indifpofition of eight days (of the fmall pox). Shortly after which Mr. King was fent for by the officers of the wardrobe to undertake the fcocheons and other heraldry work for the funerall, and having given them a fcheme of what was neceffary for Whitehall, received the feveral quantities of filk neceffary for the fame; but the Earl Marhal having, by order of council of Jan. 9, the direction as to the number and manner of the efcocheons and other trophies for that occafion committed to him, and being willing to gratify Mr. Pink, who was his Grace's coach-paynter (and one of the arms-paynters who principally promoted the decree of 1683 ) his Grace claymed the nomination of the paynter, which the Earl of Montagu claymed alfo as mafter of the wardrobe. At laft they each refolved to nominate one, Jan. 19, 1694-5; but the next day the E. M. prevayld upon the Mafter of the Wardrobe to let him have the fole nomination, whereupon Mr. Pink was nominated entirely with a refervation that what had been delivered to Mr. King thould be made ufe .of. Whereupon (on con-
fiderations valuable) it was agreed that Mr . King fhould perfect what he had begun, which he ordered his paynter, Mr. Campion, to do accordingly, but it amounted onely to the value of 2001 . which was not above an 8th part of the whole heraldry work done upon this occafion.

Mr. King's employing Mr. Campion, who was no friend to the agreement between the heralds and the painters as being a confiderable loofer thereby, gave occafion to incenfe the Earl Marfhal againft Mr. King for undertaking this funeral work, infomuch that he transferred the Regifter's place of the office from Mr. King to Dr. Plott, who was then newly nominated Moubray Herald Extraordinary, but Mr. King's qualifications were fo well known to the Earl Marfhal, that his Grace through all this affair, trated Mr. King with a handfom refpect, as Mr. King on the other fide expreffed all fuitable deference to his Grace.

In the Chancel of the Church of St. Bennet Paul's Wharf, London.
NEAR TO THIS PLACE LYETH INTERRED
(By ANNE POWELL, HIS FIRST WIFE)
THE BODY OF GREGORY KING, ESQ;
FIRST ROUGE DRAGON PURSUIVANT,
AFTERWARDS LANCASTER HERALD,
AND SOMETIME DEPUTY GARTER KING OF ARMES,
SECRETARY TO THE HONORABLE THE COMMISSIONERS
FOR TAKING AND STATING THE PUBLICK ACCOMPTS
OF THE KINGDOM;
AS alSo to the honorable the comptrollers
OF THE ACCOMPTS OF THE ARMY.
HE WAS A SKilful herald,
A GOOD ACCOMPTANT, SVRVEYOR, AND MATHEMATICIAN,
A CURIOUS PENMAN, AND WELL VERSED in political ARITHMETICK.
by frances grattam, his second wife,
(WHO IN MEMORY OF HER DEAR HUSBAND)
hath erected this monument,
he had one son and two daughters, viz. THOMAS, ELIZABETH, AND FRANCES,

WHO ALL DECEASED BEFORE HIM IN THEIR INFANCY,
NATUS LICHFELDIE, I 3 DEC. 1648 ,
DENATUS LONDINI, 29 AUG. I712,
ÆTAT. 63, ANNORUM,
OCT. MENS. ET I6 DIERUM.

## No. III.

Catalogue of the Earls Marßhal of England, Kings, Heralds and Purfuivants of Arms, EARLS MARSHAL OF ENGLAND.

THE Earl MarMal is the eighth great officer of State. This office, until it was made hereditary, always paffed by grant from the King, and never was held by tenure or ferjeanty, (by any fubject), as the offices of Lord High Steward and Lord High conftable were fometimes held. The title is perfonal, the office honorary and officiary. They were formerly ftyled Lord Marfhal only, until King Richard II. June 20, 1397, granted letters patent to Thomas Mowbray, Earl of Nottingham, and to the heirs-male of his body lawfully begotten, by the name and ftyle of Earl Marfhal ; and further, gave them power to bear in their hand a gold truncheon, enamelled with black at each end ; having at the upper end of it the King's arms engraven thereon, and at the lower end his own arms.

King James I. was pleafed, by letters-patent, dated Augult 29, 1622, to conftitute Thomas Howard, Earl of Arundel and Surrey, Earl Marfhal for life; and the next year, the fame King granted, (with the advice of the Privy Council), letters-patent, wherein it was declared, that during the vacancy of the office of Lord High Conftable of England, the Earl Marfhal had the like jurifdiction in the Court of Chivalry, as both Conftable and Marfhal jointly ever exercifed.

This Court is the fountain of the marhal law, and is ufually held in the hall of the College of Arms before the Earl Marihal, who has the fole jurifdiction, except in matters touching life and member, which muft be before the conftable and marfhal, a conftable being appointed for that time only.

They grant coats armorial, and fupporters to the fame, to fuch as are properly authorifed to wear them.

On the 19th of OEtober 1672 , King Charles II. was pleafed to grant to Henry Lord Howard, and the heirs-male of his body lawfully begotten, the office and dignity of Earl Marfhal of England, with power to execute the fame by deputy or deputies, in as full and ample a manner as the fame was heretofore executed by Henry Howard, Lord Maltravers, late Earl of Arundel, Surrey, and Norfolk, grandfather to the faid Henry Lord Howard; or by Thomas Howard, late Duke of Norfolk, grandfather to the faid Thomas Howard, late Earl of Arundel, Surrey, and Norfolk; or by Thomas Howard, Duke of Norfolk, grandfather of the faid Thomas Howard, Duke of Norfolk; or by John Mowbray, Duke of Norfolk, or any other Earl Marfhal of England; with a penfion of L. 20 each year, payable out of the Hanaper office in Chancery; and, on default of the iffue male of the faid Henry Lord Howard, with limitation to the heirs-male lawfully begotten of the body of the faid Thomas Howard, Earl of Arundel, \&xc.; and, on the default of fuch iffue, to defcend in like manner to the heirs-male of Thomas, late Larl of Suffolk; and, on default of his iffue-male, to the heirs-male of Lord William Howard, late of Naworth in the county of Cumberland, youngeft fon to Henry Howard, late Duke of Norfolk; and, on default of his iffue-male, to Charles Howard, Earl of Nottingham, and the heirs-male of his body lawfully begotten.

A Complete Lift of the Lords and Earls Marshal of England, from the year 1137 to the prefent time.
1135 I. Gilbert de Clare, Lord Marfhal, created Earl of Pembroke by King Stephen, II 39.
1149 2. Richard de Clare, furnamed Strongbow, Earl of Pembroke, and Lord Marfhal. Died in 1176.
1176 3. John, furnamed Marfhal, from this office, which was conferred on him by King Henry II. upon the death of Richard, Earl of Pembroke.
1199 4. William Marfhal, Lord Marihal, grandfon of the former John; who having married Ifabel, daughter and heir of Richard Strongbow, was by King John created Earl of Pembroke in 1201 .
1219 5. William Marfhal, Earl of Pembroke.
1231 6. Richard Marfhal, Earl of Pembroke.
1234 7. Gilbert Marthal, Earl of Pembroke.
1242 8. Walter Marthal, Earl of Pembroke.
1245 9. Anfelm Marhal, Earl of Pembroke.

1412 24. John, Lord Mowbray, brother of Thomas, Earl Marfhal, was, by King Henry V. reftored to the title of Earl of Nottingham and Earl Marfhal, and, by King Henry VI. to that of Duke of Norfolk.

$$
1435 \text { 25. John }
$$

EARLS MARSHAL, KINGS, HERALDS AND PURSUIVANTS OF ARMS.

1435 25. John Mowbray, Duke of Norfolk.
1445 26. John Mowbray, Duke of Norfolk.
27. Richard Plantagenet, Duke of York, fecond fon to King Edward IV. was, by his father, created Duke of Norfolk and Earl Marfhal, in right of his wife Anne, daughter and heir to John Mowbray, Duke of Norfolk.
Sir Thomas Grey, Knt. Camden.
28. John, Lord Howard, in right of his wife Anne, (widow of Richard, Duke of York), daughter and heir of John Mowbray, Duke of Norfolk.
2.9. William, Lord Berkeley, Earl of Nottingham, in right of Ifabel his mother, daughter of Thomas Mowbray, Duke of Norfolk, by King Henry VII.
30. Henry Tudor, Duke of York, fecond fon to Henry, (afterwards King Henry VIII.)
31. Thomas Howard, Earl of Surrey, (fon to John, Lord Howard, Duke of Norfolk, attainted) created firf Earl Marfhal, and then reftored as Duke of Norfolk.
Charles Brandon, Duke of Suffolk. Camden.
32. Thomas Howard, Duke of Norfolk, attainted in 1546.
33. Edward Seymour, Duke of Somerfet, beheaded.

John Dudley, Duke of Northumberland, beheaded. Camden.
34. Thomas Howard, Duke of Norfolk, reftored to his blood and honours by Queen Mary I.
35. Thomas Howard, Duke of Norfolk, beheaded in 157 I.
36. George Talbot, Earl of Shrewfbury, died in 1590.
37. W. Lord Burleigh, Lord Treafurer of England.

Charles, Lord Howard of Effingham, Lord Admiral.
Henry Lord Hunfdon, Lord Chamberlain. Commifioners.
38. Robert Devereux, Earl of Effex, beheaded in 1601.
39. Tho. Lord Buckhurft, Lord Treafurer.

Charles, Earl of Nottingham, Lord Admiral.
Edw. Earl of Worcefter, Mafter of the Horfe. Commifioners.
1604 40. Tho.

1604 40. Tho. Earl of Dorfet, Lord Treafurer.
Lodowick, Duke of Lenox.
Ch. Earl of Nottingham, Lord Admiral.
Tho. Earl of Suffolk, Lord Chamberlain.
Edw. Earl of Worcefter, Mafter of the Horfe.
Charles, Earl of Devon, Mafter of the Ordnance.
Henry, Earl of Northampton, Lord Warden of the cinque ports.
Commifioners.
${ }_{1} 617$ 41. Edw. Earl of Worcefter, Lord Privy Seal.
Ludowic, Duke of Richmond, Lord Steward.
Geo. Marquis of Buckingham, Mafter of the Horfe.
Charles, Earl of Nottingham, Lord Admiral.
Will. Earl of Pembroke, Lord Chamberlain.
Tho. Earl of Arundell and Surrey, Commifioners.
1603 42. Edward Somerfet, Earl of Worcefter, executed the office of Earl Marfhal at the Coronation of K. James.
562 43. Thomas Howard, Earl of Arundel and Surrey, (grandfon of Thomas Duke of Norfolk, by his fon Philip, Earl of Arundel), created Earl Marfhal.
1646 44. Henry Howard, Earl of Arundel, \&xc. died in 1652.
1672 45. Henry Howard, fecond fon to the laft Henry, was, by King Charles II. created Lord Howard, of Caftle Rifing in Norfolk, and afterwards Earl Marfhal and Earl of Norwich. He fucceeded his brother as Duke of Norfolk.
46. Henry Howard, Lord Mowbray, and Duke of Norfolk.
47. Thomas Howard fucceeded his uncle, and became Duke of Norfolk, and Earl Marfhal.
48. Edward, brother of the laft Thomas, Duke of Norfolk.
49. Charles Howard, coufin to the above Duke of Norfolk.

Defuty Earls Marshall of England, Commiffioners for executing that office during the legal incapacity of the Duke of Norfolk.
1661 James, Earl of Suffolk, April 18.

1662 Thomas, Earl of Southampton; John, Lord Roberts; Henry, Marquis of Dorchefter; Montagu, Earl of Lindfey; Edward, Earl of Manchefter; Algernon, Earl of Northumberland; Commiffioners May 26.
1701 Charles, Earl of Carline.
1706 Henry, Earl of Bindon.
1718 Henry Bowes, Earl of Berkfhire.
1725 Talbot, Earl of Suffex.
1731 Francis, Earl of Effingham.
1743 Thomas, Earl of Effingham.
1763 Henry, Earl of Suffolk and Berkfhire.
1765 Richard, Earl of Scarborough.
1777 Thomas, Earl of Effingham.
1782 Charles, Earl of Surrey, only fon to the Duke of Norfolk.
i 785 Succeeded his father as Duke of Norfolk.


gloucester kings of arms. Edw. Walker, - - Cha. i.
Rich. Champneys, - - Rich. iII. Tho. Lee, - - - Cha. II.
At the reftoration of the order of the Bath. Tho. May, - - - -
Grey Longueville, - - Geo. ir. Cha. Mawfon, - - James ir.
Sir Tho. Cullum, - - Geo. iir. Edw. Stibbs, - - Geo. i.
lancaster kings of arms. Franc. Hutchenfon,
Richard Del Brugge, - Hen. iv. John Martin Leake, - Geo. ir. John Afhwell, - - Hen. vi. George Martin Leake, - Geo. ir. ulster kings of arms. LEOPARD HERALDS.
Bartholomew Butler, - Edw. vi. John Kirkby, Nicholas Narboone, - Eliz. Nich. Serby,
Chriftopher Ufher, - - John Afhwell,
Tho. Prefton, - - Cha. r. John Wryth, - - -
Will. Robertes, - - Cha. ir. Will. Hawkenlowe, - - Hen. vi.
Rich. St. George, - - carlisle heralds.
Sir Rich. Carney, - - Tho. Hawley, - - Hen. vir.
chester heralds.
Will. Bruges,
Roger Leigh, - -
Leonard Warcuppe, -
Tho. Hawley, - - Hen. viri. SOMERSET HERALDS.
James Billey, - - Hen. vi. Will. Haftynges, - Hen. vıir.
Rich. Stanton, - - - Rich. Ratcliffe, - - -
John Moore, - . . Tho. Trayheren, - -
Roger Stamford, - Will. Harvey, - - -
Roger Bromley, - - Rich. ini. Edmond Atkinfon, - Edw. vi.
Will. Jennings, - - Hen. vir. Rob. Glover, - - Eliz.
Randolf Jackfon, - - Will. Segar, - - -
Will. Flower, - - Hen. viir. Rob. Treffwell, - - -
Rob. Cooke, - - Eliz. John Philipot, - - James I.
John Hart, - - - Tho. St. George, - - Cha. ir.
Edmond Knight, - Franc. Burghill, - -

| James Thomas, | Sam. Stebbing, - - - Will. |
| :--- | :--- |
| Thomas Knight, - - James I. | John Warburton, - - Geo. I. |
| Will. Penfon, - - | Ralph Bigland, - - Geo. II. |
| Hen. Chittinge - - | Hen. Haftynges, - - Geo. iII. |

John

| John Cha. Brooke, - blank coursier heralds. | $\begin{aligned} & \text { J. Bradfhawe, }-\quad-\quad \text { Cha. I. } \\ & \text { Edw. Norgate, }-\quad-\quad \end{aligned}$ |
| :---: | :---: |
| John Anftis, Jun. - - Geo. II. | Elias Afhmole, - - Cha. II. |
| John Suffield Browne, - Geo. III. | John Dugdale, |
| Geo. Naylor, - | Henry Ball, |
| exeter heralds. | Tho. Holford, |
| John Wrexworth, | Peers Mauduit, - - Will. |
| Will. Boys, | James Whorwood, - - Geo. ir. |
| John Mowbray, - - Hen. vi. | John Kettell, |
| Robert Dunham, | John Thornbury, |
| clarence heralds. | Henry Hill, - |
| John Hafwell, | Geo. Harrifon, - - Geo. ini. |
| Tho. Collyer, | Franc. Townfhend, |
| John Mallett, - - Hen. vi. | Lancaster hera |
| mowbray heralds. | Jaques Collyer, - - Edw. iv. |
| Giles Wafter, - - Hen. v. | Rich. Afhwell, |
| John Horfeley, - - Henry vi. | Tho. Benoilt, - - Rich. III. |
| John Borough, - - James I. | Will. Tyndale, - - Hen, vir. |
| Will. Le Neve, | Will. Fellow, |
| Jofeph Edmondfon, - Geo. iIr. | Tho. Mylner, - - Hen. viris. |
| WINDSOR HERALDS. | Fulke ap Howell, |
| Thomas Moore, - - Hen. v. | Nicholas Tubman, - Mary |
| Robert Afhwell, - - Hen. vi. | John Cocke, - - Eliz. |
| John Ferrant, - | Nicholas Paddy, |
| Rich. Slacke, - - Edw. iv. | Francis Thynne, |
| John Yonge, - - - Hen. vir. | Nicholas Charles, - James I. |
| Tho. Wall, | Will. Penfon, |
| Cha. Wriothenley, - - Hen. vilis. | Tho. Thompfon, |
| Rich. Crooke, | Will. Ryley, - - - Cha. 1. |
| Rich. Turpin, - - Eliz. | Edw. Byfshe, |
| Tho. Lant, | Robert Chaloner, - - Cha. 1 r. |
| Rich. St. George, | Franc. Sandford, - |
| Sam. Thompfon, - James I. | Greg. King, - - - Will \& Mary |
| Auguttine Vincent, - | Rowland Fryth, - - Anne |





Franc.


ANTELOPE PURSUIVANT.
Will. Boys,
Tho. Moore,
John Wryth
Robert Afhwell, - - - Hen. vi.
James Billett,
John Moore,
Tho. Tonge,
Philip Butler, - - Mary
CALLIS PURSUIVANT.
Rich. Champneys, - Edw. Iv.
Rowland Playnford,
Tho. Wall,
Ralph Largiffe, - - Hen. vir.
Chriftopher Barker, - -
Tho. Mylner, - - - Hen. viii.
Martin Marolfe, - -
Nicholas Fellow, GUISNES PURSUIVANT.

Roger Stamford, - - Edw. iv. John Yonge, - - -
Robert Browne, - - $\quad$ Tho. Wall, - - - Hen. vir.
Tho. Ffranch, - - Rich. HII.
Will. Tyndale, - - Hen. vir.
Will. Fellow,
Allen Dagnell,
Fulke ap Howell, - - Hen. viri.
Will. Flower
Lawrence Dalton,
Rich. Withers, cadron pursuivant.
John Afhwel,
John Mowbray, - -
Jaques Collyer, - - - Hen. vi.

Rich. Afhwell, comfort pursuivant.
Henry Ffranch, - - Edw. iv.
Rich. Slacke,
Tho. Waters,
Geo. Berry, - - - Rich. imf.
John Joyner, - - - Hen. vir.
rose blanche pursuivant.
Tho. Holingfworth - - Edw. Iv.
John Waters,
Lawrence Alford, - - Rich. iir.
Thomas Hawley, - - Hen. vir.
Tho. Billey,
John Narboone, - - Hen. viII.
Rich. Storke,
Juftinian Barker
Will. Lambert
Rob. Cooke, - - Eliz. barwick pursuivant.
Thomas Benoilt, - E Edw. Iv.
Will. Jennings, - -

Leonard Warcuppe,
Henry Ray,
Rich. St. George, = -
blanch lion pursuivants.
Francis Thynne, - - Eliz.
Nlch. Charles, - - James r.
John Philipot,
John Hamelin, - -
William Dugdale, - - Cha. r. rouge rose pursuivants.
Philip Holland, - - Eliz.
Henry St. George, - - James I.

Auguftin Vincent, - - pourtsmouth pursuivant.
John Bradfhaw, - - John Guillim, - - James r.

No. IV.

THE EDITIONS OF BOOKS IN THE SCIENCE OF HERALDRY, ELEMENTARY OR CONNECTED WITH GENEALOGY, PUBLISHED IN ENGLAND.

The Boke of St. Albans, fol. 1486, 1496, by W. de Worde. 1550.
Legh's Accidens of Armourie, quarto, 1562, $1568,1576,1591,1597$.
Boffwell's Workes of Armourie, qto. 1572, $1597 \cdot$
Ferne's Blazon of Gentrie, qto. 1586.
W yrley's True ufe of Armourie, qto. 1592.
Gentleman's Accademie, qto. 1595, by Gervafe Markbam.
Segar's Honor Militarie \& Civill, fol. 1602.
Bolton's Elements of Armouries, qto. 1610 .
Camden's Remaines, qto. 1604, 1617, 1637, by Pbilipot.
Guillim's Difplay of Heraldrie, fol. 1610, 1611, 1638, 1660, 1679, 1722, 1724,
8vo. by Kent.
Milles's Catalogue of Honor, fol. 1612.
Mirrour of Majeftie, with Emblems poeticallie unfolded, qto. 16I8.
Brookes's Catalogue, fol. 1619.
Vincent's Difcoverie of Errours in Brookes's Catalogue, fol. 1622.
York's Union of Honour, fol. 1640.
Doddridge's Honor's Pedigree, 8vo. 1652.
Nich. Upton de Studio militari, lib. 4 edit. Bysbe, fol. 1654.
Spelman's Afpilogia, edit. By/sbe. 1654.
Waterhoufe's Difcourfe and Defenfe of Arms and Armoury, 8vo. 1660.

Morgan's Sphere of Gentry, fol. 1661 . Armilogia, qto. 1666.
Holme's Accademie of Armorie, fol. f. date.
Gore's Catalogue Script. de re heraldicâ, qto. 1668, 1674.
Philipot's Origin and Growth of Heraldry, 8vo. 1672.
Selden's Titles of Honour, fol.
Carter's Analyfis of Honour, 8vo. 1673.
Dugdale's Baronage, vol. i, fol. 1675 , vols. 2 and 3. 1676.
—— True ufe of Armoury, 8vo. 168 i, 1682.
Gibbon's Introduction to Latin Blazon, 8vo. 1682.
Nifbet's Ancient and Modern Ufe of Armouries, qto. 1718.
——— Syftem of Heraldry, fpeculative and practical, fol. 2 vols. 1722.
Cotes's Dictionary of Heraldry. 1725.
Porney's Grammar of Heraldry.
Edmondfon's Complete body of Heraldry, fol. 2 vols. 1780.

## THE

## T H I R D P A R T

OF

## Che 2Boke of st. Albans,

$\begin{array}{lllllll}\mathrm{P} & \mathrm{R} & \mathrm{I} & \mathrm{N} & \mathrm{T} & \mathrm{E} & \mathrm{D}\end{array}$

FROM THE

ORIGINAL EDITION IN 1486.


## No. V.

Third Part of the Boke of St. Alban's.

HERE in thys booke followyng is determyned the linage of coot armuris: and how gentilmen fhall be knowyn from ungentilmen: and how bondeage begun firf in Aungellys, and after fuceded in mankynde, as it is fhewede in proceffe, boothe in the childer of Adam and alfoe of Noe, and how Noe divyded the world in iij partis to his iij fonnys, alfo ther be fhowyd the iv colowris in armys figured by the iv orderis of Aungelia, and it is fhowyd by the forfayd colowrys whiche ben worthy and which bene royall, and of riyaliteis, whiche ben noble and wich excellent, and ther ben here the vertuys of chyvalry and many other notable and famowfe thyngys to the plefure of noble perfonys, fhall be fhowyd, as the werkys followyng witteneffeth whofoever likyth to fe thaym and rede thaym, wiche were to longe now to rehers, and after theys notable thyngys aforefayd followeth the blazyng of all maner of armys in Latyn, French, and Englifh.

## Incipit Liber armorum.

Beying in worthenes armys for to beere by the royall blode in ordynance all nobill and gentil men fro the hyeft degre to the laweft, in thys booke fhall be fhowed, and to difcover gentilnefs from ungentilnes. Infomuch thatt all gentilnes cummys of God of hevyn, at hevyn I will begin, where were $v$ orderis of aungelis, and now ftande but iv, in cote armoris of knawlege encrowned ful hye with precious ftones, where Lucifer with myliony's of aungelis owt of hevyn fell unto hell and odyr places, and ben holdyn ther in bonage, and all were erected in hevyn of gentill nature. A bond man or a churle wyll fay all we be cummyn of Adam, fo Lucifer with his cumpany may fay all we be cummyn of hevyn. Adam the begynnyng of mankynd was as a ftocke unfprayed and unflorefhed, and in the braunches is knowledge wiche is rotun and wich is grene.

How gentilmen fhall be knawyn from Churles, and how they firf began, and how Noe devydyd the world in iij parts to his iij fonnys.

Now for to devyde gentilmen from Churles in haaft it fhall be proved. Ther was never gentilman nor chorle ordeynyd by kynde bothe had fadre and modre, Adam and Eve had nother fadre nor modre, and in the fonnys of Adam and Eve were founde bothe gentilman and churle. By the fonnys of Adam and Eve, Seth, Abell and Cayn, devyded, was the royall blode from the ungentill, a brother to fley his brother contrary to the lawe, where myght be more ungentilnes, by that dyd Cayn become a chorle and all his offspring after hym, by curfyng of God and his owne fadre Adam, and Seth was made a gentilman thorow his fadres and modres bleffyng, and of the offspryng of Seth, Noe came a gentilman by kynde.

Noe had iij fonnys begetyn by kynde ; by the modre ij were named Cham and Sem, and by the fadre the thryd was namyd Japheth; yit in theys iij fonnys gentilnefs and ungentilnes was fownde. In Cham ungentilnefs was founde to hys owne fadre, doon to difcover his prevytes and laugh his fadre to fcorne. Japheth was the yongift and reproved his brodre; than like a gentilman take mynde of Cham, for his ungentilnes he was become a churl, and had the curfyng of God and his fadre Noe, and whan Noe awoke he fayde to Cham, his fonne, knowyft nott thow how hit become of Cayn, Adam's foon, and of his churlifh blode. All the worlde is drownde, fave we viij. And now of thee to begynne ungentilnes, and a caufe to deftroye us all uppon thee hyt fhall be, and fo I pray to God that it fhall fall. Now to thee I give my curfe wycked kaytiff for ever, and I give to thee the north parte of the worlde to draw thyne habitacion, for ther fchall it be, where forow and care, cold and myfchef as a churle thow fhalt have, in the thirde parte of the worlde wich fhall be calde Europe, that is to fay, the contre of Churlys.

Japeth cum heder my fonne, thow fhalt have my bleffing dere in ftede of Seth, Adam fon, I made the a gentilman to the wefte parte of the worlde, and to the occident end when as welth and grace fhall be fo, then thyr habitacion fhall be to take that other thirde parte of the world, whichfhall be calde Afia, that is to fay, the contre of gentilmen. And Sem, my fon alfo, a gentilman, I the make to multipli Abellis blode, that fo wykkedli was nayn, the oryente thow fhall take that other theirde part of the worlde which fhall be calde Affrica that is to fay the contre of tempurnes.

Of the offspryng of the gentleman Japheth come Habraham Moyfes Aron and the profettys, and alfo the kyng of the right lyne of Mary of whom that gentilman Jhefus was borne very god and man: after his manhode kyng of the londe of Jude and of Jues gentilman by is modre Mary prynce of cote armure.

Tercius lapis-and this ftone is calde brufk colour in armys. The thirde ftone is calde an ametifce a dufketliftone brufk hit is called in armys. The vertu thereof is that he the wiche berith in his cote armure that ftone fortunable of victory in his kingis battayl hall be, the which fone is referved to the virtutis crowne that was fortunable and victoriows in his kingis battayl of hevyn whan thay fought with lucifer.

Quartus lapis-and this ftone is calld plumby colour in armys. The iiij ftone is calde a Margarete clowdy ftone plumby hit is callde in armys the virtu therof is, what gentilman that in his cote armure that ftone berith grete gov'nawnce of chivalrie in his kyngis battayle he fhall have the which ftone is referved in the poteftates crowne that was chivalrous of gov'nawnce in his kyngis battayl of hevyn whan they fought with Lucifer.

Quintus lapis-aloys is calde finamer a fanguine in armys. The $v$ fone is calde a Loys-2 fanguine ftone or finamer hit is callde in armys. The vertue whereof is: the gentleman thatt in his cote armour this ftone berith myghtifull of power in his kynges battayle fhall be the wich flone was referved in dominationys crowne that was myghtiful of power in his kynges battayle of hevyn whan he fought with Lucifer.

Sextus lapis-and this ftone is calde gowlys in armys.-The vi ftone is calde a ruby or redly fone gowlys it is calde in armys, the vertue whereof is the gentylman that in his cote armure that ftone berith hite and ful of courage in his kingis battayle fhall be the wich ftone is referved in the principatis crowne that was hote brenning as fire in his kingis battayle of hevyn whan thay fought with Lucifer.

Septimus lapis a blue ftone azure, it is callde in armys. The vij ftone is calde a fapphyre a blew fone azure it is callde in armys. The verrue therof is the gentilman that in his cote armure bereth that ftone wife and vertuys in his working in his kingis
battayle fhal be, the wich is referved to tronus crowne that was wife and vertuys in his kyngis battayl of hevyn, when they fought with Lucifer.

Octavus lapis-this ftone is blacke and is called fabull. the viij ftone is a dyamond. fable it is calde in armys the virtu wherof is what gentylman that in his cote armour thatt ftone berith durable and unfaynt in his kingis battayle he fhal be the wich ftone is referved in the cherubins crowne that was durabule and unfaynt in his kyngys battayl of hevyn whan they fought with Lucifer.
IX. Lapis a fhinyng ftone and is calde fylver in armys, the virtue whereof is what gentilman that in his cote armure this ftone $y$ berith full dowghtre glorious and fhyning in his kingis battayle he fhall be. The wich ftone was referved in the feraphin's crowne that was full dowghtie glorious and fhyning in his kingis battayle whan they fought with Lucifer.

Of the diverfe coloreis for the field of cote armuries $v$ bene worthy and iv bene rayall.

The be ix dyv'fe coloris for the field of cote armuris $v$ worthy and iv royall. The v worthy be theys, golde, verte, brufk, plumby and fynamer. and the iv royal be theis gowlis, azure, fable, and fylver-Bot now after blaferis of armys there be bot vi coloris of the wich ij be metall and iv coloris golde and fylver for metall-vert goulis, azure and fabul for coloris, and thefe be ufid and no more.

Of nine precious ftonys $v$ be noble and iiij of dignete. The $v$ noble ftonys be theys. Topafion, fmaraydmat, amatifce, margaret and aloys. The iv of dignite be theys rubi, fapphyre, dyamond and carbuncule.

Of th'orderis of angelis $v$ be ierarch and iv tronly-The $v$ Jerarchye be theis angelis arcanigelis virtues and poteftates dominaciones. The iv trouly be theis principatus trones cherubyn and feraphyn.

V of the dignits of regalite be noble and iiij excellent. The v noble be theys gentylman. fquier, knyght, baron and lorde, and the iv excellente be theis, earl, mark, duke and prynce.

Nine vertues of precious flonys bene there $v$ generall and iv feciall. The $v$ ge neral bene thefe afure meffinger, kene and hardy fortunate of vi\&tori, chevalrons of gov'naunce and mightyful of power. The iv fpecial be theis, hote of courage, wife and redy and vertous in werkyng, durable and unfaynt ful doughry and glorious fhyning.

THE IV VERTUES OF CHIVALRY.
Fower vertuys of chivalrie bene theis. The firft is jufte in his beftys, clennefs of his perfone, peti to have to the pore, to be gracious to his prefoner, to be reverend and faythful to his God. The fecunde is that he be wyfe in his battayl, prudent in his fightyng knowyng and having minde in his wittes, the thirde is, that he be not nowe in his werrys, loke before that his quarell, be true thank god ever of his victori and for to have meafure in his fuftenance. The iiij is to be ftronge and ftedfaft in his gov'naunce-to hope to have the vistory and rode not from the fielde and not to fhame his cote armure, and that he be not boffful of his manhode, loke that curtes lowly and gentill and without rebawdry in his language.

Here fhall be fhewyd the ix artikelis of gentilnes $\mathbf{v}$ of them ar amorows and iiij foverayn.

Ther be ix artycles of gentilnes and of theym $\mathbf{v}$ bene armorows and iiij foveren. The $v$ amorows gentilnefes ben thies, lordeli of cowntenawnce treteable in language, wyfe in his anfwere perfite in gouvernawnce, and cherefull to faythfuines. The iiij foverayn gentilnefes ben theis, few othes in fweryng, boxom to goddis byddyng, knowyng his owne birth in beryng, and to drede his foverayn to offende.

Ther be ix vices contrary to gentilmen, of the wiche $v$ ben indetermynable and iiij determynable, the $x$ indetermynable ben theys, oon to be full of flowthe in his werris, another to be full of booft in his manhode, the thirde to be full of cowardnes to is enemy, the fourthe to be full of lechri in his body and the fifthe to be full of drynkyng and dronckunli, ther be iiij determynable, on is to revoke is own chalange, another to ney his prefoner with his owne handis, the thirde to wyde from his foveraygnes baner in the felde, and the fyfthe to tell his fouveraygne fals talys.

The be ix ineftimable rejoynings in armys. The iv ineftimable rejoynings of armys ben theys-Firft is a gentilman to be made a knyght in the felde at batill, the fecunde is lyvely hode of him to refayve after manhode. The iij is chevalry to do before his fouvereign the iiij is ambaffat to be put in his hande for wifdome, the $v$ is prouves of knighthode done before alcondis in honour of renowne thefe be callde in arnys the autentyke, now followeth the iiij endyng ftemytallis perfonall. the firft is a poore knight to be married to the blode royall-the fedunde is to have thank of his fouvereyn perpetuall, the iij is to kepe his cote armour unfhamyd in tryall, and the iv is to kepe all pryntis of his knighthode as gefta trojanorum declareth.

Knaw ye that theis ij orderis were firt, wedlok and then knyghthode, and knyghthode was made before cote armure was ordered. Ther was non order bot ii, wedlok firft and knyghthode after, a knyght was made before ones cote armure and Olybion was the firft knyght that ever was-Afteriall his fader come by the right lyne of that gentilman Japheth and faw the people multiplie and had no governer; and the curfed people of Sem wered agonys them. Olibion was the ftryngeft and the manfulleft man in his tyme, and the people cried on Olibyon to be theyr mafter and their governour. A thowfand men were then multiplied of Japheth's lyne. Afterial made to his fonn a garlande abowte his hede of iv divers precious ftonys in tokening of chivalry to be gov'ner of a M Men, and unto this fame day the king have his name in laten, that is to fay the gov'ner of M Men. Olybion knelyd to Afteriall his fader and afkyd his bleffing. Afteryal toke Olibions fworde that was Japhethis fawlchen that Tabal made before the floode; and fmote flat lying iv tymys uppon the right fhuldre of Olybion in tokening of the iiij vertuys of the forefaid precious ftonys, and gave him his bleffing with a charge to kepe the iv vertuys of charyte now followyng as ye fhall lere. Theis be the charges or artikelis that every knyght fhoulde kepe by the dignyte of his ordre and they bee $\mathrm{i} x_{2} \mathrm{v}$ temp'all and iiij gooftly. There be v temporall vertuys and iiij goftly vertuys of charite, the v temp'all vertuys be theys, he fhall not turne his backe to his enemy for to flee. The $\mathrm{ij}^{\mathrm{d}}$ is that he fhall truly holde his promyfe to his frende: and alfo to his foo. The iijd is he fhall be free of mete and drinke to all his meny aboute him. The iiij is he fhall upholde maydonys ryght. The v is he fhall holde up wydows ryght. Theys be iiij vertuys of charite gooftly. The firft is he fhall honoure his fader and his moder, the $i j$ is he fhall do noon harme to the poore, the iij is he fhall be mercifull, the iiij is he fhall hold with the facrifice of the grete God of hevyn.

And than Afteryall did make to Olibion a targett of Olyffee with iij corneris ij above his face and oon downe to the ground warde, in tokenyng that thys Olibion was the cheve of all the blode of iij fonnys of Noy. By the olyf-tree he underfode victery for to wyn. By the poynt of his target to the grownde the curfed brother Cham. By the corner of his target aboven furthereft, his other brother Sem. That other corner next to hymfelfe betokenyth that gentilman Jafeth the bleffed brother, of whome God and man come by right lyne.

The maner of knyghthodis ben ii, oon with the fworde an other with the Bath. The Bath is the worthieft by caufe of iiij royalties, oon is whan an unaged prynce is made knyght or be crowned king; the fecunde is whan a kyng or an emperour is
crowned, the thyrde is whan a quene or emperis is crowned, the iiij is when a kyng or an emperour come to feeke with another of dyvers lordys.

Nyne manner of gentylmen there bene
There is a gentylman of auncetre and of blode, and ther is a gentylman of bloode, ther is a gentylman of coot armure, and thos be three, oon of the kyngis bage-another of a lordlhip, and the therde is of kyllyng a faryfon, and ther is a gentylman untryall, and ther is a gentlyman ypocrafet, and ther is a gentylman fperytuall; and ther is alfo a gentylman ferituall and temporall; and all theys ben more playnly declared in thys boke.

Gntilmen be calde. iiii maner of wyfe one of awncetreis, and iii of cotearmure.
Ther be iiii, diuerfe maner of gentilmen. Oon his a gentylman of awncetreys: wich mufte nedis be a gentilman of blode. Ther be. iij gentilmen of cote armure and not of blode, oon is a gentylman or cotarmure of the kynges bagge. that is to fay his deuice by an herald igouen. An other gentilman of cotarmure is and not of blode, a kyng geuyng a lordfhyp to a yoman under his feall of patent to hym and to his eyrys for euer more he may were a cotarmure of the fame lordfhyp.

The thride his a yoman criftenyd yif he kyll a gentylman, for fyn he may were the Sarfinys cotarmure and noo Sarfyn a Sarfynis cotarmure, nethir criftennys cotarmure bi feghtyng in noo wyfe Yit fummen fay that a criften man ouercomyng a criften man feghtyng in the lift fhall bere the cotarmure of him that is ouer comyn. Or.if a fouereyn kyng make of a yoman a knyght that fame knyght is a gentyman of blode by the royalte of the kyng and of knyghthood.

## A gentylman fpirituall

Ther is a gentylman a churle fone a prefte to be made and that is a fpirituall gentylman to god and not of blode. Butt if a gentylmannys fone be made prefte he is a gentilman both fpirituall and temperall. Crifte was a gentylman of his moder be halue and bare cotarmure of aunfeturis. The iiij. Euangelift berith wittenefe of Criftis workys in the gofpell with all thappoftilles. They were Jewys and of gentylmen come by the right lyne of that worthy conqueroure Judas Machabeus bot that by fuccefion of tyme the kynrade fell to pouerty, after the deftruction of Judas Machabcus and then they fell to laboris and ware calde no gentilmen. and the iiij. doctoris of holi chirch Seynt Jerom Ambrofe Augultyn and Gregori war gentilmen of blode and of cotarmures.

Alfo the divifionys of cotarmuris be. ix. thatt is to witt. v. perfyte and iiij unperfyte.

Ther be ix. dyuifionis of cotarmures. v. perfite and iiij. unperfite. The. v. perfite be theys termynall collaterall abftrakte fixall and baftard.

Diferens enbordyng
Termynall is calde in armys all the bretheren of right lyne hethir by fadre or by modre may bere the right heyris cotarmure with a differens calde enbordyng.

Dyferans Jemews
Collaterall is calde in armys the fonnys of the bretheren of the right heyre beryng the cotarmuris of theys faderis with a dyfferans jemews

Diferens Molet
Fixall in armys is calde the thirde degre by the right lyne from the right heyre by line male. thay may bere there faderis cote armure with a differans molet

## Diferans Countertreuis

The baftarde of fixall fhall bere his faderis cotarmure countertreuys. that is to fay what fo euer he berith in his felde he fhall bere in the colowris dyuerfe and no more

Now ther be. iiii. cotarmurys imperfite and be boryn wyth owte diferans.
Ther be. iiij. cotarmuris unperfite: and be borne with owte differance. The firft cotarmure is if a lordfhyp a fore fayde be gouen under patent bi the kyng. and if he die with oute heyr his cotarmure is goon.

The fecnnde is the cotarmure of the kyngs gyfte yif he dye with owte heyr his cotarmure is done. and yif theys ij . cotarmuris have vsfhew forth: the fith degre of theam bering lyne by male be gentilmen of blode by lawe of armys.

The threde cotarmure of the Sarfyn yif the criftyn man dye with owte vsfhew his cotarmure is done. and if he had vsfhew forth vnto the fifth degree from him by right lyne of vsfhew male he is a gentylman of blode

The fawrith cotarmure of the chefe blode yif he dye with owte any vsfhew the hole cotarmure is loft than it fallith to be a cotarmure of thymperfite beryng with a differans.

All the baftardis of all cotarmuris fhall bere a feffe, fum call hit a bafton of oon of the iiij. dignites of colouris, excepte the baftarde of the fixiales, and the baftarde of the brethyrne of the cheue blode where theritaunce is deparded to euych brothir e like moch
moch theys baftardis fhall adde more bagy to his armys or take a way a bagy of armys

Note here well who fhall gyue cotarmures
Ther fhall none of the iv, orduris of regalite bot all onli the foueregne kyng geue cootarmur. for that is to hym improperid bi lawe of armys. And yit the kyng fhall nott make a knyght with owte a cootarmure byfore.

E'vy knyght cheftayn i the felde mai make a cootarmur knight
In how many places a knyght may be made
A knyght is made in $v$. dyuerfe placis in mufturing in londe of werys. In femblyng under baneris. In liftys of the bath and at the fepulcur

A laffed cotarmure is on the moderis parte
A laffed cootarmure is calde the coote of a gentylwoman hauyng lyuelode weddyd to a man hauyng noo cootarmure. hir fone may were his cootarmur with a differance of armys duryng his liue by the curtefy of law of armys. and his fone fhall none bere, bot fo be that the gentylwoman be heyr or next of blode to that cootarmure. Or ellis beyng his byrth of the blode royall and than fhall his heyre bere his cootarmure

How gentyll men be made of gromis that be nott of cootarmure nether blode and they be calde untriall and apocrifate as hit fhewith foloyng

Ther be ii. dyuerfe gentylmen made of gromys: that be nott gentilmen of cotearmure nother of blode. Oon is calde in armys a gentylman untriall that is to fay made vp emong religyous men as pryorys, abbotis, or bysfhopis. That other is called in armys a gentill man appocrifate that is to fay made vpp and gouyn to him the name and the lyueroy of a gentylman.

In armys be vi diferences that is to fay ii. for excellent and iiii. for nobullys
Ther be vi. differences in armys. ij. for thexcellent. and iiij. for the nobles. Labell and enborduryng for lordis. Jemews, Molettys, Flowre delyce and Quyntfoyles for thee nobles,

In blafyng of armys be. ix. quadrattis that is to fay. v. quadrate finiall and royall.
In blafyng of armys ther be. ix. quadrattis for to confider. v. quadrate finiall and iiij. royall. Fyue quadrate finiall be theys. Gereri. Gerundi. Fretly. Geratly. and Endently.

Gereri is called in armys whan cootarmuris as. ix quarteris dyuerfe colowris.
Gerundi is called in armys whan the cootarmure is of ix. dyuerfe colowris: and a fufiltarget with in the cootarmure of whatt colowre that hit be of.

Fretly is calde i armys whan the cootarmure is counterfefid.
Geratly is calde in armys whan the cootarmure is powderd bot a blaifor fhall not fay he berith ermen. Siluer powderd with ermen bothe fhall fay he berith ermen or ellis in fume armys he mufte fay demy ermen : wich is to fai which ermen b iij.

In fo moch that $i$ the fifthe quadral finiall hit is determyned of the tokennys of armys, or I proceed to hit: is fhewed whatt maner of tokeny a gentyll man may weer.

A gentilman mai not weer tokynys of armys bot of fteinig colowre, that is to fay his cootarmure ynyat or ellis y gerratt with precioufe ftonys.

Gerattyng haue ix. bagges of cootarmuris. Firft with cros lettis, and of theym ther be iiij. dyuerfe, and they bene theys, cros fixyly, cros paty, cros cros lettis, and cros flory.

The fecunde bage is flowre delyce.
The threde baage is roflettys.
The fowrith baage is prymarofe.
The fifthe baage is quynfolis.
The fexthe baage is diaclys.
The feuenith baage is chappelettys.
The viij. baage is molettys.
And the ix. baage is creffauntis, that is to fay halfe the moone, theys be powderyngis of cootarmuris.

The fifthe quadrate is calde endently of iij. diufe weis that is to fay lebally, lentally, and fyenly.

Bebally is calde in armys whan a cotearmure is calde endentyde of ij dyuerfe colowris in the length of the cotearmure.
L.entalli is calde in armys whan $\mathrm{y}^{e}$ cootarmure is endentid with ij . dyuerfe colowris in the berde of the cootarmure.

Fyefly is called in armys iij manere weys fefybagy, fefy target, and fefy generall.
Fefy bagy is whan tokenys of armys be diffeiuered from the cheef of the cotearmure to the right fpleyer in the feelde.

Fefy target is whan a foogion or an engiflet is made in the myddull of the cotearmure.

Fefy generall is calde in armys whan the cootarmure is endentid with ij. dyuerfe coe louris from the lafte poynt of the cootarmure to the fpleyer.

The chefe is calde in armys the myddys of the cootarmure of the right fyde.

Quadrat is calde in armys whan the felde is fet with fum tokyn of armys.
A quadrant finall is called in armys whan the felde is difcolourid with tokenis of armys hauyng no beeft in the felde.

A quadrant royall is calde whan the feelde occupyeth $y^{e}$ token of a beeft or any other tokyn fet within the cootarmure to the nowmbre of fiue.

The firft quadrant is oon tokeyn of armys allonli fett, and whatt after his byrthe he beerith.

The fecunde quadrant royall is beryng in his cootarmur iij. thyngs calde the tokenys of armys, that is to fay, iij. flowre delice, iij. fylcyals, iji. rofis, iij. chapplettis, iij. lebardis, iij. lyonys, and fo the iiij. quadrat royall is to bere a beeft raunpande: bebaly, lentally, and feffely.

Here fhall be fhewed what cootarmtris reftryal ben, and weer the blafer fhall begyn to blafe.

Thre cootarmuris be ther called reftryall in armys. Oon is whan a cootarmure is varri of dyuerfe colowris to the poynt, and what colowre the poynt be of, the poynt is the felde. Ther the blafer fhall begynne.

The fecunde cootarmure reftriall is calde in armys whan a cootarmure is paly of dyuerfe colouris to the poynt, and whatt pale medyll in the poynt yt coloure is the felde the blaafer fhall blafe from that colowre to the next coloure pale.

The threde cootarmure reftriall is calde in armys whan a cootarmure is fentry of dyuerfe colowris to the poynt, and whatt lettre mydyll in the poynt $\mathrm{y}^{t}$ colowre is the felde. The blafeyr fhall blafe from $\mathrm{y}^{\mathrm{t}}$ colowre to the next colowre of the lefte fide of the cootarmure and blafe the colowre fentri.

Merke what fentre fixal hangis gorgis and other diuerfe here now folowyng be calde in armys

A fentre in armys is called ftaker of tentis.
Fixiall be called in armys mylner pykes.
Mangys be called in armys a fleue.
Gorgys be called in armys water bulgees.
Elynellis bé calde in armys iiij. quadrantis truncholis.
Oglys be calde in armys goneftonys.
'Tortlettis be calde in armys waftell.
Diaclys be called in armys fcopprellys.
Myrris be calde in armys merowris or glaffes.

Feons be calde in armys brode arow hedys.
Tronkys be calde in armys any beftys hede or neck y-kytt chagikli a fonder.
Demy is calde in armys halfe a beft in the felde.
Countretreuis is calde in armys whan halfe the beeft is of oon coloure and that other halfe of an other coloure.

Any cotarmure that berith a croffe to the poynt: the poynte is the felde, as Seynt George berith gollis fowre anglettis of filuer, bot ayens this rule fum blaferis of armys repungne as hit is fhewed in the boke folloyng.

This iij. termys of, and, with fhall not be reherfed in armys, bot onys, any of thaym.
Ther be diuerfe beryngys of feeldys.
Dyuerfe beryngis of feeldis ther be Oon is beryng hole felde, hit is clepyd in armis cloury.

The fecunde is beryng too feldis, hit is calde in armis countyly.
The threde is beryng too feldis in iiij. quarteris: hit is calde in armys quarily.
Ther bene iij. cote armurys grytty.
Thre cootarmuris grytty ther bene in armys. Oon is called checky that is whan the felde is chekerd with diuerfe colouris.

The fecunde is calde wyndi, that is to fay whan the felde is made like wawis of oon coloure or of diuerfe colouris.

The threde is calde werry whan the felde is made like gobolettys of diuerfe colowris.

In armys be ii. pinyonys, alfo it fhewys wat clawry, counterly, and quarterly bene with other.

Ther be in armys calde ij. pynyonys, oon is whan the feeld his a fawtri, Seynt andrewys croffe may be clauri counterly quarterly. Clawri is called playn of oon coloure. Cownterly is whan colowris quarterly be, ij. colowris fett in ij. quarteris.

The fecunde pynyon is called cheffrounce that is a couple of fparis, and that may be claury counterly, quarterli, gereri and byally.

Gereri is whan iij. cheffrounce be to gedur or moo.
Byall is called whan a barre is be twene ij cheffrounce,
Here endeth the moofte feeciall thyngys of the boke of the lynage of coote armuris and how gentylmen fhall be knowyn from vngentylmen, and now here foloyng begynnyth the boke of blafyng of all man armys: in latyn, french, and Englifh. Explicit prima pars.

Here begynnyth the blafyng of armys.
I haue fhewyd to yow in thys booke a foore how gentilmen began, and how the law of armys was firlt ordant, and how moni colowis ther be in cootarmuris, and the difference of cootarmuris with mony other thynggis that here needis not to be reherfed. Now I intende to procede of Ggnys in armys and of the blafyng of all armys. Bot for to reherce all the fignys that be borne in armys as Pecok, Pye, Batt, Dragon, Lyon, and Dolfyn, and flowris and leeuys it was to long a tariyng, nor I can not do hit : ther be fo mony. Bot here fhall fhortli be fhewyd to blafe all armys if ye entende diligentli to youre rulys. And be caufe the cros is the mooft worthi figne emong al fignys in armys : at the cros I will begynne, in the wich thys nobull and myghti prynce kyng Arthure hadde grete truft fo that he lefte his armys that he bore of iij. dragonys, and over that an other fheelde of iij. crownys, and toke to his armys a croffe of filuer in a feelde of verte and on the right fide an ymage of owre bleffid lady hir fone in hir arme, and $w^{t}$ that figne of the cros he dyd mony maruelis after, as hit is writyn in the bookis of cronyclis of his dedys, alfo I haue red thys figne of the cros to be fende from god to that bleffid man Marcuri as vincencius fayth in fpeculo hiftoriali, of the maruellis deth of Julian thappoftita emproure, lib. xx he faythe thangele brought vnto the forefayd Mercuri all armure neceffari with a fhelde of afure and a cros fluri with iiij. rofis of golde, as here in this and I fonde neuer that euer any armys waar fende from heuyn bot in theym was the fygne of the cros. Exceppid in tharmys of the kyng of fraunce the wiche armys certanli was fende by an awngell from heuyn, that is to fay, iij flowris in maner of fwerdis in a felde of afure, as hit fhewis here, the wich certan armys ware geuyn to the forfayd kyng of fraunce in fygne of euerlaftyng trowbull and that he and his fucceffaries all way with bataill and fwereddys fhulde be punyfhid.

I afke here moo queftions of the croffis figne.
Now I turne agayne to the figne of the cros and afk a queftion : how mony croffes be borne in armys, to the wich queftion vnder a certan nowmbur I dare not anfwere, for croffis innumerabull as borne now dayli, bot decendyng to eueri cros the wich afore tyme I haue feen as fer as I can I entende to difcribe, emong the wich firft the playn cros fhall be difcribed, of the wich cros moo dowtis be made then of mony odyr croffies, for as moch as wyfe men in blafyng of armys holde for a veri rule that ye mooft begynne to blafe at the lowyt poynt of the theelde, if the poynt be of oon coloure, and fo that coloure thatt is in the poynt of the fhelde is the felde of the armys.

Bot in that rule to remeue a way all dowtis, ye moft merke dyligently: that, that rule is true with a littyll addicion, $\mathrm{y}^{\mathrm{t}}$ is to witte that in armys to be blafed it is all way to begynne at the poynt of the fheelde: if the poynt be of oon coloure, that is true: if the coloure of the poynt be more copiofe or gretter in thof armys, and then withowte dowte ye hall begyn ther, or ellys not. And weer the colowres be equall ptid other on length or ouerwart then euermore ye Thall begynne to blafe thoos armys in the right fide, and in that cafe ye fhall haue no refpect to the poynt.

And iff it be afked how berith Seynt George, it is to be knaw that ye moft fay, latine, Portat vnum fcutum de argento cum quadam cruce plana de rubro. Gallice, Il port dargent vag cros playn de gowlez. Anglice, He beris a felde of filuer with a playn cros of gowles, as here apperith in theys armys.

And the fame maner of wyfe are all croffis hauyng a playn cros to be blafed. Therfor they er that fay that Seynt george beris the felde of gowles with iiij quarteris of Siluer of whome the refonis I lowue not, for by thoos refonis a playn cros fhulde neuer be founde in armys ner welny no differens in armys.

Off an cros of an equall length on eueri parte.
A playn cros is founde in armys differyng from the firft cros, and hit is of an equall length on euri parte as it apperith here, and theys armys be harder then the other to blafe as hit is opyn, for thendys of thys cros towchis not the hemmys or the vtter part of $y$ c fheelde in no parte in wich ye fhall fay that he that beris theis armys, latine, fic. Ille portat de afuro cum vna cruce plana aurea equalis longitudinis ex omni parte. Gallice. Il port dargent vng cros playn de gowles. Anglice. He beris a felde of filuer with a playn cros of gowles, as here apperith in theys armys.

And the fame maner of wyfe as all croffis hauyng a playn cros to be blafed, therfore thay er : $y^{\mathrm{e}}$ fay Seynt George beris the felde of gowles with iiij. quarteris of filuer of whom the refonis I lowue not, for by thoos refonis a playn cros fhulde neuer be founde in armys ner welny no differens in armys.

Off an cros of an equall length on eueri parte.
A playn cros is founde in armys differyng from the firlt cros, and hit is of an equall length on eui parte as it apperith here, and theys armys be harder then the other to blafe as hit is opyn, for thendys of thys cros towchis not the hemmys or the vtter parte of $y^{e}$ fheelde in no parte in wich ye fhall fay that he that beris theis armys, latine, fic. Ille portat de afuro cum vna cruce plana aurea equalis longitudinis ex omni parte. Gallice. Il port dafur vig cros playn dung longur $p$ tout. Anglice. He berith afure with
with a playn golden cros of equall length on e'uy parte. And this is the differans in blafyng, that all thendys of thys cros arne of equall length the which mai not be in the playn cros a fore, for the foote is the lengeft parte, and hit be well made. And this differens fhall appere bettir in a cootarmure then it doth in a fheeld and fo ther is an euydent differens betwix $y^{e} \mathrm{j}$. croffis aforfaid.

Off a playn cros ftrayte.
Ther is an oder cros equal ftraythyr in the myddis then in thenddys with opyn corneris as here not touchyng the vtterift parte of the fheelde in any part of the fheelde in any parte ther of. and hit is calde a cros patent. And ye fhall fay that he the wich beris this cros beris in this manner, latine fic. Ille portat vnam crucem argentatam patentem in campo mgro. Gallice. Il port de fable vng cros patee dargent. Anglice fic. He berith fable a cros paty of filuer.

Off a cros patent fixibyll.
This cros patent is made dyuerfe in the footo of the fame as hit apperith here. And then hit is calde a cros patent fixible, for in the erth fych a cros may be pyochit, in the which cros, iij. of the heyr partes as opyn in the corneris and bradder than in the myddys, and his foote is difpofid to piche in the erthe, latine. Ille portat de rubro cum vna cruce figitiua de albo. Gallice. Il port de gullis vng cros patee fiche dargent. Et anglice. He berith gullys and a cros paty fixibill of filuer. And knawe ye that ther be mony croffis the wych may be maade fixibill, as hit fhall be fhewd here folowyng in dyuerfe.

Off a playn cros cordyd.
Among odyr croffis oon is founde the wich is calde a corddid cros as here it is mewed is this cros the wich is calde a corddid cros, for hit is made of cordys, the wich certan cros I fee bot late, in the armys of a nobull man: the wich in very deed was fumme tyme a crafty man a roper as he hym felfe fayd. And ye fhall fay of him that berith theys armys latine. Ille portat gowles cum vna cruce plana cordata de argento. Gallice fic. Il port de goulles \& vny cros playn cordee dargent. Anglice fic. He berith gullis and a cros playn cordyd of fyluer.

Off a cros playn perforatid.
Ther is an odyr cros playn the wich merueluny fro the playn cros of Seynt George differis, as here apperith. And here it is to be merkyd, that thoppynyon of fum men fayng is, that theis armys be chekkerd armys, and this oppynyon is vtturli to be repreuyd for armys may not be checkerd bot at the left in the nombur of iiij. and
in a grettyr nombur they may wele be made, as afterward thall be fhewed. Therefor it is to be faid, latine fic. Ille portat vnam crucem argenteam perforatam in campo nigro.' Et gallice fic. Il port de fable vng cros dargent ptec. Anglice. He berith fable and a cros perforatid of filuer.

Off a befantid cros.
Over theis croflis we haue an odyr cros the wiche I fawe late in tharmys of a certan Januens as here it fhewis. And this is calde a bcfant cros for it is made all of befanttis, and fych a cros may be made als fone with lytill cakys as with befanttys, for befantys and lytill caykys differ not bot in colore, for befanttis be euer of golden coloure, ne the coloure of the befant fhall be expreffid in blafyng of armys, for it nedis not to fay a befant of golde for ther be no befantis bot of golde, therfor it is to be fayd, latine fic. Ille portat vnam crucem calentatam in campo rubeo. Gallice fic. Il port de gowles vng cros befauntee. Anglice fic. He berith gowles and a cros befountid.

Off a cros flurry.
How folowith an odyr cros flurry, the wich is fo called as it apperith here. And therfor hit is calde a flourifhyng cros, for hit has flouris in eueri ende vpwarde that is to fay faue the foote, thys cros flurri fum tyme is borne in armys fixabull. And then it is calde in armys a cros flurri fixabull, for in iij. of his endys he is florithyng and in the foote pichabull or fixabull. Therfore it is to be fayde of him that beris hit, latine. Portat vnam crucem auream foridam in campo aforeo. Et gallice. Il port dafur vng croys flouretee dor. Anglice. He berith afure and a cros flurri of golde.

Now here fhall be fhewyd of a cros flurri patent in armys.
Now folowith anodyr cros the wich is called a cros flurry patent, as here it ap . perith. And hit is calde a cros flurri patent for he hath his endis opyn and in $y_{e}$ myddys of eueri ende apperith an other thryde in the maner of a flowre as it is opynly fhewed in this cros. Therfore it fhall be fayd that the berer of theys armys beris in this wyfe as foloth firft in latyn thus. Portat vnam crucem floridam patentem de auro in campo azurio. Et gallice fic. Il port dafur vng patee flouretee dor. Anglice fic. He berith afure with a cros patent flurri of golde.

Ye fhall underftand here of a playn wateri cros.
Mooreouer ye mall vnderfonde that ther is an othere playn cros the wich certanly is calde a watery cros, and hit is calde a wateri cros for hit is made bi the maner of water trowbulled with wynde, as here hit fhewys in theys armys. Therfor he the wich berith theys armys beris in this wyfe as it thall folow firft in latyn thus. Portat vnam
crucem planam vadofam de argento in campo rubeo. Et gallice fic. Il port de gowles vng cros playn vndee dargent. Anglice fic. He berith gowles and a playn wateri cros of fyluer.

Alfo ther is a cros that is calde inuechyt.
In armys alfo ar founde moo croffis the wich ar made of colowris inuekhyt or indentit as here in thys cros apperith. And it is calde a cros inuekkyt for the caufe that hit has ij. colouris, oon put in to an other. And of him that beris theys armys ye fhall fay firft in latyn thus. Portat vnam crucem planam inuectam de coloribus albis et nigris in campo rubeo. Et gallice fic. 11 port de gowles vng cros playn verre dargent and fable. Anglice. He berith gowles and a cros of filuer and fable inuekkyt.

Off another maner cros that is calde a cros cronet.
Yett folowith an other cros the wich is calde a cros croffit or cronet, and hit is calde croffit for in e'ui ende he is crofit as here apperis. Bot this cros is not fo oft borne in armys by him felfe as other croffis neuer the lees mony tymys hit is borne in divynutiuys that is to fay in littyll croffis croffit, and then tharmys ar powderit with lyttyll croflis cruciatit. And ye fhall fay thus of hym $y^{t}$ berys theys armys firft in latyn. Ille portat vnam crucem cruciatam de argento in campo aforeo. Et gallice fic. Il port dafur vng crois croycee dargent. Anglice fic. He berith afure and a cros crontet of filuer. And whan fuch croffis ar borne and put in armys as I faid afore in dymynutiuys and $w^{t}$ owte any c'tan nombre then thay ar called in french croflettys. Moreouer ther is a cros mafculatit as here it folowis.
Be it knowe: that thys cros malculatit fum tyme is perforatit, in the mafculys as it is opyn in the perfyng be e folowyng. And thus ye moft blafe him, firft in latyn in thys wyfe. Ille portat vnarn crucem mafculatam perforatam de rubeo in fcuto argenteo. Et gallice fic. Il port dargent vng cros de gulles mafcule pfee. Anglice fic. He berith filuer with a cros of gowles, mafculatit perforatit.

Ther is a mylneris cros as here it fhall be fhewed.
Here folowis an other cros the wich is calde the cros of a milne for hit is made to the fimplitude of a certan inftrument of yrne in mylnys the wich berith the mylne fton by the wich inftrument : that fton in his cros is borne equally that he declyne not ouer mych on the right parte nor on the lefte part, bot myniftering to eueri part that: that is his equally and with owte frawde. And thys is geuyn to jugis to bere in theyr armys: and to thos that have jurifdiction vnder theym. That is to fay as the forfayd initrument is directe to the mylne ftone equalli and withowte gyle. So thos juges ar
bondyn to gyffe equalli to eueri man his right. And it is to be fayd $y$ the poffeffor of theis armys beris in this wyfe, firft in latyn thus. Portat vnam crucem mole dinarem argenteam in campo rubeo. Etiam gallice. Il port gowles vng cros moleyne dargent. Anglice. He berith gowles and a mylneris cros of filuer.

Now it fhall be fhewed of a cros that is turnyt a gayn.
Certan we have a cros the wich is calde a cros turnyt agayn, and this cros is calde retornyt: for the caufe $y^{t}$ thendys of this cros on eueri fide ar retornytt agayn bi the maner of a ramys horne. And he that beris theis armys beris in this wife firt in latyn thus. Portat vnam crucem auream reuerfam in fcuto afureo. Gallice fic. Il port dafur vig cros recerculee dor. Anglice fic. He beris afure with a cros reuerfit of golde.

Off a cros fforkyd.
Under ftande ye that ther be other men the wich beer in theys armys a certan forkyd cros as thys is. And hit is called forkyd: for as moch as that all thendys of hit ar clouyn and forkyd. Therfore hit fhall be fayd of thos men that berit theys armys in this whife, primo latine. Portat vnam crucem furcatam de auro in campo afureo. Gallice. port dafur vng cros dor. Anglice. He berith afure with a cros forkyd of golde. Off a cros engraylid or engradid.
Alfo ther be certayn nobull men the wich beer a cros engradyd or engraylid, as it apperis here folowyng, and hit is calde a cros engraylid for hit is not playne in ony parte of him bot engraylid alfo well ouer his length as ouer his breed. Neuerthelees this engraylyng is no propur langage aftir the fight of thys cros: bot rather an endentyng as truth is, bot it is the comune maner of fpekyng in theys armys. Therfore ye moft fay as I fayd afore. And ye fhall fay of him that beris theys armys in thys wyfe. Firft in latyne thus. Portat vnam crucem ingradatam de albo in campo rubeo. Et iam Gallice. Il port de gullys vng cros ingral dargent. Anglice. He beris gowlys and a cros ingrayled of filuer.

## Off a cros cutoff.

I fynde yet an othyr cros the wich is borne mony timys in tharmys of nobull men, the wich is calde a cros truncatid, and hit is calde trunkatid for hit is made of ij , treys the boys cut a way, as here. Therfore it is to be fayd that the poffeffor of theys armys beres in latine thus. Portat vnam crucem truncatam de argento in campo rubeo. Et Gallice. Il port de gulles vng cros recopee dargent. Anglice. He berith gowles with a cros trunkatid of filuer.

## Off a knotty cros.

Knowe ye yit after theys croffis ther is an other cros the wiche is calde a knotry cros: the wich in certan is calde fo for hit has in e'uy ende certan knottis, as here. And it is to be fayde of hym that beris theys armys in thys wyfe. Primo latine. Ipfe portat vnam crucem auream nodulatam in fcuto aforeo. Et Gallice. Il portat dafur vng cros botone dor. Anglice. He beris afure with a cros knotty of goolde.

And thys cros is founde other while pycche or figityue in armys, and then his foote is figityue as I fayd afore.

Off a cros flurri knottid.
Over thies croffis we haue a certan cros flurri of the wiche jt is fpokyn afoore, the wiche cros flurri is founde knotty as here. And that is as I fayd afoore whan knottys ar founde in thendys and the anglis of the fayd cros. And the berer of the fayd armys latine. Portat vnam crucem nodulatam floridam auream in campo de afuro. Et gallice fic. Il port dafur vng cros floretee botone dor. Anglice. He berith afure and a cros flurri knotty of golde.

Off a cros dowbull ptitid.
A cros dowbull is founde in the armys of dyuerfe nobullmen the wych certan cros is calde a dowbull ptitid cros. For if it be deuydid or partid after the long way or the brode way yit ther abydys on dowbull cros as we may fe here. Yit I haue feen many nobullmen dowttyng of thys cros moore then of any cros aforefaid : the wich neuerthelees after long difputacionis in thoppynion aforefaid reftid and concludid. Therfore he that beris theys armys, latine fic. Portat vnam crucem duplicatam argenteam in campo ingro. Gallice fic. Il port fable vng cros dowble petie dargent. Anglice fic. He berith fable and a cros dowble pertitid of filuer.

Off a cros dowble ptitid florifhid.
This cros dowble partitid is varied fum timys, and then hit is called a cros dowble partitid florifhid, as here. Neuertheles hit is calde a cros flurri impropurli as fum men fayen for hit faylith the myddys of that flowre as anoon hit fhall folow in the next armys, the wich certan myddys by no maner of wyfe in that cros dowble partitid may be, as anoon it hall be fhewed. Bot he that berith theis armis latine. Portat vnam crucem duplam ptitam auream in campo rubeo. Gallice. Il port de gowles vng cros double ptie floretee dor. Anglice. He berith gowles and a cros dowble partitid flurri of golde.

Off a cros tripartitid florihid.
Bot as is hewed afore this cros is calde a cros dowble partitid florifhid for ther faylith the myddys of the cros by the wich the cros florifhid is made pfite as here hit is opyn, the wich certan myddys putt ther to it fhall not be called a cros dowble partiticl florifhed. Bot rathir it fhall be calde a cros threfolde partitid flurri, and then it is well blafed, for and it be dyuidid after the longnes or after the brodenes, all way oon parte fhall abyde triptitid in the myddys of the cros as it is opyn in tharmys afore wryttyn. And therfore he that berith theis armis, latine. Portat vnam crucem triptitam de argento in campo de afuro. Gallice. Il port dafer vng cros trefoys p'tee floretee dargent. Anglice fic. He berith of afure with a cros triptitid floree of filuer.

Off a mylneris cros fhadowyd or vmbratid.
A dowte theer is yit of a certayn fhadow of a mylnerys cros as it fhewith here folowyng. And knaw ye that it is called a fhadow of a cros for euermore thys fhadow is made of blacke coloure, of whatfumeuer coloure the felde be of, the fhadow is made of blacke, and the bodi of the fame fhadow is of ye fame coloure with the felde. And he that berith theys arms, latine. Portat vnam crucem vmbratam in campo aureo. Gallice fic. Il port dor vng cros moleyne vmbre. Anglice. He berith of golde with a mylneris cros vmbratid or fhadowyd.

Off a cros floree patent vmbratid.
Another fampull is fene of the vmbracion of a certayn cros, and thys cros is calde a cros floree vmbratid as apperith here, bot truly fpekyng and propurli it is no cros: bott a fhadow of fuch a cros, and the refon is, for the lode of the faid fhadow is of the fame coloure with the felde. And fo the colore that is in the felde fhewith by all the body of the fayd fhadow. And thos that beer thes armys, latine. Portant vnam crucem floridam patentem vmbratam in campo rubeo. Gallice fic. Il port de gowles vng cros patee floritee vmbre. Anglice fic. He berith of gowles and a cros patent nore vmbratyd.

Off a cros flori patent vmbratit and perforatid.
Neuertheles after fum men thys fhadoyd cros otherwyfe is perfid maruelufly as it folowith here and than hit is calde a cros floori patent vmbratyd and perforatid for hit accordis with the croos precedyng exceppid the perfyng in the myddys of the fayd fhadoo. And then hit Thall be fayd that he the wiche berith this cros, latine. Portat vnam crucem floridam patentem vmbratam perforatam cum rubio in campo aureo.

Et gallice fic. Il port dor vng croys patee florotee vmbre \& parte de gowles.
Anglice. He berith of golde a cros patent flurri fhadoyd \& perfyd with gowles.
Blaferis mooft beware of theis armys vmbratid of the wich: mony rewles be fhewed afore. Bot for the blafyng of theis certan armys fum ignorant men of thys crafte take the rule goyng afore that is to wite of the colowris tranfmutid as ye faw afore. Bot ther be certan nobuls and gentilmen in Englonde the wich beere fhadoys diuerfe in theyr armys as Lyon, Antlop and other, and they that bere theys armis and hit be a lyon ye fhall fai in latyn. Portat vnam leonem vmbratum in campo aureo. Gallice. Il port dor et vng leon vmbree. Anglice. He berith of golde and a lyon vmbratid.And men fay that fuch perfonys as beer theys vmbratid armys had there p'genitoris beryng the fame not vmbratid bot hole. Bot the poffeffionis and the patrimonyes defcendid to other men, then the neuoys or kynnyfmen leuyng in goodehoope and truftyng to have the poffefionis of their p'genitoris: beer their armys vmbratid, all oder differens aforefaid leuing, for when they haue that patrimony: that thai truftit oon, foon thay may beer that lion or other beeft of the fame coloure the wiche theyr progenytoris bare, and it is bettyr to beer thos armis vmbratit then hoolly to leeff theyr progenitouris armys.

Yitt here folowis an odir cros hemyt or borderit as apperis.
A gret dowte yit remaynys a nendys blaferis of armys in dyfferens betwix thys cros fimbriatit or borderit, as here now apperis and the forfayd cros vmbratit, in fo much that they ar mych like, and it apperis in the firft fight that they be bot oon, bot and a man beholde well ther is a gret differens, for the bordir of thys cros is variet as well from the coloure of the cros as fro the coloure of the felde, and elles is ther no dowte. Therfore it fhall be fayde of hym that beris theys armys in thys wyfe firlt in latyn thus. Portat vnam crucem nigram perforatam floridam patentem fimbriatam fiue borduratam cum argento in campo rubeo. Gallice fic. Il port de gulles vig crois flouretee patee percee de fabull bordure dargent. Anglice fic. He berith goules with a cros flurri patent perfit of fable borderit wiluer.

Now folowis an ermyn cros as it fhall be fhewyd.
Nor certan ther is an ermyn cros, and hitt is a meruelus cros of $y^{e}$ wich ther was a difputacion at london by a certan herrowde of Bretan. And it was determynyt that theys armys may be in non other coloure bot as here it apperis. And thys cros is calde an ermyn cros, and it fhall be fayd of him that beris theys armys in thys wyfe as it fhall folow, firft in latyn thus. Portat vnam crucem ereminalem. Et gallice fic. Il pors
vng croys eremine. Anglice fic. He berith a cros ermyn. And here ye moott note that the coloure in theys armys fhall not be expreffit for this cros ner theis armis may not be made bot of theys colouris that is to fay allone of blacke and white the wich ar the proper coloris of theys armys.

Sufficientli is fpokyn of croffis afore, now folowis an odir treteys of diuerfe armys quarteryt as here fhall be fhewyt.

Off armys quarterit fum ar armis quarterit playn fum quarterit engradit. Sum quarterit irrafit. Sum quarterit inueckyt. Sum quarterit indentit of the wich it fhall be fpokyn euerith oon after other, and firt of tharmys playn.

Itt fhall be fhewyd firft of armys quarterit playn.
Thre maner of wyfe armys may be quarterit. The firft maner is opyn whan ij dyuerfe armys ar borne quarterli, as it is opyn and playn in tharmys of the kyng of Fraunce and of England. And ye fhall fay of hym $y^{t}$ beris theys armys thus as folowys, firtt in latyn. Ille portat arma regis Francie \& Anglie qurteriata. Et Gallice fic. Il port les armes de France et d'angle terre quarteles. Anglice fic. He beris tharmys of France and Englonde quarterli. And it fhall not be tedeus to no man that Fraunce is put before Englonde in blafyng, bot the caufe is this, for tharmys of Fraunce in armys be put afore, and we haue a generall rule $y^{t}$ whenfumeuer in armys be ij. colouris or moo in the poynt of the fhelde, then ye fhall not begyn at the poynt to blafe them, bot in the right p'te or fide of thos armys, that fame coloure ther founde in the right fide of $y^{e}$ fhelde is not the felde of tharmys, for it mai fortune it is not the gretift coloure in tharmys aforfayd bot les or with othir equall, and neuertheles ye fhall begyn to blafe ther.

Off armys quart'ly borne now it thall be fhewyd.
The fecunde maner of wyfe of beryng quarterit armys is when iiij diuerfe armys quarili be borne as here is fhewyt. And he that beris theys armys : beris iiij diuerfe armys quarili, latine fic. Ille portat quatuor arma diuerfa quarciata. Gallice fic. Il port quarter armes diuerfe quartelees. Anglice fic. He berith iiij. armys diuerfe quarterli. And then ifit be afkyt how theys armys fhulde be blafit. The blafer moft begyn in the heyft cornett ouer the right fide precedyng to eu'y armys, tharmys in the right fide blafit: ye moft go to the odir fide and then to the thirde fide and after to the $1_{\text {aft }}$. And ye moft know that theys armys reherfit afore be playn armys quarterit.

Ther is an othir maner of beryng of armys quarterit when ij armis quarterit be borne quarterli, and it is borne moft in armis of quenys and fo bare that noble quene
of Englond quene Anna wyfe to that royall prince kyng Richard the fecunde: the wich bare tharmis of Englond and of Fraunce and of the'mp'or of Almayn quarterli and in viij p'tes, that is to fay in the right fide of the fhelde in the firft quarter the bare tharmys of fraunce iij. flore delucis of golde in a felde of afure, and in the fecunde quarter iij libartis of golde in a felde of gowles, and in $y^{e}$ thirde quarter an egle fplayd wt ij neckis, and in the iiij a blake lyon rampyng in a felde of filuer, and fo chaungeably fhe bare theys armys in xvi quarteris the wich is feen in any armys.

Off armys quarterit and engraylyt now fhall be fhewytt.
Now I fhew yow $y^{t}$ fum time we have armys quarterit and engraylit, that is to witt whan eu'y armys in his quarterit is engraylit as here apperis, and it thall be fayd of him $y^{t}$ beres theis army thus, firft in latyn. Hle portat de auro and rubro arma quarteriata \& ingradata. Et gallice fic. Il port dor et gowles quartlee engreylee. Anglice fic. He berith of golde and gowles quarterly engraylit. And thei ar calde armys engradit for they ar made of ij colouris the wich graditly ar broght to gedir oon coloure into another coloure.

Off armys quarterit and irrafyt now I will fpeke.
Certan armys that be quarterit and irrafit as here apperis, the wich certan armys ar called quarterit armys irrafit, for the colouris be rafit owt as oon coloure in rafyng ware toke away from another. And it fhall be fayd of him $y^{t}$ beris theis armys in latyn thus. Portat arma quarteriata irrafa de albo $\&$ nigro. Gallice fic. Il port dargent et fable quartele irrafe. Anglice fic. He beris filuer and fable quarterely irrafyd.

Off armys quarterit inueckyt now here it fhall be fhewyt.
Ther be yet fownde armys quarterli inueckyt, or as fum men fay they be armys quarterit of cololowris inueckyt as here apperis, the wich for foth ar calde armis quarterit inueckit or of colowris inueckyt, for in them ar ij colouris quarterli put: $\mathrm{y}^{\mathrm{c}}$ toon into the othir, and fo oon colowre is inuehit in to an othir. Therfore it is faid of hi $y^{t}$ beres theis armys in this wife, firft in latyn thus. Ille portat quarteriatam de afurio et auro inuectis. Et gallice fic. Il port quartli verre dafur et dor. Anglice fic. He berith quarterli inueckyt of afure and golde.

Now off armys quarterit indentyt it fhall here be fhewyd.
Qvarterit armys be founde diuerfe the wych ar calde indentit as here apperis: and they ar calde indentit for $i j$ colowris oon into anothir by the maner of teth ar indentit: as is opyn in the fhelde. And thus ye fhall blafe theym firft in latyn. Portat arma quarteriata
quarteriata identata de rubio et auro. Gallice fic. Il port quartertlee endentlee de gowles et dor. Anglice. He berith quarterli endentit of gowles and golde.

Off armys partit aftir the long way here fhall be fhewyt.
I intende now to determyn of armys partit after the longe way the wich certan partyng after the longe way or on length is made many maner of wyfe. The firft p'ticion for foth is of ij colouris in armys after the long way in the playne maner.

Ther is alfo a p'tyng of armys of ij . colouris ingradyt.
And alfo ther is a p'tyng of ij colowris irrafit.
Alfo forfoth ther is a partyng of ij colowris inueckyt
And ther is an othir partyng of ij colowris ardentit.
Ther is alfo a partyng of ij colowris clowdit or nebulatit.
And moreouer ther is a partyng of ij colowris watery.
Fyrft I thewyd to yow that ther be certan armys partit after the long way of ij colowris in the playn way as here apperis in theys armys. And they ar calde partit armys for they be made of ij colouris equalli partit. And he that beris theis armys beris thus in latyn. Ille portat arma partita plana fecundum longum de aforio et albo. Gallice fic. Il port dafur et dargent playn partee. Anglice fic. He berith afure and filuer playn partit.

Off armys partit the long way ingralyt 1 will thew here.
Alfo ther is particion of armys engralyt the long way as is faid afore bi engraylyng of ij colouris togedir as here apperis. And theys armys ar calde armys engraylyt partit after the long way of filuer and fable. And it fhall be fayd of him that berith thes armys in latyn thus. Portat arma partita fecundum longum ingradata de argento et nigro. Gallice fic. Il port dargent ingraylee et fable partee du long. Anglice fic. He berith fyluer and fable ingraylit partit after the long way.

Here now it thall be fhewyt of armys partit and irrafit.
The thrid maner of wife ar founde armys partit of ij . colowris and irrafit as here, of the wich it is to be fayd: as afore of quarterit armys irrafit. And he that beris theys armys: beris in this wyfe as folowys firft in latyn thus. Portat arma partita fecundum longum irrafa de argento et rubeo. Gallice fic. Il port partee du long dargent et de gwles race. Anglice fic. He berith armys partit on length of filuer and gowles

Off armys partit the long way and inueckyt now I will fpeke.
Alfo the fourith maner of wyfe : armys partit ar borne after the longe way of ij colouris inueckyt as here apperis. And theis armys be calde inueckyt for the colowris
be put oon into anothir on round wyfe. And theys armys differ moch fro tharmys next beyng afore irrafit. Wherfore it fhall be fayd of hym the wich beris theys armys thus as it fhall folow firft in latyn thus. Ipfe portat arma partita fecundum longum de coloribus albo et rubeo inuectis. Gallice fic. Il port partee verre du long dargent et de gowles. Anglice fic. He berith partit inueckyt on lengthe of filuer and gowles.

Off armys partit on the long way and indentyt her it is fhewyd.
Sotheli anothir maner of partyt armys ther is the wiche is calde the fyfthe maner partyt after the long way of ij . colouris and theys armys ar called partyt indentytt, for thys caufe that ij diuerfe colowris ar put togethir: that is to fay white and blac ar put togedir: after the maner of menis tethe as it is fayd afore in the quarterit armys indentyt. And therfore ye fhall fay of hym the wych beris theys armys in thys wyfe, firft in latyn thus. Portat arma partita fecundum longum de argento et nigro indentata. Gallice fic. Il port partee endentee du long dargent \& fable. Et anglice fic. He berith armys partit indentit on length of filuer and fable.

Off armys partyt aft' the long way clowdy or nebulatyd.
In the fext maner of wyfe ther be armys borne partyt after the long way nebulatyt as here it thall be fhewyd in this fcochon. And theys armys be calde innebulatyd for ij colowris ar put togedre by the manere of clowdys. Therfore the poffeffor of theys armys beris in thys wife as it fhall be fayd, firft in latyn thus. Portat arma partita fecundum longum de argento et aforio innebulata. Et gallice fic. Il port partie du long dargent \& dafur innevve. Anglice fic. He beris armys partytt on length of filuer and afure innebulatyt.

Off armys partyt watci of filuer and gowles this fchochon is.
Moreouer off theys armys aforefayd yit there be borne armys partyt after the longe way, and they be watteri as herein this fcochon it apperith, and theys armis ar calde watteri : for ij colowris ar incariet oon into an othir by the maner of water trobulde $w^{t}$ wynde. And ye fhall fay of him that beres theis armys in thys wyle as folowys: firft in latyn. Portat arma partyta vndofa fecundum longum de argento et rubeo. Gallice fic. Il port partiee du long dargent et de gowles vndee. Et Anglice fic. He berith armys partyt the long way of fylver and gowles watteri.

Now here I begynne to fpeke of armys partyt ouerwart.
Here now folowys to fe of armys partyt ouerwart, the which certan particion ouerwart is made as mony wyfe as is the partycion on length, that is to fay on the playn way ouerwart, ingraylyt, irrafit, inueckyt, indentit, innebulatit, and watteri. Werfore
of theys certayn fhall be fhewyd by fignys, and firft I begyne at playn armys ouerwart, as here it fhall be fhewyd. And it fhall.be fayd of hym that berithe theys army in thys wyle, firft in latyn thus. Portat arma partita extransfufo plana de auro \& aforio. Et gallice fic. Il port partiee transfufie dor $\&$ dafur. Anglice fic. He berith golde and alure partit ouerwart. Knaw ye that here is no dowte of that firft rule : that is to fay that a man fhall begyn at the poynt of the fhelde to blafe for here is as mych coloure of golde as of afure.

Off armys irrafit ouerwart now here it fhall be fhewyt.
Now of anothir maner of partycion of colouris in armis ouerwarte I will fpeke. And it is calde irrafit as here it fhall appere in this fcochion, of the wich it is to be fayd that the gentyllman the wich beris theys armys beris in this maner as folowis, firf in latyn thus. Portat arma partita extransfufo trafa de auro et rubio. Et gallice fic. Il port partiee transfuerfe irrafe dor et gowles. Anglice fic. He berith armys partyt ouerwart irrafyt of golde and gowles.

Now of armys partyt ouerwart ye fhall haue an exemple.
Armys ther be alfo indentyd ouerwart and partyt. And they be calde indentyd for theyre colowris as is fayd afore ar put oon into anothir bi the maner of mennis tethe. And it fhall be fayd of him that beris theys armys in thys wyfe, firft in latyn thus. Portat arma partita extransfufo indentata de auro et aforio as afore is reherfit. Et Gallice fic. Il port partiee de trauers dor et dafur endentee. Anglice fic. He berith armys partyt ouerwarte indentytt of golde and afure.

And to reherfe moore of partyt armys ouerwarte it nedis not for it is reherfyt fufficientli in the rules next afore in armys partyt on lengthe. Therfore it fhall not be reherfytt here agayn, quia inutilis eft repeticio vnius ad eiufdem, and that is to fay, it is an unpfitabull reherfyng of oon thyng to reherfe the faame agayn in the next fentans. Therfore to fpeeke moore of armys partit and figure theym : other of ingraylit or irrafit inueckyt indentit nebulatyt and vndatyt : it nedys not, for they be taght fufficiently in the long way. And I beleue it thall be hard to fynde mony moo armys partyt after the long way or ouerwart then ar reheifit afore. Neuerthelees if any be founde or fene, in theym the fame rules fhall be obferuit as is reherfit afore, and it is enogh for all armys on that maner to be blafit that any gentyllman berith partyt.

Off armys the wich ar calde cheiff or an hede I will thewe.
Sotheli certan men wolde: $y_{t}$ theys armys after reherfitt fhulde be calde armys partyt, the wich certanli er for $y^{t}$ that ther is no verri particion of the colouris or
any liclenes of dyurfion of colouris. Certanly in armys p'titit is requyrit alway that the p'tys of the colouris be equall, and that is not trew in this figure, for the moore p'te bp mych is filuer. Therfore ye fhall fay of him that beris theys armys thus firft in latyn. Portat de argento et caput fcuti de aforio cum duabus maculis p'foratis de auro. Gallice fic. Il port dargent vng cheiff dafor et deux molettis p'forat dor. Et Anglice fic. He berith filuer a cheiff or cheftan of afure and ij molettys p'forat of golde.

And ye fhall knaw that in theys armys the rule afore wretyn moft be confiderit, that is to fay, that at the coon it is to begyn to blafe if that colowre of the coon be gretter or more copyous coloure in armys as it is fayd afore. And moreouer it is to be merkyt that no armis awte to be calde p'tyt armis bot iff they be made of ij colouris onys partit and no more, for armys palit ar not callit: nor awe not to be calde partyt armys allthogh they be made of ij colouris, for thos colowris not allonli onys bot dyuerfe tymys ar partyt as here apperis. And theys armys be calde palit armys for the be made bi the man' of palis. And it fhall be fayd of hym that beris theys armys in latyn thus. Portat arma palata de auro et aforio. Gallice fic. Il port pale dor et dafur. Anglice fic. He berith pale of golde and afure.

Off armys palit vndalit now here it fhall be fhewyt.
Palyt armys of tyme ar founde vndatyt, that is to fay watteri as here apperis. And theys be calde palyt armys vndalyt to the differance of barrit armys vndalyt, the wich armys barrit may alfo be vndalyt as after fhall be fhewyt. And it fhall be fayd of him that beris theys armys thus in latyn. Portat arma palata vndata vel vndofa de rubeo et argento. Et gallice fic. Il port palee vndee de gowles et dargent. Et anglice fic. He berith paly vndalyt of gowles and filuer.

Off armys palit crokyt and fharpe now I will fpeke.
Loke and beholde how mony maner of wyfe thes palit armys be borne dyuerfeli, as it is fhewyt in thys boke, and theis armys now fhewyt here : be calde palit crokyt and fharpe, for in theys armys ij coloris paly ar put togethir: oon into anothir crokytly and fharpe. Therfore it fhall be fayd of hi' the wich beris thes armis in thys wyfe, firft in latyn thus. Portat arma palata tortuofa acuta de nigro et argento. Gallice fic. Il port pale daunfete de fable et dargent. Anglice fic. He berith pale crokyt and fharpe of fable and fyluer.

Off armys barrit playn now here it flall be flhewyt.
Here in thys chapyture afore is determynyt of palit armis and in thys chapyture now folowyng it hall be determynyt of barrit armys, for the wich it fhall be know that
armys may be mony maner of wyfe barrit, and the firft maner of wyfe is playn barrit, as here apperis. And ye fhall know that ther be certan armys barrit playn, and then ye fhall nott nede to fay in the blafyng of theys armys: he berith playne armys barrit. Bot in all othyr difperyng armys barrit: ye moft nedys declare the blafyng of theym howe thoos barrit armys differ from playn, for fum be barrit $w^{t}$ a lyon raumpyng or a grehonde or odir beeftis and fum be barrit and powderit with cros croflettys molettys fcrefentis fmale briddis or other difference bot as for theys playn armys afore ye fhal fay in latyn in thys wyfe. Portat arma barrata de argento \& nigro. Et gallice fic. Il port barre dargent et fale. Anglice fic. He berith barri of filuer and fable.

Off barrit armys undatyt now I wyll thew as apperith.
Knaw ye for certan that armys barrit othir wile be barrit and vndatit that is to fay wateri, as here it apperith. And they be called barrit vndatit for they be made of ij colouris metyng togedre by the maner of a floyng watre as it is opyn afore. And ye flall fay of hym that beris theis armys in this wyfe, firft in latyn thus. Portat arma barrata vndata de nigro et albo. Gallice fic. Il port barri vndee de fable et dargent. Anglice fic. He beris barri vndatit of fable and filuer.

Off armys barrit and inueckyt ye fhale haue exemple.
Barrit armys inueckyt ar borne of diuerfe gentillmen, as here is fhewyd. And thay ar called inueckyt for in eueri barre ij colouris ar put inueckyt by the maner of a rounde way as is fayd afore. And he $y^{t}$ beres this armys beres in this wyfe, firft in latyn thus. Portat arma barrata de coloribus rubeo et albo inuectis. Et gallice fic. Il port barri verree de gu $n$ les et dargent. Anglice fic. He berith barri inueckyt of gowles and filuer. And I begyn with gowles for that coloure is the firft in the right cornett.

Off armys barryt crokyt and fharpe as here after is fhewit.
Gentillmen ther be certanli the wich bere armis barrid crokyt and fharpe as here it apperith in theys armys, and thay be called armys barrit for differance of armys the fame maner of wyfe palit: and thay be called crokyt and fharpe, for as it is fayd afore ij colowris ar put togethyr crokytli and fharpe. Therfore it fhall be fayd that the lorde the which beris theys armys berith in this wyfe, firft in latyn. Il portat arma barrata tortuofo et acuto de nigro et auro. Et gallice fic. Il port barri dauncetee acute de fable et dor. Anglice fic. He berith barris crokyt and fharpe of fable and golde.

- Now it fhall be fhewyd of armys that ar bendly barryt.

Ther be forfothe certan armys bendli barrit, and thei be called bendli barrit, and for this caufe they be calde bendly barrit, for ij colouris ar iunyt together in euery barre
bendly, as it is opyn here in theis armis. And therfore it fhall be fayd of him that beris theis armys: in this wyfe as folowis, firtt in latyn thus. Ipfe portat arma bendaria de rubro et auro. Et gallice fic. Il port barre bendee de gowles et dor. Anglice fic. He berith barri bendy of gowles and golde.

Bot neuerthelees ye moft dyligentli attende in the blafyng of fych armys: as palyt barit and bendyt, for and they ben not futtelly confauyt a man fodanly onfweryng may lightly in thoos armys be diffayuyt. For certanly thoos armys be called palyt armys in the wich ar fownde fo many palys of oon colowre as ar of another. And iff the palys of bothe the colowris ben not equall thoos armys be not palyt.

In diuerfe armys of gentillmen be fownde, ij palis of oon colowre, and iij of another as here in theis armys folowyng it fhall be fhewed, that is to fay ther be iij palys of gowles and ij of golde for of the colowre of reede apperith iij partes in the thelde and bot ij allone of the colowre of golde. Therfore the gentillman that berith theis armys: beris in this wife and thus ye fhall fay of him, firft in latyn thus.

Portat duos palos aureos in campo rubeo. Et gallice fic.
Il port de gowles et deux pales dor. Et anglice fic.
He berith gowlys and ij palis of golde.
Here ye fhall diligently merke armys barrit and lees barrid.
Ye moft alfo dilygently attende to the nombre of both too colowris in armys palyt barrit or lees barrit of the wich lyttyll barris ye moft beware when thay be fownde in armys, as here it is fhewyd in theys armys, for fych lynes be called lyttill barris to the differance of littill barris. And it fhall be fayde that the gentillman the wich berith theys armys beris in this wyfe, firft in latyn thus as folowis:

Portat vnam barram et duas barulas de albo in campo rubio. Et gallice fic. Il port de gowles vng barree et deux barrelettee dargent. Et anglice fic. He berith gowles oon barre and ij litell barris of fyluer.

Now I wyll fpeke of armys barrid and litell bàrris florifhyt.
Beholde how the forfayd letill barris ar othyrwyfe made florifhyngli and than thei be calde florifhyt as herein thys fcochon. And they be calde florifhit: for they be made bi ye maner of a flowre deluce. And ye fhall fay of him that is poffeffor of theys armys in thys wyfe as folowys, firft in latyn thus. Portat vnam barram et duas barulas floridas albas in fcuto fiue campo blodio. Gallice fic. Il port dafor vng barriee et deux barrelettes florit dargent. Anglice fic. He berith afure oon bar and ij. litill barris flocifhyt of fyluer.

Now I intende to fpeke of bendys in armys as here.
Otherwyfe ther is borne in armys a bende as is founde in dyuerfe armys of certan noble gentilmen as here now itt fhall be fhewyt. And ye mooft knawe that it is calde a bende the wich begynnys at the right corner or the horne of the fhelde: and difcendith to $y^{e}$ left fide of the fame fheelde: to the differans of fiffures or of litell ftauys of the wich it hall be fpokyn after. And of hym that has theys armys ye fhall fay thus as folowys, firft in latyn. Portat vnam bendam de rubio in campo aureo. Gallice fic. Il port dor vng bende de gowles. Anglice fic. He beth golde and a bende of gowles.

Off litell bendys in armys now here is an exempull.
Knaw ye how afore it is fayd that certan lyttyll barris ar borne in armys mony tymys. On the fame maner of wife ar borne littill bendys as here it fhall be fhewyt. And they be calde bendyllys to the differans of grete bendys as it is opyn. And of hym that beris theys thus it fhall be fayd, firt in latyn as here folowys. Portat vnam bendam $\&$ duas bendulas de auro in campo blodeo. Et gallice fic. Il port dafor vng bend et deux bendelettis dor. Anglice fic. He berith afure a bende and $i j$ bendils of golde. And thes bendyfs ar othirwyfe florifhyt as is fhewyt in the figure afore in barris. And in diuerfe armys they be founde that they be chenyt, and fum be powderit with molettis, and fum with odir dyfferans the wich nedys not to be figurit here.

Off armys palit and bendyt now here it fhall be fhewyde.
The beft maner of wyfe certanly of beryng of dyuerfe armys in oon fheelde is in theys, bendys bering for a man that has a patrimony left by his fadyr, and other certan londys by his mother, cumyng to him to the wich londys of his moderis ar appropurt armys of olde tyme for it may hap that theys armys coom to her by the way and difcent of hir progenyturis, then may the hayre and hym lift bere the boott armys of his fadyr in $y^{e}$ hooll fhelde. And in fyche a bende he may bere his moderis armys as herein the fcochon afor' apperis. And it fhall be fayd of him that beris theys armys in latyn thus. Portat arma palata de argento et rubio cum vna benda de nigro. Gallice fic. Il port palee dargent et de gowles et vng bende de fabull. Anglice fic. He berith palee of fyluer and gowles with a bende of fabull.

And othyrwyfe in fyche a bende ther is founde iij molettys or macules of golde.
Off armys bende fufillyt here now I will exempull.
Moreouer ther be founde in armys other certan bendys to fum man ftrange from theys, and here I wyll fhew to yow a bende the wich is calde a bende fufillit: as hereapperith
in this frochon. And it is calde fufullit for it is made all of fufilis of the wich certan fufillis more fhall be fpokyn afterward. Bot he the wich has theys armys beres in latyn thus. Portat vnam bendam fufillatam de auro in campo aforio. Gallice fic. Il port dafur vng bendee fufillee dor. Anglice fic. He berith afure a bende fufillit of golde.

And thys bende mony tymys is borne with ftrangeris and feecialli in Burgon.
Here now it fhall be fpokyn of dyuerfe borduris in armys.
Bordures many and dyuerfe ar founde in armys and ar borne of many nobull men: of the wich fum be playn, fum ingraylit, fum talentit, fum playn powderit, fum chekerit, fum gownettyt, fum inueckyt, of the wiche it fhall be fpokyn eu'yche oon after ordir. And firt of playne borduris I will fpeke as here it apperes. And the bordure is calde playne when it is made playn of oon colowre aloon, as here in thys fcochon. And it fhall be fayde of hym that is poffeffor of theys armys firft in latyn thus. Portat tres rofas rubias in campo argenteo cum vna bordura de rubio. Et gallice fic. Il port dargent crois rofis de goules et vng bordure de gowles. Et anglice fic. He berith filuer, iij rofis of gowles and a bordure of gowles.

Off armys bordurit and ingraylit now here folowys exemple.
Armys with a bordure ingraylit other while ar borne of certan nobullmen as here now is fhewit in thys fchochon. And fych a bordure is calde a bordure ingraylit for the colowre of hym is put gre by gre into the felde of tharmys as it is opyn here. And the poffeffor of theys armys beres in latyn tong thus as folowys. Portat arma de auro fymbriata fiue bordurata de nigro ingradata cum tribus maculis perforatis de nigro. Gallice fic. Il port dor trois mullettis perforatee de fable vng borduree ingraylee de fable. Anglice fic. He berith golde iij molettis perforatit of fabull and a bordure ingraylit of fabull.

Now of armys borderit and talentit I will hew exemple.
Ther is borne in armys a certan bordure talentit as here, and it is not neceffari here to expres the colowre of the talentis or befantis: for thay be eur of goide. And it fhall be fayd of him that beris thes armis in thys wyfe firlt in latyn thus. Portat vnum fignum capitale de rubio in campo albo borduratum cum rubio talentatim. Gallice fic. Il port dargent vng cheueron de gowles borduree de gowles talentee. Et anglice fic. He berith filuer a cheueron of gowles bordurit with gowles talentyt.

Off armys bordurit hauing ij cheuerons of filuer and c'
Undertonde ye that certan tymys a bordure is borne in armys powderit dyuerfe ways otherwyie
otherwyfe with molettis with rofis or with littyl croffis or with befantis or oder dyuerfe. And it is calde a bordure powderit when any thyng is in that bordure: of whatfumeuer figne it be, as it is fayd afore, and theys fignys as rofis moletif and other ar not countit for certan nombur: for ye nombur of that powderyng excedis the nombur of ix. And then $\mathrm{y}^{t}$ bordure is calde powderit as here. And ye thall fay that the poffeffor of theys armys beres in this wyfe as folowys, firft in latyn thus. Portat vnum fcutum de rubio cum duobus fignis capitalibus de albo et vna bordura pulu'rfata cum talentis. Et gallice fic. Il port de gowles deux cheuerons dargent et vng bordure de gowles powdree talentee. Anglice fic. He berith gowles ij cheuerons of filuer and a bordure powderit with befantis.

Yit ther is another maner bordure that is calde checkert.
We have yit another bordure in armys the wich is calde a bordure chekkerit. And it is calde a chekkerit bordure for hit is made of ij colowris by the maner of a chekker as here it apperis. And it fhall be fayd of hym the wich beris theys armys in this wyfe as folowys, firft in latyn thus. Portat vnam crucem rubiam planam in campo argenteo cum vna bordura feaccata de nigro et argento. Et gallice fic. Il port dargent vng croys playn de gowles bordurec chekkee de fable et dargent. Et anglice fic. He berith filuer oon cros playn of gowles a bordure chekkerit with fabull and filuer.

Off borduris gobonatit now here is an exempull.
Knaw ye moreouer that yit by fide theys armys the wich I have fpoke of afore $w^{t}$ borduris: ther is an other bordure that is calde a bordure gobonatit, as here it fhall be fhewyt in thys fcoochon next folowyng. And it is calde gobonatyt for hit is made of ij colouris quadratli ioynyt, $\mathrm{y}^{\dagger}$ is to fay of blacke and white, and of hym that beris theys armys ye fhall fay in latyn thus as folowyis. Portat de argento $\&$ duas bendas de nigro cum vna bordura de nigro et albo gobonata. Et gallice fic. Il port dargent deux bendee et vng bordure de fable et dargent. Anglice fic. He berith filuer ij bendys of fable with a bordure gobonatit of fable and filuer.

And thys fame bordure baare that nobull prynce the duke of Glouceftyr brothyr to that nobull weriowre kyvg Henri the fifth, the wich royall duke bare in his armys the hool armys of Fraunce and of Englond quart'ly with a bordure gobonatit of filuer and fable as is hewyt in diuerfe placis. And to blafe theys arnnys.it nedis not to be reherfit, for it is fuffifciently taght afore in diverfe placis.

Item of borduris had in armys of colowris inueckyt.
Ther be yit borduris in armys of ij colowris inueckyt, as herein thys figure apperis, and
and hit is calde a bordure inueckyt for hit is made of ij colowris togedyr inueckyt. And ye fhall fay of hym the wich berith theys armys in latyn thus. Portat arma quartiata de rubio et auro cum vna bordura de argento et nigro fimul inuectis. Et gallice fic. Il port quartelee de gowles et dor ouef $\& x$ vng burdure verre dargent et de fable. Anglice fic. He berith quart'ly gowles and golde with a bordure inuekkyt of filuer and fable.

Bott in thes borduris ther is a grete differans emong men pretendyng theym exp'te and wyfe in thys fciens as fpecially it is opyn in tharmys in olde tyme of therle of Marche whed' they fhulde be calde borduris or not, as herein thys figure. And certan men fay $y^{t}$ men not puttyng a meruelus differans of blafyng fay: that the forfayd Erle of marche the wiche wos calde Roger Mortememer when that he leuyd bare armys in latyn in thys wyfe to fay. Portauit arma palata barrata et contraconata de aforio \& auro cum vno fimplici fcuto de argento. Gallice fic. Il port pale barree girone dafur $\& x$ dor et vng efcu fimple dargent. Anglice fic. He berith paly barri contrari conyt of afure and golde with a fi'ple fhelde of filuer.

And this opynyon afore reherfit in the blafyng plefyt many a man the wich in no maner of whife may be trw. For if thes armys as it is fayd afore war contrari conatit : then the lawift corner or the coone of tharmys that is to fay the lawyft poynt of the fhelde may neuer be of oon colowre as certanly it is of afure.

Over theys thyngys afore reherfit in theys armis it is certan that in all armys contrari conyt all the conys of whatfumeuer colowre tharmys be made they mete togedyr conally in the middis of the fhelde, as in the next figure of the fhelde opynly it fhall be fhewyd, wherfore as it apperith to my refon trulier they fhall be blafit on this wyfe: exceppit the gretter autorite that the forfayd Erle of Marche berith thus in latyn. Portauit arma barrata et caput fcuti palatum $\&$ angulatum de aforio $\&$ auro cum quodam fcuto fimplici de argento. Et gallice fic. Il port barree et vng chieff palee cunecte dafur $\&$ dor et vng efcu fimple dargent. Et anglice fic. He berith barri and a cheeff pale angulatit of afure and golde with a fymple fhelde of filuer.

Off armys contrari conyt here I will informe yow.
Ther be yit forfooth diuerfe noblemen the wich bere armys contrari conyt, as here in thys fcochon apperith. And theys armys be calde contrari conyt for this caufe, for all the colouris of theys armys meete togedir at oon coone, that is to fay at the myddyft poyntt of the thelde only. For eu'y body trangulit is moore of lengthe then of brede and naamly conyt vt pz . Therfore the opynyon of thos men the wyche fayd that the
armys afore reherfit: that is to witte of therles armys of Marche war palyt barrit and contrari conyt is to be repreuyt, for fo mych that the conys of the forfayd armys accorde not the wich of neceffite fhulde accorde iff the forfayd opynyon wer trw. And of hym that beris theys armys ye fhall fay in latyn. Portat arma contraconata de blodio et albo. Et gallice fic. Il port girone dafur et dargent. Anglice fic. He berith contrari conyt of afure and filuer.

Off pilit armys now here it fhall be fhewyt.
Forafmych as it is fpokyn afore of armys : in the wich the colowris mete togedyr in the myddift poynt coonly. Now folowyth of certan armys in the wich iij pilis mete togedyr in oon coone, as herein thys figure. And it fhall be fayde of hym the wiche beris theys armys in latyn in thys wyfe. Portat tres pilas nigras in campo aureo. Gallice fic. Il port dor trois piles de fable. Et anglice fic. He berith golde iij pilis of fable.

Off ballis in armys here now it fhall be fhewyt.
Neuertheles ye moft confydyr a differans in theys blafyngys of theys armys afore: and theys that cum after when ye blafe theym in latyn tong, for other while thys terme pila in latyn is take for to be a peefe of tymbre to be put vnder the pelor of a bryge: or to fyche alike werke as in thexempull afor. And odyr while this terme pila is take for a certan rounde inftrument to play $\mathrm{w}^{\mathrm{t}}$ : the wich inftrument fuys other while to the hande, and then it is calde in latyn pila manualis as here. And other while it is an inftrument for the foote, and then it is calde in latyn pila pedalis a fotebal, Therfor it fhall be fayd of hym that beris thes armys in latyn. Portat tres pilas argenteas in campo rubio. Et gallice fic. Il port de gowles trois pelettit dargent. Et anglice fic. He berith gowles iij ballis of filuer.

Certanli ye moft merke that in this figure of ballis a ma' mey fooner. Werfore fhortly it is to be knaw that fich ballis may haue all colowris bot the colowre of golde, for and thei be of goldyn colouris: they fhulde be calde talentis or befantis the wiche be eu' of golden colowre.

Off tortellys or litill cakys in armys.
Ther be alfo tortellys yt be litill cakys the wich be grettir then ballys and tharmys be truly made as here it is opyn. And he that beris theys armys beris in this wyfe firft in latyn. Portat tres tortellas rubias in campo aureo. Gallice fic. Il port dor et trois torteulx de gowles. Et anglice fic. He berith golde and iij cakys of gowles.

Moreouer

Moreouer merke: that as wele ballys in armys as kakis and befantis all way ar hool rownde figuris and not p'forat.

Off fontans or wellis here I will fpeke.
Neu'thelees ther be certan nobullmen the wich beer fiche rounde figuris: the wich figuris ar calde fontanys or wellis as here apperis, the wich fontons euermore moft be of whyte colowre for the thyng the wich they reprefent. For they reprefent euermore the colowre of the water of a well the wich is white. And of hym $y^{t}$ beris thes armys ye moft fay in latyn thus. Portat tres fontes in campo aureo. Gallice fic. Il port dor et trois fonteyns. Anglice fic. He berith of golde and iij wellis.

Off ryngys the wich be other rounde inftrumentis I will fpeke.
After theis rownde figures afore reherfyt ther be certan figuris the wich be p'foratit as be ryngys: as here apperis. And it fhall be fayd of hym that beris theis armys in latyn thus. Portat tres anulos aureos in campo nigro. Gallice fic. Il port de fable et trois anulettis dor. Anglice fic. He berith fabull and iij ryngys of golde.

Off tractys in armys.
Afore it is fayd of borduris in armys, now it folowith to fe of tractis or lynys, and firft of a fymple tract, and they be calde tractis for as mych as the felde remaynyng of tharmys as wele within as withowte, and another lyne is drawyn of another colowre as here : to the maner of a fhelde. And it fhall be fayd of hym that beris thes armys in latyn. Portat vnu' tractu' fimplicem planum aureu' in campo aforeo. Gallice fic. Il port dafor vng trace playn dor. Anglice fic. He berith afure a playn tract of golde.

Off a tract ingraylyt oon booth the fydys here is an exemple.
A tract or a lyne othirwhile is ingraylit on booth the partes as herein thys fygure apperith. And then it fhall be fayd of hym that beris theys armys in thys wyfe firft in latyn thus. Portat vnam tractu'ex vtraque parte i'gradatum de auro in campo rubio. Et gallice fic. Il port de gowles vng trace ingrayle de cheftim oofte dor. Anglice fic. He berith gowles wyth a tract ingraylyt on booth the fidys of golde.

Off a tract dowbull and florilhyt it fhall be fhewyt.
Thys tract is other wyle dowbull as in tharmys of the kyng of Scottelonde, as herein this fcochon apperis, and the forfayd kyng of Scottelond beris in thys wyfe firft in latyn thus. Portat duplicem tractum cum floribus gladioli contrapofitis et vno leone rapaci de rubio in campo aureo. Et gallice fic. Il port dor vng dowble trace floretee countree et vng leon rampant de gowles. Anglice fic. He berith golde a dowble trace florifhyt contrari and a Lyon rampyng of gowles.

Off tractis triplatit and quatriplatit othyrwyle.
Alfo of theys armys afore reherfit I fynde more dyuerfite for ther be certan nobullmen the wich bere theys tractis triplatit as herein thys fygure, and fum bere hit quatriplatit as is founde in diuerfe armis. And ye fhall fay of him that beris theys armis triplatit in latyn thus. Portat tractum triplicatu' de albo i campo aureo. Gallice fic. Il port dor vng trace triplee dargent. Anglice fic. He berith golde a trace triplatit of filuer.

Off a tract fympull of ij colowris and inueckyt an exemple.
Ther be other nobullmen the wich bere a fimpull tract of ij colowris inueckyt as here now it thall be fhewyt in thys fcochon. And the poffeffor of theys armys beris in this wyfe as folowis firft in latyn. Portat vnum tractum fimplicem de coloribus aforio argenteo inuectis in fcuto aureo. Et gallice fic. Il port dor vng trace fimple verre dafur et dargent. Anglice fic. He berith golde and a tract fymple inueckyt of afure and filuer.

After tractis now it fhall be fpokyn of fyffuris or flauys.
Afore theys fyffuris it is fpokyn of bendys: and their differans. Now it fhall be fpokyn of fyffuris the wich certan fyffuris or ftays begynne in the lefte borne of the fhelde: and ar drawne to the right parte of the fhelde beneeth to the differance of bendys the wych begynne in the right borne of the fhelde and ar drawne to the lefte fide of the fhelde beneeth, and thys way moft the fyffure be drawne as here apperis in thys fygure. And ye fhall vnderftonde that theis fiffuris differ as mony ways as the forfayd bendys dyfferyt, bot it nedis not to be reherfyt for it is playn fhewyt afore. Ther be fyffuris or ftauys playn, ingradyt, inueckyt, and fufyllatit, as I fayd afore in the place of bendys. And theys ftauys baftardys ar wont to bere or namli thay fhulde bere thaym. And then thys fyffure is calde a ftaffe, and in french it is cald a bafton, bot commynili it is calde a fiffure for as mych that he cleu'ys his faderis armys in ij. partes for that baftard is clouyn and deuydyt from the patrimony of his fader. And fo fych a baftard is forbedyn to bere the woll armys of his fader for the reuerans of his blode, bot his faderis armys he may bere with fych a ftaffe as is fayd afore: in figne and finall declaracion of his baftardy and to the differance of propur and naturall hayre of his fader. And when ye haue any fych a playn fiffure or a ftaffe in armys or ingraylit inueckyt or fufillatit: of that fame ftaffe ye fhall fay as afore is reherfit in the chapiture of bendys moore playnli. And the baftarde the wich berith theys armys poffefis in latyn on thys maner as now here folowys:

Portat vnam fiffuram fiue baculum aureum in campo aforio. Gallice fic. Il port dafor et vng fees dor. Anglice fic. He berith afure and a fiffure or a ftaffe of golde.

Now here I begynne to fpeke of armys hedyd as it apperis.
Ther be certan nobullmen the wich bere armis hedit as here it apperith. And ye mof knaw that theis armys be called hedyt: when the hyer parte of the fhelde that is to fay the hede is made of oon coloure or of moo then of oon, and that parte extendys not to the myddys of the fhelde as aboon is fhewyt by the fhelde. And knawe ye that in the hedit armys is a good man' of beryng of dyuerfe army's as by fortune fu' nobleman has mony londis and grete lordfhippys by his modyr for the wych londys of his moderis he intendys to bere the armys of his modyr, and fo he may do for it is rightwys, bot he that difcendys of a nobull fadyr or of a gentillman, by the wich he had any fimple patrimony, then fych a nobullman : and he will, may bere the boot armys of his moodyr in the lowyr parte of his fhelde, and in fych an hede as I fayd afore he may and he will bere the woll armys of his fadyr. And it fhall be fayd of hym that beris theys armys in thys wyfe firft in latyn thus. Portat vnum fignum capitale de ingro in campo aureo cum vno capite rubio et tribus talentis in eodem. Et gallice fic. Il port dor vng cheueron de fabull et vng cheeff de gowles et trois beefantis en la mefmes. Anglice fic. He berith golde a cheueron of fabull $w^{t}$ a cheeff of gowles and iij befantis ther in.

And ther be certan nobull p'fones the wich beer in the fhelde afore reherfit of golde as is fayd afore a chemeron of fabull or of fum odyr colowre and iij. rede roofis or whyte or fum other fygnys as croffis creffantis bryddys or flowris and a cheeff fum of fabull fum of other colowre with the figne of molettis or oder tokynyng the wich need not to be reherfit. And then fhall euerich oon of theym be blafit in his nombur like as the felde and the fignes require : as by fortune fum men bere thus to fay. He berith fabull a cheueron of golde, iij rede rofys of gowles a cheeff of afure with iij molettys perforatit of vert and thus of all other differanfys.

Off armys palit with oon quarter of another coloure.
Certanly ther be fum nobullmen the wych bere in ther armys oon quarter of another colowre dyfferyng from the coloure or the colowris of the fhelde as here, in the wich armis it is to be fayd that the nobullman the wich beris theym berith in this wyfe firft in latyn. Portat arma palata de aferio $\&$ auro cum vna quarteria eremetica. Et gallice fic. Il port palee dafor et dor vng quart' dermyn. Et anglice fic. He berith paly afor and golde with oon quart' of ermyn.

And it is to be notit that ye molt haue a refpeckyt to the colowre of that pale the wich fhulde afcende to the right borne of the fhelde iff that quarter wer not ther, and in that colowre ye moft euermoore begyn to blafe thoos armys like as the quart' were not ther as afor is reherfit.

Now of armys chekkerit here ye fhall haue an exemple. .
Moreouer other whyle we fe armys chekkerit as here now it apperith in this figure folowyng and they be calde armys chekkerit when they ar made of ij colouris to the maner of a chekker. And theys armys refayue many differens as in hedys or quarteris in barris and bendis and other wyles in cheuerons of $y^{e}$ wich it thall be fpokyn a noon foloyng. And of hym the wich poffeflis theys armys ye fhall fay in latyn thus. Portat arma fcakkata de afurio et auro. Et gallice fic. Il port fcakke dafur et dor. Anglice fic. He berith chekker of afure and golde.

Off cheuerons the wich in englifh ar calde cowpuls of fparris.
We haue fotheli in armys certan fignys the wich ar calde cheuerons in french. And they be calde in latyn figna capitalia vel tigna, and in englifh a cowpull of fparris as here is fhewyd in theys fignes: the wich fignes by liklenes firtt war borne of carpentaries and makeris of howfes, for an howfe is neuer made perfite tyll thoos fparris be put a pon hit: by the maner of an hede, and ij fyche fparris or cheuerons ionyt togedyr make a capitall fygne, $y^{t}$ is to fay a cowpull of farris, and other while, ij . fyche be borne in armys and othyr while iij odyr while iiij as it is knawyn. And of him that beris theys armys afore ye fhall fay thus as folowys firft in latyn. Portat de rubio et duo figna capitalia de auro cu' tribus talentis. Et gallice fic. Il port de gows et deux cheuerons dor et trois talent'. Anglice fic. He berith gowles and ij cheuerons of golde with iij. befantis.

Off a cheueron or a fygne capitall engraylyt here is fhewyt.
Alfo a cheueron is othir while engraylyt as here and then it is to be fayd of hym the wich beris theys armys in latyn in thys wyfe. Portat vnum fignum capitale ingradatum de albo in campo aforeo. Et gallice fic. Il port dafur vng cheueron dargent ingrayiee. Anglice fic. He berith afure and a cheueron of fyluer engraylyt.

Off dyuerfe and meruelus cheuerons yit I will fpeke.
Moreouer yit in theys fignys of cheuerons other whife is fownde a dowte in the blafyng of theym, when thei be made of dyuerfe colowris tranfmutit as herein this fcochon apperith. And of hym the wych beris thes armys ye fhall fay in latyn. Portat arma quarteriata de nigro $\& x$ argento cum vno figno capitali de dictis coloribus tranfmutatis.

Gallice fic. Il port quarterlee de fable $\& x$ dargent $\&$ vng cheueron chaungee lung de laultre. Anglice fic. He berith quarterly fable and filuer with a cheueron of the fayd colowris tranfmutit.

Off cheueuerons differyng on the longe way.
Alfo theys fignes or cheuroens be differitafter the long way in armys as herein this figure apperith. And then of hym the wich beris theys armys ye fhall fay in latin. Portat arma partita fecundum lo'gu' de coloribus aureo $\&$ rubeo cum vno figno capitali de dictis coloribus tranfmutatis. Gallice fic. Il port partie du long de dor \& gowles vng cheueron chaunge lung de laultre. Anglice fic. He berith party after the longe way of ij colouris golde and goules with a cheueron of the fayd colowris tranfmutit.

Off dowtis emong herroddis in blafyng theys armys fuyng.
Among othyr dowtis: abowte the blafyng of tharmis here folowyng now next I haue herde herroddys pretendyng theymfelfe veri conyng in blafyng of armys meruelufi to dreeme in the blafyng of theys armys. And fum holde oon opynyon and fum an othyr, neuertheles it is no grete neede to dowte in the blafyng of theym as to conyng men. Thefore of hym $y^{t}$ beris thes armys ye fhall fay in latyn. Portat duas p'tes capitis fcuti de rubio \& tertiam p'tem de albo ad modum figni capitalis et tres rofas de coloribus tranfmutatis. Et gallice fic. Il port les deux p'ties du chief de gowles et le troifune dargent p'ties en manere du cheueron' et trois rofes lung de laulten. Anglice fic. He berith ij partis of the heede of the fhelde gowles and the thride p'te filuer by the maner of a cheueron and iij rofes of the fame colowris tranfmutit.

Off armys fufyllit in englifh fpyndyllis now I will fpeke.
Ther be certan gentylmen and nobuls the wich beere in theyr armys fufellis: of the nombur of the wich : my lorde of Glouceftur $y^{t}$ nobull prince vncle to kyng henri the fext was. For he had in his armys iij fufillis of gowles by the man' of a bar in a felde of filuer the wich certan armys this nobull duke bare by the refon of certan londis belongyng to the mounté. Bot ye fhall fay of hym that beris theys armys in this fcochon in latyn thus. Portat de rubio et tres fufulos de argento. Et gallice fic. Il port de gowles et trois fufules dargent. Anglice fic. He berith gowles and iij fufules of filuer. And otherwyle theys iij fufules or iiij be borne by the maner of a paale.

It is to be notit that when iij fufules or ij ar borne or moo to the nombur of ix the wich nombur if thei excede : fay euermore that thos armys be powderit with fufillis or other thyngys and noon othyr wyfe. And fo generalli ye moft knaw that iff any thyng
be borne in armys ouer the nombur of ix then thoos armys whatfumeuer they be thay ar powderit.

Off oon fufyll borne in armys here I will exempull.
Other while oon fufyll is borne allon in armys as herein thys figure it apperith in wich mater I haue herd certan herroddis dowte in theyr opynyonys. Neu'thelees it is certan that ye hall fay of hym the wich beris theys armys withowte dowte in latyn thus as folowis. Portat de rubio cum vno fufulo de auro. Et gallice fic. Il port de gowles vng fufil oor. Anglice fic. He berith gowles and a fufill of golde.

Off an fufyll of dyuerfe colowris now I will fpeeke.
Alfo theys fufyllis fum tyme ar borne of dyuerfe colowris as herein thys figure it is Shewyd. Bot it is a moore dowte how theys armys fhulde be blafit then tharmys afore, bot ye thall fay in latyn of hym the wyche has thes armys in this wyfe. Portat arma partita ex tranfuerfo de albo et nigro cum vno fufulo ex eifdem coloribus tranfmutatis. Et gallice fic. Il port partie de trauers dargent et fable et vng fufyll de mefmes colours lung de laultre. Et anglice fic. He berith armys partit ouerwart of filuer and fable with a fufyll of the faam colowris tranfmutit.

Off fufyllis by the maner of a bende here I will fu'wat fay.
Moreouer fych fufyllis ar borne in armys by the maner of a bende, as here now apperith. And then ye fhall fay of hym the wich poffeffis theys armys in this wyfe firlt in latyn thus. Portat vnam bendam fufillatam de auro in campo rubeo. Et gallice fic. Il port de gowles vng bende fufyll dor. Et anglice fic. He berith gowles and a bende fufyllit of golde.

Off a bar fufyllit in armys here is an exemple.
Alfo ther be borne in armys theys fufyllys in a bar fufyllit as here it apperith. And then $i t$ is to be fayd of hym the wich hath theys armys in latyn thus. Portat de rubio cum vna barra fufillata de argento. Gallice fic. Il port de gowles vng barre fufulee dargent. Et anglice fic. He berith gowles and a bar fufyllyt of filuer. And fum men fay that the forfayd armys began of weueris for as mych as weueris vfe fich fufillys made of fponnyn woll.

Knawe ye $y^{e}$ differans betwix ffufillis mafculis \& lofyng.
Now here ye fhall knaw the differans betwix fufillis mafculys and lofyngys. Wherfore it is to be knaw that fufyllys ar euermore long alfo fufyllys ar ftrattyr ouerwart in the baly then ar mafcules. And mafcules ar larger ou'wartt in the baly: and fhorter in length then be fufylles, as herein this fcochon it apperith. And it fhall be fayd of hym
that poffefis theys armys in this wyfe, firt in latyn. Portat de rubio \& fex mafculas de auro. Et gallice fic. Il port de gowles et vi. mafcules dor. Et anglice fic. He berith gowles and fex mafcules of golde.
And theys mafcules other while ar p'foratit as I fayd afore in the chapiture of the cros mafculatit.

Off anothyr maner of mafcules yit here I will fpeke.
Alfo other while ar borne armys mafculatit as here now in this figure folowyng is fhewyt. And ye fhall vnderftande that thos armys be calde mafculatit in the wich the forfayd mafcules begyn moft plentuylly in the right angle of the fhelde, and ar endid towarde the lefte p'te, the wich certan armys in u'ydeed ar palit, and ar deuydit into iij palys yf thei be fubtile confayuyt. And of hym that beris theys armys it fhall be fayd in this wyfe firt in latyn. Portat arma mafculata de argento \& aforio. Et gallice fic. Il port dargent et dafur mafculee. Et anglice fic. He berith of filuer and afure mafculatit.

Off lofyngys how and what maner of wyfe they be made.
Alfo lofyngs no maner of wyfe be made bot in armys bendit, ner they may not be made by ther felfe, and they be made all way as theys be made bendit. And ye fhall haue the mooft verey differans by twix the forfayd mafculatit armys and bendid in the picturis of the forfayd armys. And ye moft take thys for a generall enformacion and inftruccion thatt certanli lofyng eu'more ftande vpright: that is to fay that the heyft poynt or the heght : eu' afcendis to heuen or to a mannys heed, fo that the heyft poynt extendys vtterly to the heed of the fhelde, and of the ouerwart corneris oon extendis vtterly to the right fide, and that other corner extendys to the lefte fide of the fhelde, and the lawift parte extendys to the lawift parte of the fhelde dyametralit as it is opyn in the fhelde next afore. And fo withowte dowte we have the differans of the forfayd fignes, that is to wete of mafcules and lofynges. Now allo the forfayd fufyllis neuer be founde p'foratit ner lofyngys aforefayd be neu' p'foratit.

Now of a figne in armis $y^{t}$ is calde a faltori a man' of a cros.
Ther is another maner of figne in armys: by dyu'fe nobullmen borne: the wich is calde a faltori, and it is made by the maner of a cros of Saynt Andrew as here now it apperith. And thys cros is lickynt after certan men to an inftrument made in dyuerfe parkys the wich is of a grete magnytude or largenes: to the comparifon of thys figne. And it is well know of nobull gentilmen and huntteris that fych faltatories ar ordant in mony parkys and placis to take wilde beeftys the wych onys their enteryng: by thatt in-
frumente may neu' goo a gayn. Wherfore in olde tyme thes fignys were geuyn to rich men, and otherwyfe calde auaris nygonys or keperis the wich men fuffer not their trefures in what maner of wyfe they be getyn, to pafs from theym. And of hym the wich poffeffis theys armys ye fhall fay in latyn. Portat de aforio et vnum faltatorium de auro. Et gallice fic. Il port dafur vng faultiere dor. Et anglice fic. He berith afure and a faltory or a fawtri of golde.

Off armys fawtrie engradit here I will exempull.
Now here ye moft knaw that theys armys fawtre be other while engradit as herein thys figure now apperith, and then they be calde fawtre engradit as it is fayd afore in mony placis, as of the cros ingradit of barris and bendys. And of hym that beris theys armys ye fhall fay in latyn. Portat vnum faltatorium ingradatum de auro in campo aforio. Et gallice fic. Il port dafur vng faultier dor engraylee. Et anglice fic. He berith afure and a cros fawtre of golde engradit.

Off many croffis fawtre borne in armys ingradyt an exemple.
Other while ther be borne mony croffis fawtre in armys engradit in oon fhelde, other while ij other while iij. as here. And of hym that beris theys armys thus it hall be fayd in latyn. Portat vnam barram planam et tria faltatoria ingradata de auro in campo rubeo. Et gallice fic. Il port de gowles vng barre playn et trois faultiers engreiles dor. Et anglice fic. He berith gowles oon bar playn and iij fawtre croffis engradyt of golde.

Off crowyns in armys borne by the maner of a pale.
It is diligentli to be markyt that when we fay fich a lorde berith iij fych fygnys. How theys iij fignes ar borne in armys we fay not all way. For other while theys iij fignys ar put in a thelde by the maner of a pale. And then thei be calde fignes palit, as herein thys figure it apperith. And of hym that has theys armys ye fhall fay in latyn. Portat iij coronas de auro palatas in campo aforio. Et gallice fic. Il port dafur et trois corones dor palees. Anglice fic. He berith afure and iij cronys of golde palit.

Off crownys in armys borne barrit here I will informe yow.
Now theys iij fignes other while be borne barrit here now apperith in thys figure. And then of him that beris theys armys ye fhall fay in latyn. Portat tres coronas aureas in campo aforio. Et gallice fic. Il port dafur et trois corones barres dor. Et anglice fic. He berith afure and iij crounys of golde barritt.

Off iij cronys borne in the corneris of the fhelde.
Certanly theys iij cronys be borne in the moft comyn way in the corneris of the fhelde as herein thys foochon it apperith. And then ye moft thus fay that thes iij fignes be borne in the corneris of the fhelde, for that is the moft comune and the moof famuft maner of beryng of thes iij fignes or ani maner fignes. Therefore ye fhall fay that fych a lorde berith in latyn in thys wife as here folowys. Portat de aforio et tres c ronas aureas, non expremendo loca. Et gallice fic. Il port dafur et trois corones dor. Et anglice fic. He berith afure and iij crownys of golde.

Off fifhys borne in armys in dyu'fe wyfe here is a doctrine.
A new cowte yit is founde in armys, for as mych as ther was a certan man that hegh Petrus de rupibus in tyme paffit the bifhop of Wynchefter : the wich baar in his armys iij rochys after hys awne naam, in wich armys it is dowtit whether it is enogh to fay in the blafyng of them : that he bare fych iij fifhys allone, as herein thys fochon. And certanly I thynke nay, for the rule goyng afore. Bot it is thus to be fayd: of the fayd Peter in latyn. Portauit tres huiufinodi pifces argenteos natantes in campo nigro. Et gallice fic. Il port de fable et trois roches na'yants dargent. Et anglice fic. He berith fable and iij roches fwymmyng of filuer.

And then to tharmys of Galfride Lucy as here now apperis in this figure. And ye moft fay $y^{t}$ he bare thus in latyn. Portauit tres lucios aureos in campo rubeo. Et gallice fic. Il port de gowles et trois luces dor. Anglice fic. He berith gowles and iij luces of golde, the wich certan blafyng withowte declaracion here is enogh, for the fayd fifhes ar in thare propur placis as I fayd in the rule afore.

Bot what thall be fayd of thys man then : the wich beris ij barbellis turnyng theyr backys togeder as here apperis. Ye moft fay in latyn thus. Portat duos barbillos aureos adinuicem terga vertentes in fcuto aforio puluerifato cu' crucibus cruciatis figitiuis de auro. Et gallice fic. Il port dafur poudree des croys croceles fiches et deux barbulx dors an dors dor. Et anglice fic. He berith afure powderit with croffis croslettys pycche and ij barbellis of golde backe to backe.

Off armys the wich ar calde frectis here now I will fpeke.
A certan nobull baron that is to fay the lorde awdeley of the reame of Englonde baar in his armys a frecte, the wich certan frectis in mony armys of dyuerfe gentillmen ar founde, other while reede other while golde, and other while blac oderwhile fimple and oderwhile dowble otherwhile tripull and other while it is multepliet ou' all the fheld as here it apperith, and ye moft vnderftande on gret differans bytwix armys bendit and
theis armys, the wich be made with the forfayd frettys, wherfore it is to be markyt that in bendyt armys the colouris contenyt equally ar dyuydit. Bot in thes frectis the felde alwai abydys hooll as here, and this forfayd lorde Audeley beris thus in latyn. Portat arma frec tata de auro in campo rubeo. Et gallice fic. Il por de gowles vng frecte dor. Anglice fic. He berith gowles and a frecte of golde.

Off armys hauyng beeftis falyentyng or rampyng.
Beeftis in tharmys of dyuerfe nobull ar borne rampyng as herein thys figure folowyng apperith, of the wich in the boke afore I haue made no mencion. And of hym that is poffeffor of theys armys ye fhall fay in latyn. Portat de rubio $\& x$ vnum leonem de argento. Et gallice fic. Il port de gowles vng leon faliants dargent. Et anglice fic. He berith gowles and a lion rampyng of filuer. And he is calde a lion ramppyng for thys caufe, for as mych as the right foote afcendyth to the right borne of the fhelde, and the lefte foote defcendyth into the foote of the fhelde as apperith in the figure. And this fame man' is obferuyt in all beeftis hauyng iiij feete, that is to fay in lionys leoperdis beeris doggis with other like to them.

Off armys barrit and of labellis borne in armys.
Firft note well tharmys of the fadyr as here, and then the differancis as it fhall be fhewyt, for certan ther be dyu'fe nobullmen ye wich bere labellis in theyr armys as it fhall be fhewyt in figure after, for the wich it is to be knawe that fych labellis ar not propurli calde fignes in armys bot dyfferancis of fignes, that when it is fo: that any nobullman haue mony lefull getyn fonnys: then $y^{e}$ firft fon the wich is his faderis ayre: fhall bere the hool armys of his fadyr with fum lyttyl differans as here, to whom fpecialli is geuyn a moon encrefyng, for that firft fon' is in hoope of augmentacion and encreffyng of his patrimony, and thys differans may be fum littill molet or a cros cronet or fych a like differans.

The fecunde broder fhall bere the hooll armys of his fader with iij labellis to the differans and in to the figne that he is the thride that beris thof armys. Alfo the thride broder if ther be any fhall bere iiij labellis in tokyn that he is the faurith : that berith thos armis of whom the faderis the firlt, the ayr is the fecunde, and the fecunde broder is ye thride : that beris thoos armys. And fo folowys that the thride broder fhall beere iiij labellif as here it apperith in thys figure. And foforthe iff ther be moo brether ye Shall encree powre labellys after the forme reherfit.

And the funnys of thoos fame brether fhall beere the fame labelis. And in cafe that the fecunde brother the wich berith iij labeles haue ij fonnys, certanly thelder foon of
thos ij the wich is hayre to his fadyr fhall bere the hool armys of his fadyr : with alfo many labelys as his fadyr did, with a littyll differans as here it apperith in thys fcochon. And hys fecunde brodyr fhall bere the hooll armys of hys fadyr with the fame labellis as his fadyr baare and no moo with a bordure as herein thys figure next folowyng it fhall be fhewyt, and as it is reherfit in the chapiture of borduris.

And iff ther be the thride brodyr then he he fhall beere hys faderis armys with the fame labellis and a bordure of another colowre to the differans of hys brothyr as it fhall be fhewyt in thys foochon next fuyng.

And the chyldyr of thoos men fhall beere theyr differans not in theyr faderis armys, bot in borduris and dyuyfionys dyu'fe.

And like as the chylder of the fecunde brodyr beryng iij labellis ar dyuydyt and dyfferit: by theyr fignys and theyr borduris. So the chylder of the thride broder beryng iiij labellis: bere the fame armys that theyr fader did and alfo mony labellis. And they ar dyfferit by theyr fignys and theyr borduris as afore is reherfit : and dyu'fe othyr, as oder while a lyon raunpyng oon parte reed another blakke.

Now certanly of all the fignys the wich ar founde in armys as of flowris leuys and other meruellys tokenys I can not declare here : ther be fo mony. Bot ye thall knaw generally that for all tharmys the wich lyghtly any man has feen in his days: ye haue rules fufficient as I beleue, to dyfcerne and blafe any of theym : and it be fo that ye be not in yowre mynde to hafty or to fwyfte in the difcernyng. Ner ye may not ouerryn fwyftly the forfayd rules, bot dyligently haue theym in yowre mynde, and be not to full of confaitis. For he that will hunt ij haris i oon owre: or oon while oon, an other while an other lightly he lofys both. Therfore take heede to the rules. Iff fo be that they be not a generall doctrine : yet fhall thai profecte for thys fciens gretly.

Merke ye wele theys queftionys here now folowyng.
Bot now to a queftion I will procede, and that is thys: Whethyr tharmys of the grauntyng of a prynce or of other lordys ar better or of fych dignyte: as armys of a manif propur auctorite take. When that it is leefull to eueri nobullman to take to hym armys at his plefure. For the wich queftion it is to be knaw that iiij maner of wyfe we haue armys.

The firft maner of wyfe we have owre awne armis the wiche we beer of owre fadyr or of owre moodyr or of owre predycefefforis, the wych maner of beryng is comune and famus in the wych I will not ftonde long, for that maner is beft p'uyt.

The

The fecunde maner we haue armys by owre merittys as verey playnly it apperith by the addicion of tharmys of Fraunce to tharmys of Englonde getyn by that mooft nobull man prynce Edward the firlt getyn fone of kyng Edward the thride $y^{t}$ tyme kyng of Englond after the takyng of kyng John of Fraunce in the batell of Peyters. The wich certan addicion wos lefull and rightwylli doon, and on the faame maner of whyfe myght a poore archer haue take a prynce or fum nobull lorde, and fo tharmys of that pryfoner: by hym fo take rightwilly he may put to hym and to his hayris.

On the thride maner of whife whe haue armys the wich we beere by the grauntyng of a prynce or of fum other lordys.

And ye moft knaw that thoos armys the wych we haue of the grawntyng of a prynce or of a lorde refayue no queftion why that he berith thoos fame, for whi the prynce wyll not: that fich a queftion be afkyt. Whi he gaue to any man fych an armys as it is playn in the lawe of nature and ciuyll. For that fame that plefes ther prynce has the ftrength of lawe, bot if any ma' bare thoos armys afore, for that thyng the wich is myne with a rightwys tityll withowte deferuyng may not be take fro me, ner the prynce may not do hit rightwyfly.

The faurith maner of whife we have thoos armys the wich we take on owre awne p'pur auctorite, as in theys days opynly we fe how many poore men by thayr grace fauoure laboure or deferuyng: ar made nobuls, fum by theyr prudens, fum bi ther manhod, fu' bi ther ftrength, fu' bi ther conig, fu' bi od' u'tuys. And of theys men mony by theyr awne autorite haue take armys to be borne to theym and to ther hayris of whoom it nedys not here to reherfe $y^{\text {e }}$ namys. Neu'thelees armys that be fo takyn they may lefully and freely beer. Bot yit they be not of fo grete dignyte and autorite as thoos armys the wich ar grauntyt day by day by the autorite of a prynce or of a lorde. Yet armys bi a mannys propur auctorite taken: if an other man haue not borne theym afore: be of ftrength enogh.

And it is the opynyon of moni men that an herrod of armif may gyue armys. Bot I fay if any fych armys be borne by any herrod gyvyn that thoos armys be of no more auctorite then thoos armys the which be take by a mannys awne auctorite.

## Explicit.

Here in thys boke afore ar contenyt the bokys of haukyng and huntyng with other plefuris dyuerfe as in the boke apperis and alfo of cootarmuris a nobull werke. And here now endyth the boke of blafyng of armys tranllatyt and compylyt togedyr at Seynt Albons the yere from thincarnacion of owre lord Jhu' Crift, M.CCCC.LXXXVI. Hic finis diuerforum \& gen'ofis valde vtiliu' vt itue'tibs patebr. Samtug albantip.



